

## Tarjeta BISA da intereses

La primera tarjeta de crédito VISA, en Bolivia y América Latina, que paga a los usuarios intereses por consumir y cancelar con ella fue lanzada ayer, en el mercado nacional, por el Banco Industrial S.A. (BISA).

Las tarjetas VISA Clásica Internacional, Oro Internacional y Empresarial del BISA ganarán cuatro y cinco por ciento de interés por cada cuenta de consumo que se pague con el nuevo producto financiero, explicó el vicepresidente de Operaciones e Inversiones, Jorge Ruiz.

La tarjeta del BISA tiene el respaldo de la organización matriz de VISA internacional y antes del lanzamiento ya fue requerida por dos mil personas.

### FUTURO

Sobre el futuro del BISA, Ruiz destacó que inversionistas europeos y estadounidenses quieren asociarse o por lo menos comprar acciones, porque es "el banco nacional más codiciado por la banca internacional".

Ante versiones sobre la compra de acciones del BISA, por parte del Banco Bilbao Viscaya de España, el ejecutivo dijo que no hay nada concreto.

Más información C1

Se enfrentaron maestros y policías

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA  
HEMEROTECA

# Aumenta la violencia



JUAN MAMANI

Dos policías detuvieron anoche, en la Caja de El Alto, a un maestro rural no identificado.

Hay heridos y detenidos no identificados.

• LA PAZ

La violencia llegó anoche a la cúspide, cuando maestros rurales y policías se enfrentaron en la zona de la Ceja de la ciudad de El Alto. Los docentes recurrieron a las piedras y al fuego para expresar su furia, y los uniformados utilizaron gases y balines de goma con el fin de evitar la anunciada marcha de teas hacia la ciudad de La Paz.

Un contingente de profesores, que burló la estricta vigilancia policial, se movilizó hasta la avenida Naciones Unidas y final Kollasuyo; encontró en su camino a un motociclista policial, quien escapó ante la avalancha humana y dejó su vehículo que fue quemado sin contemplación por los enardecidos manifestantes.

Agentes civiles y uniformados detuvieron a algunos maestros. Hasta las 23:00 horas la Policía no tenía un informe oficial sobre las detenciones ni el número de heridos que dejó el violento enfrentamiento.

Más información B3

## Banzer lamenta acusación

## Canedo se apresuró

Ex gerente de ENFE se defiende, niega acusaciones.

• LA PAZ

El Presidente Hugo Banzer Suárez descalificó las declaraciones del viceministro de Régimen Interior, Rafael Canedo, en las que sindicó al diputado del MNR Germán Medrano de ser sospechoso del atentado dinamitero, porque las consideró prematuras y fuera de lugar.

"Las investigaciones están comenzando y sería prematuro hacer una sindicación sin tener prueba contundente para ello y viviendo en democracia tenemos que presumir la inocencia hasta que no se demuestre la culpabilidad", dijo el portavoz oficial del gobierno, Mauro Bertero a nombre del Jefe de Estado.

Canedo identificó, el pasado domingo, a Medrano como uno de los sospechosos del atentado dinamitero contra la residencia del presidente de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE), Abraham Monasterios.

Medrano, quien llegó a La Paz en las últimas horas, se sumó al

pronunciamento del Jefe de Estado y calificó las declaraciones de Canedo como personales, fuera de contexto y poco acertadas.

### DEMANDA

"A tiempo de deslindar cualquier posible participación del MNR y de mi persona en una situación inhumana, demandó el pronto esclarecimiento de este hecho y pido (a Canedo) se presenten las pruebas de las aseveraciones en mi contra", dijo.

El Mandatario y el parlamentario emenerrista se solidarizaron con Abraham Monasterios por el atentado que sufrió la madrugada del domingo a su domicilio. Bertero informó que el Presidente Banzer instruyó el esclarecimiento del atentado, para que el país mantenga su imagen de tranquilidad, estabilidad y seguridad.

El Ministerio de Gobierno no descartó iniciar una investigación a Germán Medrano, de quien presumen tiene interés por sacar de su camino al actual Presidente de ENFE residual.

"Seguramente será convocado a declarar en las instancias que corresponden", dijo el ministro Guido Nayar, quien tuvo cuidado de acusar al diputado del MNR.

## El Niño golpeó a 107.999 familias

## 61% de afectados sin ayuda

Inundaciones atacaron con 11 enfermedades y sequía, con siete.

• LA PAZ

Defensa Civil sólo ha podido ayudar al 39,22 por ciento de los afectados por El Niño en el país debido, entre otras cosas, a que la ayuda de las ONGs y gobiernos extranjeros no llegó en la cantidad esperada.

Un informe elaborado por Defensa Civil revela que las inundaciones, sequías y deslizamientos han afectado a 107.999 familias hasta el 26 de marzo pasado; pero sólo 42.357 fueron ayudadas.

En Pando se atendió a casi todas las familias, en Beni a una parte, en Oruro a la mayoría, en Potosí ni al 50 por ciento de los damnificados y en Tarija a la mitad por la sequía. En Cochabamba la ayuda llegó apenas a la mitad de las familias, al igual que en La Paz.

El director de Defensa Civil, general Luis Montero, reconoció que la ayuda consistente en alimentos, vituallas y dotación de medicamentos no llegó a todas las zonas debi-

## Enfermedades prevalentes en zonas afectadas por inundación

ENFERMEDAD	BENI	CBBA.	CHUQ.	LA PAZ.	ORURO	PANDO	POTOSÍ	STA. CRUZ	TARIJA
MALARIA	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓
F. AMARILLA	✓	✓	✓	✓		✓		✓	
CHAGAS			✓				✓	✓	✓
CÓLERA	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
PESTE	✓	✓	✓	✓			✓	✓	✓
TENIASIS/CIST.				✓		✓	✓	✓	✓
LEISHMANIASIS	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓
TUBERCULOSIS	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓
TIFUS			✓	✓		✓	✓	✓	✓
DENGUE	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓
RABIA CANINA									

FUENTE: SERVICIO NACIONAL DE DEFENSA CIVIL. (INFORME HASTA EL 26 DE MARZO DE 1998). ELABORACIÓN: PRESENCIA

do, principalmente, a la falta de recursos económicos.

### ENFERMEDADES

En las zonas inundadas, alrededor de 11 enfermedades afectaron a la población (sobre todo malaria, fiebre amarilla, tuberculosis y dengue) y en

las áreas de sequía siete males deterioraron la salud de los habitantes (peste, Leishmaniasis, teniasis y Chagas).

Los cambios de clima que se han registrado en Bolivia han dado lugar a la aparición de enfermedades tropicales porque los vectores se propagan con mayor fuerza.

Cuando bajen las aguas y se

acentúe la sequía, los males pueden registrar un serio incremento.

Entre gobiernos y organismos que brindaron ayuda están: Estados Unidos, España, Cruz Roja Internacional, Médicos sin Fronteras y Cooperación Española.

Más información B2

### 5 DANTE

**VÍNCULOS:** Los políticos pidieron empleos y préstamos al ahora prófugo Dante Escobar.

### 3 INVERSORES

**PROTECCIÓN:** La Superintendencia de Valores inicia hoy campaña para proteger inversiones.

### 4 ERRADICACIÓN

**REDUCCIÓN:** Según el Plan Dignidad, desde mañana se reduce el pago por hectárea erradicada.

### 4 MARCELO

**DUDAS:** Reconstrucción dejó dudas sobre el rescate del cadáver de Quiroga Santa Cruz.

### 1 ENERGÍA

**CONVENIO:** Bolivia y Brasil firmaron acuerdo preliminar para compraventa de energía.

### 10 RUSIA-EE.UU.

**CONFLICTO:** Rusia reanuda obras de construcción en central nuclear de Cuba.

## DEPORTES

### FÚTBOL

• **BOLÍVAR** juega hoy contra Peñarol

• **SAN JOSÉ** despidió a DT Aniceto Roldán

## UN DOLAR

Bs 5,45

BOLSIN AYER \$us

• OFERTA 15.000.000  
• DEMANDA 200.000  
• ADJUDICADO 200.000

# Otra cruel travesura de El Niño

# 11 males alteran Bolivia

Mosquitos se multiplican; Defensa Civil pide acción.

LA PAZ

El Niño, además de traer desastres naturales, castiga a las zonas afectadas por inundaciones y sequías con 11 enfermedades prevalentes, revela un último informe de Defensa Civil que fue presentado en reunión de gabinete.

En las zonas afectadas por las inundaciones atacan alrededor de 11 enfermedades, especialmente la malaria, fiebre amarilla, tuberculosis y dengue. En las zonas de sequía, siete males deterioraron la salud de los habitantes, entre ellas la peste, leishmaniasis, teniasis y Chagas.

Esta cruda información está contenida en el último informe que fue elaborado por los técnicos de Defensa Civil y que fue analizado en la última reunión de gabinete.

## CAMBIO DE CLIMA

Según el jefe médico de Defensa Civil, Fernando Jiménez, los cambios de clima que se registraron en el país han propiciado la aparición de los males tropicales. En estas circunstancias, los vectores se propagan con más fuerza. Ese es el caso del anófeles, que disemina la malaria (paludismo), y del mosquito Aedes Aegypti, que causa la fiebre amarilla.

Recordó que hizo un llamado a las autoridades de Salud para que realicen tareas de prevención (fumigación de zonas endémicas) porque Defensa Civil no está en condiciones de hacerlo.

Advertió que el peligro no ha pasado. Si no se realiza un control serio de mosquitos y roedores inmediatamente, los problemas de salud se van a complicar. Cuando bajen las

Gobierno atiende sólo a 39% de afectados

# Golpea El Niño y hay poca ayuda

Banco Mundial aún no desembolsa \$us20 millones.

LA PAZ

En este año de desastres naturales, la ayuda de ONGs y gobiernos extranjeros no ha llegado a los niveles que se esperaba. En consecuencia, Defensa Civil de Bolivia apenas ha podido ayudar al 39,22 por ciento de los afectados por El Niño.

Un informe elaborado por Defensa Civil sobre el impacto del fenómeno de El Niño revela que las inundaciones, sequías y deslizamientos han afectado a 107.999 familias hasta el 26 de marzo pasado, pero que sólo 42.357 familias fueron ayudadas.

En Pando se atendió a casi todas las familias, en el Beni a una parte, en Oruro a la mayoría, en Potosí ni al 50 por ciento de los damnificados y en Tarija a la mitad de los afectados por la sequía. En Cochabamba, la ayuda llegó apenas a la mitad de las familias, al igual que en La Paz.

El director de Defensa Civil, general Luis Montero, reconoció que efectivamente la ayuda consistente en alimentos, vituallas y dotación de medicamentos no llegó a todas las zonas, debido principalmente a la falta de recursos económicos.

Para la adquisición de alimentos el país hizo uso de un crédito puente del Banco Central de Bolivia (BCB), de 35 millones de bolivianos, con cargo al préstamo que otorga el Banco Mundial para proyectos específicos.

Enfermedades prevalentes en zonas afectadas por sequía							
Departamento	malaria	f. amarilla	Chagas	cólera	peste	ten./cist. (*)	leishmaniasis
Beni							
Cochabamba	X	X	X	X	X	X	X
Chuquisaca	X	X	X	X	X		
La Paz			X	X		X	
Oruro				X		X	
Pando			X				
Potosí			X	X		X	
Santa Cruz	X	X	X	X	X	X	X
Tarija	X	X	X	X	X	X	X

(\*) Teniasis y cisticercosis

Fuente: Servicio Nacional de Defensa Civil. (Informe hasta el 26 de marzo de 1998).

Enfermedades prevalentes en zonas afectadas por inundación									
Enfermedad	Beni	Coba	Chuq.	LP	Or	Pan.	Pot.	SC	Tar
Malaria	X	X	X	X		X	X	X	X
F. amarilla	X	X	X	X		X		X	
Chagas		X	X	X			X	X	X
Cólera	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Peste		X	X	X			X	X	X
Teniasis/cist.	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Leishmaniasis		X	X	X		X		X	X
Tuberculosis	X	X	X	X		X	X	X	X
Tifus				X	X		X		
Dengue	X	X	X				X	X	X
Rabia canina			X				X		X

Fuente: Servicio Nacional de Defensa Civil. (Informe hasta el 26 de marzo de 1998).

aguas y se acentúe la sequía, los males pueden registrar un serio incremento, por lo que conviene tomar medidas precautorias.

## MÁS AFECTADOS

Al momento, los departamentos más afectados por enfermedades prevalentes son Cochabamba, Chuquisaca, La Paz, Santa Cruz y Tarija. No deja de ser preocupante la situación de Potosí.

## LOS NÚMEROS

La Dirección de Control y Vigilancia Epidemiológica, dependiente del Ministerio de Salud, informó que en

las zonas cálidas de Cochabamba, Chuquisaca, La Paz, Pando, Potosí, Santa Cruz y Tarija, en las primeras 10 semanas de este año, se registraron 11 mil casos de malaria.

PRESENCIA quiso saber cuál fue el comportamiento de la fiebre amarilla en este periodo, pero el funcionario de Epidemiología Mario Villagra no quiso ofrecer datos y explicó que sólo lo haría previa autorización del director Roberto Vargas.

En relación al cólera, las autoridades de Salud indicaron que hasta el 25 de marzo reportaron 256 casos, con el lamentable saldo de seis muertos en el departamento de La Paz.

Sin embargo, las autoridades soc-

tienen que el ataque del cólera no es fuerte ni se compara a lo que ocurrió en 1992. En ese entonces se notificaron más de 23 mil enfermos por cólera y más de 400 defunciones.

## ATENCIÓN

Jiménez señaló que para el control de cólera y otras enfermedades esa institución envió medicamentos básicos a las UDES.

Por su parte, Epidemiología informó que se distribuyeron los fármacos para controlar la malaria, y que todos los enfermos fueron tratados con primaquina y clorquina.



El Niño golpea; las autoridades poco pueden hacer por falta de recursos.

Aunque el organismo internacional aprobó la ayuda, el desembolso consistente en 20 millones de dólares no se efectiviza aún.

El jefe médico de esa repartición estatal, Fernando Jiménez, corroboró esa situación al sostener que la falta de recursos económicos impidieron llegar con la ayuda hasta el último rincón del país, pero que se atendió oportunamente a los que están en peores condiciones.

## LA AYUDA

Según Montero, el país pidió ayuda a varios organismos internacionales, cuyos respuestas no han cubierto los requerimientos que se

esperaba. Sólo Estados Unidos y el gobierno español dieron urgente ayuda.

Otro organismo que brindó apoyo es la Cruz Roja Internacional, que dio alimentos por un valor de 1,2 millones de dólares.

Médicos sin fronteras otorgó medicamentos, equipos de fumigación, mosquiteros, recipientes de agua, cloradores para agua, por un valor de 600 mil dólares. El organismo Cooperación Española entregó herramientas, medicamentos, depósitos de 200 y 500 litros para agua, generador de luz, bombas de fumigación y succión, menaje de cocina, megáfonos y bidones de agua. La ayuda total ascendió a 200 mil dólares.

# En norte potosino Cólera deja 3 muertos y cinco convalecientes

• SIGLO XX Norte de Potosí, agencia EHSOL

Tres personas muertas y cinco en recuperación es el resultado que dejó el cólera en la provincia Alonso de Ibáñez, de acuerdo con los primeros informes desde el hospital de Caripuyo, capital de sección en esta provincia.

Juan Mareño, reportero popular de esa zona, informó que Tiburcio Cruz (55 años), Manuel Marías y Romualdo Colque de 66

años, son las personas fallecidas por efecto del cólera.

Los fallecidos vivían en las comunidades de Vilapampa y Asuriri. Ellos viajaron hasta Lallagua, lugar donde al parecer habrían sufrido el contagio.

Estos son los primeros casos de cólera reportados por autoridades municipales, que empezaron a realizar una campaña de limpieza en el municipio de Caripuyo.

## MICRONOTAS

### Ya llega el código

Un comité interinstitucional encabezado por la Comisión de Constitución y Política Judicial de la Cámara de Diputados se encuentra en la última etapa de revisión del proyecto del "Código Niño, Niña y Adolescente".

La promulgación de este código es un proyecto largamente acariciado por instituciones que trabajan con niños, niñas y adolescentes, las cuales cotidianamente se encuentran frente a vacíos legales para proteger con propiedad los derechos de este sector.

### En abril dan examen

El Ministerio de Educación, Cultura y Deporte se encuentra en trámite de elaboración de la convocatoria del examen de suficiencia para que los docentes puedan acceder a lo que se ha llamado "incentivo al mérito", el cual será publicado en los próximos días a nivel nacional.

El titular de Educación, Tito Hoz de Vila, manifestó que las pruebas serán tomadas en el mes de abril.

Se someterán a dicha prueba todos los maestros que tengan voluntad de superación profesional.

La Universidad Católica Boliviana ya tiene las pruebas preparadas, pero el problema será la logística porque se estima que se presentarán alrededor de 50.000 maestros, dijo el ministro de Educación.

### Habrán más ítems para crucesos

Un total de 320 nuevos ítems de maestros serán habilitados para el departamento de Santa Cruz y unos 2.000 maestros aumentarán sus horas de trabajo de 72 a 120 horas, confirmó el ministro de Educación, Tito Hoz de Vila.

Este departamento solicitó 1.200 nuevos ítems para atender sus crecientes requerimientos debido a la migración registrada en los últimos años.

De otro lado, el dignatario de Estado dijo haber acordado con las autoridades proporcionar 320 nuevos maestros y atender el resto con el denominado "salario al mérito", consistente en el aumento de horas de trabajo a los profesores ya habilitados.

# PRESENCIA

comunica a sus lectores y anunciantes que su nuevo número piloto es el:

331717

Asimismo, el nuevo número de fax del Departamento de Publicidad es el:

331939

Se ruega tomar debida nota.



Hoy, calles  
se llenan de  
universitarios

• Agencia EFE

Con excepción de la Universidad Mayor de San Andrés de La Paz, que esperará la autorización de su consejo; estudiantes, docentes y administrativos de las universidades estatales del país saldrán este martes nuevamente a las calles para exigir al gobierno mayor presupuesto.

El Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB), a través de su secretario ejecutivo, Juan Cuevas, confirmó la movilización, tras señalar que esta es la única forma de hacer escuchar su voz y reclamar por los recursos que permitan el adecuado funcionamiento del sistema universitario.

MENOS LA UMSA

El rector de la UMSA, Gonzalo Taboada, manifestó que esta casa de estudios no podrá participar de la manifestación debido a que una medida de este tipo debe ser sometida a consulta y aprobación en la sesión del Consejo Universitario, que se reúne el miércoles.

Las universidades públicas, junto al CEUB, demandan una subvención de alrededor de 587,6 millones bolivianos para esta gestión, mientras que la Ley Financial sólo prevé una asignación de 302,3 millones de bolivianos, cifra que según Cuevas no es suficiente para cubrir las necesidades básicas del sistema.

Cuevas puntualizó que las manifestaciones de protesta de las universidades responden a la falta de un diálogo efectivo que resuelva sus demandas, de parte de las autoridades del gobierno.

10 mil cocaleros en aprente

Listo bloqueo nacional campesino

Diálogo no da  
frutos; clima  
social caliente  
desde mañana.

• COCHABAMBA

Todo está listo para que a las cero horas de mañana los campesinos bolivianos, en coordinación con mineros y maestros rurales, inicien el bloqueo nacional de caminos en todo el país, confirmaron el secretario Ejecutivo de la Confederación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Bolivia (Cstuch), Román Loayza, luego de una reunión que sostuvo con el líder cobista, Milton Gómez. Para agravar más la situación social, el diálogo no prospera.

Loayza dijo que en los últimos meses y desde que el bloqueo de caminos se aprobó en un Ampliado de la COB, la Cstuch emitió tres circulares consecutivas instruyendo a sus afiliados ejecutar la extrema medida desde el 1º de abril.

DIVIDIDOS

El bloqueo de caminos instruido por la COB dividió al movimiento campesino cochabambino, pues será acatado por 10.000 productores de coca, pero no por los agricultores de los valles.

El dirigente de la Federación Campesina de Cochabamba Ernesto Tapia explicó que la decisión de no participar en el bloqueo se debe a la falta de tiempo para organizar la extrema medida. "No es fácil organizar, convocar a los compañeros en un semana, no se puede", declaró. La decisión fue asumida en el último ampliado del sector.

Sin embargo, Tapia aseguró que de concretarse en esta semana un ampliado nacional de la Cstuch, las 16 provincias de Cochabamba, 32

Maestros rurales y policías rompen récord de violencia

Gas, piedras y fuego en La Paz

Diálogo en cero;  
Tito no quiere  
huelga de por  
medio.

• LA PAZ

Maestros rurales, que manifestaban su furia con gritos, piedras y fuego, y policías, que reprimían la movilización con balines de goma y gases, fueron los actores de un nuevo capítulo, el más violento hasta ahora de las protestas sociales de 1998.

La violencia llegó a la cúspide. Un área cercana al Polifuncional de El Alto y gran parte de la Avenida Naciones Unidas se convirtió en un inmenso ring donde maestros rurales pacheos y policías midieron sus fuerzas con agresiones mutuas.

Cuando la noche comenzaba a cubrir La Paz, los rurales se concentraron en la Ceja para luego bajar a la ciudad en ruidosa marcha. Las fuerzas del orden lograron contenerlos tras una breve pero intensa batalla en la que llovían gases, balines y piedras.

Frustrado su plan, los docentes bloquearon las calles de la Ceja y la Avenida Naciones Unidas. Pero no se contentaron. Un contingente de maestros que se reunió en la Plaza Ballivián logró marchar un trecho y llegó hasta la Avenida Naciones Unidas y final Collasuyo. Allí, una motocicleta policial, abandonada por el conductor por razones obvias, fue incendiada sin miramientos.

Mientras tanto, el aire en la Ceja olía a gas, pese a ello los maestros lograron reagruparse y se atrincheraron en las principales calles de El Alto.

Intensas piedras y fogatas ado-



Un balín hirió a un transeúnte ayer en La Paz.

naban gran parte de la Avenida Naciones Unidas, la cual quedó obstruida hasta la 20 horas.

En dos ocasiones hicieron retroceder a los efectivos de la Policía; sin embargo, cerca a las 19:00 llegaron los refuerzos. En una hora desbarataron completamente la resistencia docente. El saldo: un transeúnte que nada tenía que ver fue herido con un balín en la cabeza.

DETENIDOS

En la Ceja de El Alto, efectivos civiles, apoyados por miembros de la Policía, detuvieron a algunos maestros. Sin embargo, hasta las 23 horas, la Policía reportó que no había oficialmente ningún preso.

Los dirigentes denunciaron que los agentes civiles son los mismos que se hacen pasar por docentes y

provocan desmanes en las marchas. El dirigente Freddy Núñez pidió a los maestros identificar a los agentes del Ministerio de Gobierno incrustados para presentarlos a la prensa y así demostrar que los que atacan contra la población son "provocadores profesionales del gobierno".

REPLIEGUE

A las 21:30, los miembros del comité de huelga de los profesores destruyeron a sus bases suspender la lucha para llevar adelante pequeñas asambleas.

La resolución fue inmediata: hoy habrá más protestas en lugares estratégicos, que se mantendrán en secreto para evitar que la Policía las frestre.

Un dirigente, que pidió no reve-

lar su nombre, anunció que contingentes de maestros rurales de otros departamentos en los próximos días se trasladarán a la ciudad de La Paz para agudizar más el conflicto.

REFORMA EN NADA

Horas antes, la reunión entre una comisión educativa de la COB y el gobierno, que debía negociar la modificación de 11 artículos de la Ley de Reforma Educativa, quedó aparentemente empantanada y estuvo a punto de suspenderse.

Los representantes del magisterio exigieron al ministro de Educación, Tito Hoz de Vila, aprobar un documento rubricado en agosto de 1995, en el que se acordaba discutir la modificación de puntos de la Reforma que supuestamente atentaban con-

tra los derechos docentes, tales como la vigencia de las juntas escolares, reforma del escalafón, inamovilidad funcionaria y reglamento de Normales Superiores.

"Ellos (los maestros) han pedido que se discuta el documento tal como está. Pero tenemos que tomarlo como un documento de discusión. Nosotros no hemos participado en su elaboración", explicó Hoz de Vila.

Se puso como fecha tope de discusión el 30 de abril. Hoy se reúne nuevamente la comisión para ver en qué artículos se avanza.

De todas maneras, Hoz Vila dijo que no se puede concebir un diálogo fructífero con movilizaciones y huelgas de por medio. "Si realmente le van a echar a la huelga, para qué estamos perdiendo el tiempo".

Rafael Canedo advierte:  
Se aplicará la ley si  
continúa la violencia

Acciones de  
rurales "salen  
del marco de lo  
permisible".

• Agencia FIDES

El gobierno advirtió ayer que no tendrá otra opción que aplicar la ley contra las personas que induzcan o cometan actos de violencia durante las movilizaciones convocadas por la COB y por la dirigencia nacional del magisterio.

Así lo hizo conocer el viceministro de Régimen Interior y Policía Judicial, Rafael Canedo, a propósito de la violencia suscitada durante las movilizaciones de maestros rurales.

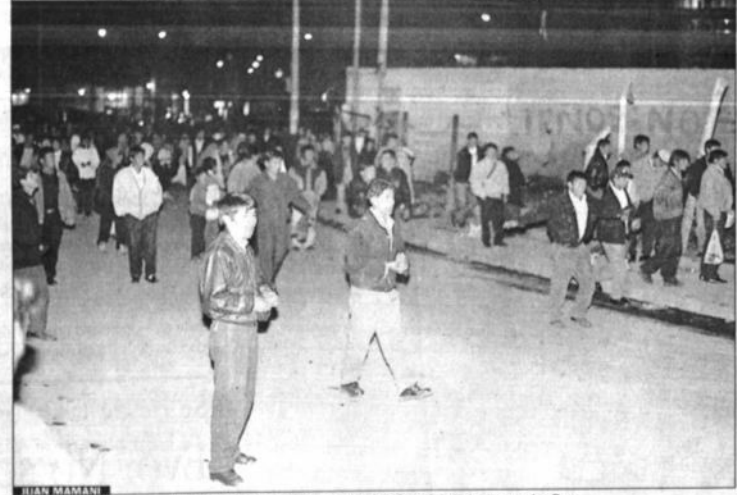
"Estamos preocupados por los daños que están causando esas manifestaciones a algunos edificios públicos", dijo tras recordar

que, el pasado fin de semana, maestros rurales lanzaron dos cachorros de dinamita al edificio del Ministerio de Educación. La explosión, que rompió los vidrios, podría haber dañado la integridad de las personas.

"Los maestros rurales tienen que meditar un poco y ver que lo que hacen ya está saliendo del marco de lo permisible. La misma sociedad no aprueba esto".

Remarcó que el gobierno, hasta el momento, respeta las movilizaciones de los maestros pero que, en algún momento, se tomarán medidas para evitar que las protestas se conviertan en actos vandálicos como ocurre hasta la fecha.

El ministro de Gobierno, Guido Náybar, percibió que las medidas de presión del primero de abril serán un motivo de "censura colectiva" debido a que las mismas dañan los derechos de la mayoría ciudadana.



Batalla entre maestros y policías fue violenta ayer en La Paz

federaciones regionales, 300 subcentrales y más de 4.000 sindicatos de base, estarían en condiciones de bloquear todas las carreteras del departamento.

GARANTIZADO

En tanto, en el ampliado de las seis federaciones de productores de coca del trópico y la Federación de Mujeres Cocaleras se determinó bloquear la carretera entre Cochabamba y Santa Cruz (entre El Sillar y Bulko Bulko), y también los caminos vecinales para impedir el tráfico de motorizados. Se espera que desde las cero horas del miércoles 10.000 productores de coca actúen a la disposición.

Florinda Fernández, quien preside la Federación de Mujeres Cocaleras, informó que, como ellas no pueden dejar a sus hijos, acudirán a los lugares de bloqueo con éstos.

HUELGA EN PIE

En La Paz, dirigentes cobistas y

gobierno se encontraban reunidos hasta las 22 horas de ayer, pero no había solución visible en el tema salarial y educativo. Mientras tanto, los maestros de Beni, Oruro y Chuquisaca y otros sectores laborales confirmaban que acatarán el paro indefinido.

De todos modos, un poco de luz iluminó las negociaciones luego de que el gobierno anunciara que entregará hasta hoy al mediodía una propuesta escrita de incremento salarial para este año.

El dirigente de la COB Octavio Urquiza dijo que el planteamiento, según el compromiso oficial, será mayor al fijado inicialmente (3,5 por ciento para la administración pública, 5,5 por ciento para salud y 6,5 por ciento para educación). "Las autoridades han abierto la posibilidad de variar esos parámetros y analizaremos si nos conviene".

El viceministro de Trabajo, Adolfo Soliz, manifestó que se pondrá todo el empeño para que la nueva

propuesta se acerque a las necesidades de los trabajadores, aunque descartó una total aceptación de sus demandas.

Señaló que existe un monto específico en el TGN que se debe distribuir entre las regiones, financiar inversiones y atender las múltiples necesidades existentes.

El viceministro del Presupuesto, Armando Méndez, dijo que el gobierno no puede actuar con irresponsabilidad y aceptar la "canasta familiar" de 800 dólares, planteada por la COB, porque su principal responsabilidad es mantener la estabilidad del país.

AMPLIADO

El CEN de la COB convocó a un ampliado nacional para este martes, en el cual se evaluará el trabajo de las diferentes comisiones, se definirá si continúan las negociaciones o no y se planificará la huelga indefinida.



Ayer, otra vez hubo violencia en las calles.



Rodrigo Quiroga, hijo de Marcelo, observó la reconstrucción.

¿Rescataron o no el cadáver de Marcelo?

## Dudas en reconstrucción

Contradicciones  
entre ex agentes  
de la DIN

LA PAZ

Los ex agentes de la desaparecida Dirección de Investigación Nacional (DIN) que realizaron el levantamiento del cadáver de Marcelo Quiroga Santa Cruz y Carlos Flores, en julio de 1980, se contradijeron en varias de sus versiones, dejando una serie de dudas sobre el hecho.

La audiencia de reconstrucción se inició a las 10:45 horas en la ex tranca de Aranjuez, con presencia de los miembros de la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados y del fiscal adscrito Salomón Paniagua.

El cabo de Policía Damián Gutiérrez Castro, que recibió la denuncia en la ex tranca de Aranjuez, declaró: "Llegó un campesino y me dijo que en una quebrada de Mallasilla había votado un cuerpo de una persona, de inmediato la denuncia la transmití a la DIN".

### Contradicciones

- ▶ ¿Dónde tomaron los datos de los dos cadáveres? ¿Arriba o abajo?
- ▶ ¿Cómo sacaron los cadáveres? ¿Amarraron la soga en los pies o en las axilas?
- ▶ ¿Por qué nunca entregaron los documentos de Carlos Flores?
- ▶ ¿Por qué no dieron el parte a las familias para que recojan los cuerpos?
- ▶ ¿Cuánto tiempo tardaron en el rescate?
- ▶ ¿Por qué no hay el registro del nombre del campesino que denunció y de los que acompañaron al lugar de los hechos?

Ya en el lugar de los hechos, siete kilómetros de Aranjuez, en la carretera Mallasilla-Achocalla, en la población denominada Kañahuma, los cinco ex agentes de la DIN, Rogelio Gómez, Joaquín Quisbert, David Alarcón, Marcos Mena y César Altamirano relataron cómo recogieron los cuerpos.

Los cinco agentes se alejaron 500 metros de la carretera, hacia abajo se detuvieron en un lugar plano donde se encontraba un barranco. El ex agente Joaquín Quisbert, asignado al caso, después de relatar

cómo llegaron al lugar, empezó a descender al barranco ayudado por los cuatro efectivos de la DIN, después lo hizo el sujeto de Homicidios, Rogelio Gómez.

### DOS CUERPOS

"Cuando llegamos al fondo vimos que se trataba de dos cuerpos, uno estaba encima del otro, ambos envueltos en frazadas plomadas con franjas verdes como las que utilizan los militares", dijo Quisbert.

Al descubrir el cuerpo, Rogelio

Gómez se dio cuenta que era Marcelo Quiroga Santa Cruz y gritó: "Este es Marcelo, lo sacaremos de inmediato". Entonces, subieron el cuerpo. Ya en la superficie realizaron el examen médico externo.

### CONTRADICCIONES

En el simulacro encontraron que el cuerpo del líder socialista presentaba cuatro disparos, dos de ellos con perforaciones de ingreso y salida. Sin embargo, en el relato hubo algunas contradicciones, por ejemplo, no explicaron dónde se dieron cuenta de los impactos de bala que tenía el cuerpo. ¿En el fondo del abismo o arriba? Después de subir el cuerpo del líder socialista, bajó otra vez Quisbert, pero esta vez acompañado de Alarcón, por que éste era más robusto y era el hombre ideal para colaborar en el rescate del cuerpo de Carlos Flores.

Al recuperar el cuerpo, encontraron en el bolsillo interno de la chaqueta de napa su credencial de diputado, y en el otro bolsillo se halló su carnet de identidad, con lo que pudieron identificar el cadáver. ♦

Según familiares y diputados

## Ex agentes de la DIN declararon con libreta

Manipularon  
cadáveres, pero  
no en ese lugar.

LA PAZ

Los familiares de Marcelo Quiroga Santa Cruz y de Carlos Flores y los diputados de la Comisión de Derechos Humanos, después de la reconstrucción del levantamiento de los cadáveres, llegaron a la conclusión de que los agentes de la DIN leyeron un libreta para declarar en la reconstrucción y señalaron que en 1980 manipularon los cuerpos de ambos dirigentes políticos, pero en otro lugar que no quisieron revelar.

### MANIPULACION

"Lo que sí parece patente es que por lo menos Rogelio Gómez, Juan Aquisé manipularon el cuerpo porque tienen conocimiento sobre las heridas, que son coincidentes con las fotos que salieron a relucir posteriormente", dijo el presidente de la comisión, Roberto Moscoso.

El parlamentario señaló que

con la reconstrucción lo único que se hizo es dejar más dudas en la comisión, las cuales serán evaluadas en los próximos días para que acciones se sigan.

En criterio de Rodrigo Quiroga, hijo del líder socialista Marcelo Quiroga Santa Cruz, la versión de los agentes de la DIN vivió en la época (julio de 1980) para distraer las investigaciones que se realizaron sobre la destrucción de los dos cadáveres.

Rodrigo Quiroga observó a los agentes de la DIN leyendo unos papeles durante la reconstrucción como si se tratara de un libreta, lo que devinía la veracidad de sus declaraciones.

Los papeles fueron incautados por el fiscal adscrito a la comisión Salomón Paniagua, para su estudio.

Las investigaciones sobre el hecho ocurrido el 17 de julio de 1980 continuarán el jueves con el cargo entre Felipe Froján Morales Bustamante (Killer), Raúl Solís y José Sandoval Pinto.

Moscoso añadió que este viernes se realizará la reconstrucción de la toma armada de la sede de la Central Obrera Boliviana (COB) para cómo fueron asesinados el líder socialista y Carlos Flores.

Si recorte de ayuda se confirma

## Bolivia ratificará "no gracias" a EE.UU.

Embajador llegó  
con mensaje de  
congresistas.

LA PAZ

El embajador de Bolivia en los Estados Unidos, Marcelo Pérez Monasterios, afirmó que sigue en pie la posición boliviana para responder con un "no gracias" a Washington si se aprueba el recorte de ayuda a la lucha antidroga, pero se mostró confiado en que la tendencia cambie, de modo que el apoyo al menos se mantenga en los niveles del año pasado.

### CARTA FIRMADA

El diplomático visitó ayer al Presidente Hugo Banzer, en Palacio de Gobierno, y le entregó una carta firmada por diez congresistas estadounidenses que hicieron conocer su reconocimiento a los esfuerzos de Bolivia por salir del circuito de la droga. La nota está

fechada el 26 de marzo del presente año.

### EVITAR RECORTO

Hace varias semanas, desde Washington se informó que se estudia una disminución en la asistencia de 48 a sólo 12 millones de dólares. Pérez Monasterios afirmó que los análisis continúan y que no se tiene una fecha exacta en la que se podría recibir una respuesta al pedido boliviano para evitar el recorte.

"Hemos sido claros al manifestar que, si bien se debe criticar por lógica eso debe conllevar lo menos el mantenimiento del presupuesto anterior", señaló.

Añadió que el plan antidroga se llama Dignidad y el mensaje "gracias, pero no gracias" fue emitido en Washington y con eso se marcó. El Embajador expresó que si la ayuda baja a un dólar no habría problema, embargo, si la reducción bajara a 30 ó 35 millones de dólares el asunto sería diferente.

En 90 días sólo erradicaron 900 hectáreas

## Desde mañana, ichau! \$us2.500

Cocaleros rechazan  
Plan Dignidad y  
plantean su  
revisión.

LA PAZ / COCHABAMBA

Desde mañana, miércoles primero de abril, la compensación individual de 2.500 dólares por hectárea erradicada será reducida a 1.650 dólares, según está establecido en el Plan Dignidad, formulado por el gobierno para acabar con el circuito coca-cocaína en los próximos cuatro años y medio, lo que generó la protesta de los productores de coca del trópico de Cochabamba.

Entretanto, el gobierno avanza lentamente en la erradicación de cocales, ya que en los tres primeros meses del año sólo eliminó 900 hectáreas de cultivos excedentarios de coca y acumuló un déficit de 850 hectáreas que deberán ser cubiertas en los próximos meses.

En criterio del viceministro de Desarrollo Alternativo, Oswaldo Antezana, es natural que en los primeros 90 días del año el proceso de erradicación sea lento porque suele llover bastante, lo que dificulta el trabajo. "En los próximos meses se volverá a proceder con mayor ritmo".

Para cumplir la meta de 7.000



La convulsión amenaza otra vez al Chapare.

hectáreas fijadas para este año, el gobierno debería erradicar 580 hectáreas mensuales; por el déficit acumulado debe eliminar 677 mensuales a partir de abril.

"Cumpliremos la meta como lo hicimos en la anterior gestión y para ello estamos iniciando las negociaciones con los cocaleros, para hacerlo de manera voluntaria", comentó la autoridad.

### CAMBIO

El optimismo de Antezana contrastó con la posición de los productores de coca, quienes, en un amplio, rechazaron el Plan Dignidad, que introduce el sistema de

compensación comunitario.

"Con el cambio de estrategia de la compensación individual a la comunitaria se estima que en 1998 habrá una demanda mayor de reducción de los cultivos de coca", dijo Antezana.

De acuerdo con el nuevo plan de pago, los campesinos recibirán sólo 1.650 dólares hasta el 30 de junio de 1998 y los restantes 850 dólares serán entregados a la comunidad a la que pertenece el productor de la hoja milenaria.

A partir del primero de julio, el monto para los cocaleros será sólo de 800 dólares y para las comunidades 1.700 dólares, y desde noviembre los 2.500 dólares en su totalidad serán entregados a la comunidad.

talidad serán entregados a la comunidad.

### GARANTIZADO

Antezana garantizó que hay los recursos necesarios para el pago de las 7.000 hectáreas de coca que se eliminarán en 1998, por lo que los cocaleros no deben preocuparse en este tema.

Después del ampliado realizado el fin de semana en La Paz, el principal dirigente de los cocaleros, Evo Morales, dijo que el Plan Dignidad "es completamente ilegal" y sugirió que sea revisado, pues la "compensación comunitaria" no está contemplada en la Ley 1.008. ♦

Se ríe de las acusaciones

## Evo: No soy terrorista ni soy guerrillero

"En el Chapare,  
sólo hay  
pobres".

COCHABAMBA

"No soy terrorista, no soy guerrillero, ni en el Chapare no hay terroristas ni guerrilleros sólo pobres que luchan por sobrevivir. Me da risa esas acusaciones", dijo el dirigente cocalero y diputado de la IU Evo Morales, para responder a las acusaciones lanzadas contra su persona por el gobierno.

### PROTECTOR

Recordó que en el pasado se le acusó de ser narcotraficante y de ser protector del narcotráfico. "Ahora quieren hacernos aparecer como terrorista, como guerrillero y eso no es cierto. Me acusan de todo, lo han hecho siempre", dijo.

Rechazó "terminantemente" la versión en sentido de que el tercer contacto del llamado "ciller" de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), Luis Alberto Urbán, alias "Marco", quien, acotó, también querían tacerse con el Presidente Banzer Suárez.

### FUERA DE LUGAR

Denunció que lo que se está haciendo es intimidar, descabezar, al movimiento campesino, por tener argumentos de naturaleza, sólo tienen que ir a la lucha por la tierra de lugar".

Morales Ayma aseguró que el Chapare no hay grupos de guerrilleros. "Nosotros tenemos que sobrevivir y nos defendemos con palcos, con machetes, con cos y palas".



## Ministerio de Hacienda no sabe del Frep

• LA PAZ

El diputado del MNR Mario Cruz Meleán se declaró ayer insatisfecho con el informe "inadecuado" del Ministerio de Hacienda sobre la suerte de los recursos recaudados por el Fondo de Retiro del Empleado Público (Frep), a través de cheques girados por el TGN. Ese despacho trasladó la consulta a la Unidad de Reordenamiento del Ministerio de Comercio Exterior e Inversión.

"En realidad no contestan nada, hay una cantidad de subterfugios que ponen y me parece que el Ejecutivo está encubriendo algo", dijo el parlamentario que pidió una explicación de los montos globales y la fecha prevista para devolver el dinero a los aportantes. La respuesta señala que el proyecto reglamentario para regímenes especiales determina la modalidad de devolución.

El diputado dejó traslucir sus sospechas de malos manejos, tomando en cuenta lo que sucede con el escándalo en el que está implicado el ex gerente del Focssap, Dante Escobar.

"Me parece que lo han debido gastar en todo y por eso es que no dan puntualmente una respuesta porque no puede ser que desaparezca el dinero o no sepan dónde está", añadió.

Mario Cruz Meleán anunció que insistirá con la solicitud de informe, porque la respuesta del Ejecutivo es inadecuada. Sostuvo que los recursos fueron recaudados en 21 años, y dijo desconocer un monto aproximado y no sabe si en algún momento ese dinero fue devuelto. "El Estado era el principal empleador", señaló.

## Políticos acudían al Focssap por "pegas" y dinero

# Dante repartía favores a todos

**Incautaron balances, auditorías, y tarjetas.**

• LA PAZ

Políticos de los principales partidos, MNR, ADN y MIR, aprovecharon de su influencia y amistad con Dante Escobar para pedir "pegas" en el Focssap y dineros para sus allegados. Escobar guardó metódicamente esas esquelas y tarjetas para cobrar el favor.

Esas esquelas y tarjetas, incluso de la ex subcontralora Mary Monje Landívar y del ex ayudante de la Casa Militar, Luis F. Espindola, junto a balances y auditorías del Frep y del Focssap fueron incautadas el sábado 28 en un operativo que encabezó el juez Alberto Costa Obregón, que investiga el caso "Dantevinculos II", por el irregular manejo de los fondos del Focssap-Frep durante diez años.

"Esto es una muestra de cómo funcionaba el Focssap-Frep", comentó escuetamente el magistrado ante los periodistas, a quienes mostró la documentación consistente en balances del Focssap entre 1986-1995 y auditorías del Frep, cuya existencia fue negada por quienes fueron llamados a declarar en el caso.

### AMPLIÁN QUERRELLA

Ayer, el abogado del Focssap, Javier Hinojosa, solicitó ampliar la querrela contra las esposas de los 19 implicados "porque pueden constituirse en cómplices, como ya



Estos libros incautados ayudarán a los jueces a obtener más luces.

se demostró con Marcia de Krings, actualmente detenida, que guardaba la documentación del Frep-Focssap" en una vivienda particular de Villa Armonía.

Hinojosa indicó que se ampliará el número de presuntos delitos (hasta ahora son 15) cometidos por los acusados en este caso y que deben ser definidos por el juez Costa Obregón en su Auto de Instrucción.

### "ES NORMAL"

Para el senador adenista Walter Soriano, "es normal que se emitan recomendaciones" para gente que tiene trámites pendientes en instituciones como el Focssap.

"No recuerdo a quién recomendé, pero seguramente fue algo den-

tro de la legalidad", agregó el parlamentario adenista.

### ¿PRESIONES?

Entretanto, se conoció que tras el operativo "relámpago" del sábado, la Policía solicitó "resguardar" los documentos incautados, lo que fue requerido insistentemente, aunque tuvo respuesta negativa de los incautados.

Los documentos incautados en Villa Armonía y Miraflores permanecen desde el sábado en las oficinas del Palacio de Justicia. En tanto que Andrés Krings y su esposa, detenidos en el CEIP, prestarán hoy declaración indagatoria para ser puestos a disposición del juez de la causa.

## "Recomendadores"

Javier Campero Paz, ex diputado y 3er. subje del MNR  
Carlos Gonzales W., ex subsecretario de la Cancillería (MNR)  
Carlos Orozco L., ex secretario de Educación (MNR)  
Carlos Pérez G., ex ministro de Salud (MNR)  
Gonzalo Simbrón, ex diputado del MNR  
Samuel Gallardo, ex diputado del MNR  
Ciro Humboldt B., ex senador del MNR  
José Luis Carvajal, ex senador del MIR  
Edgar Pozo, ex subsecretario de Salud (MIR)  
Fernando Kieffer, diputado de ADN y ministro de Defensa  
Walter Soriano, jefe de bancada de ADN en el Senado.  
Guillermo Fortún (ADN), viceministro Coord. Parlamentaria  
Eusebio Girona C., ex diputado del FRI.

## Faltaron propuestas propias de la "mega"

# Reformas salvaron al Parlamento

**ADN y MNR se disputan los méritos.**

• LA PAZ

Las reformas a la justicia y la creación de la Defensoría del Pueblo salvaron la cara de los parlamentarios, que este martes clausurarán el primer período ordinario de sesiones para ingresar a un receso hasta mayo.

El Tribunal Constitucional, el Consejo de la Judicatura y el Defensor del Pueblo están entre las leyes más importantes que aprobó el Congreso Nacional. La coalición de gobierno todavía no mostró sus iniciativas en materia de legislación.

En siete meses, senadores y diputados aprobaron 40 leyes, la mayor parte de orden regional, 15 de ellas fueron en favor de Potosí, declarando de prioridad algunos proyectos de interés de esa región.

### LEYES

Entre las leyes de interés nacional, aparte de las tres mencionadas, está la Ley de Reforma del Poder Ejecutivo aprobada en septiembre del año pasado y la Ley de Valores.

La falta de leyes consensuadas obligó a los parlamentarios a concluir la legislatura en 90 sesiones,



El Palacio Legislativo, allí se privilegia el debate político.

cuando era costumbre ampliar a 120 como prevé la Constitución.

El Presidente de la Cámara de Diputados, Horlando Vaca Díez, admitió que no vale la pena ampliar las sesiones cuando no existen leyes consensuadas.

Senadores y diputados volverán a sesiones en mayo para de-

signar a los miembros del Tribunal Constitucional, aprobar el nuevo Código de Procedimiento Penal, la Ley de Concesiones y la Ley del Niño, Niña y Adolescente.

También se elegirán superintendentes, magistrados y fiscales de distrito. El Senado aprobará su

Reglamento de Debates.

### PATERNIDAD

El senador adenista Walter Soriano reconoció ayer que las reformas judiciales tienen una importancia muy grande que reivindica al actual Congreso Nacional.

"Desde el principio hemos decidido abocarnos a una sola problemática, no dispersar esfuerzos y llevar adelante la reforma judicial; es un mérito muy grande", dijo.

Los legisladores oficialistas admiten que esas reformas no son mérito propio, pero destacaron el haberlas llevado a la ejecución. En cambio, ahora que están elegidas las autoridades, el MNR busca los méritos.

El jefe de los diputados del MNR, Carlos Sánchez Berzain, dijo que a su gobierno le correspondió impulsar el proceso de la reforma y al actual concluirlo. A los dirigentes oficialistas no les gustó esa alusión y señalaron que la anterior administración nunca tuvo la intención de aprobar la Ley del Defensor, del Consejo de la Judicatura y del Tribunal Constitucional.

Razón no les falta. Gonzalo Sánchez de Lozada privilegió sus reformas y postergó cuatro años los cambios a la justicia y la Ley del Defensor.

## Por corrientes internas

# Remedios dificultada para unir "endógenos"

### NO RINDIERON CUENTAS

**Quevedo duda de militancia de Escobar y Conde.**

El senador condepesta Daniel Quevedo afirmó ayer que la jefa de su partido, Remedios Loza, tiene "muchas dificultades" para equilibrar las tendencias internas en Condepa y cuestionó la militancia "endógena" de los ministros de Vivienda, Javier Escobar, y de Agricultura, Freddy Conde.

### SER DEMOCRÁTICO

Consideró "normal" que en todo partido "que trate de ser democrático", si hay un denominador común ideológico, "las diferencias sean de táctica".

"Es cuando los jefes deben tener la capacidad e inteligencia para ser factor de equilibrio", dijo Quevedo, para quien, "probablemente desde la muerte de Carlos Palenque, esas corrientes se han expresado con mayor nitidez".

"Nuestro estatuto señala que cualquier militante puede pedir esa rendición de recursos del partido y, en este caso, la obligación es doble porque el dinero es del Estado".

Puntualizó que pese a haber sido jefe nacional de campaña, no recibió un centavo, no conoce de su manejo y remitió la consulta al ministro Javier Escobar.

### ¿MINISTRO CONDEPESTA?

Quevedo admitió que en Condepa hay "fricciones" porque no se respetó a sus dirigentes. "Hay casos de muchos altos funcionarios que han resultado de Condepa, pero no tienen méritos suficientes en el partido y esto va a traer problemas", agregó.

Puso como ejemplo al ministro Freddy Conde, "que no tiene cierta trayectoria en el partido. Vivía en Estados Unidos y alguna vez Palenque nos comentaba que este señor era muy diligente cuando él llegaba allá, lo esperaba y acompañaba". También puso en duda la militancia de Javier Escobar.

## Quevedo, ¿contra Condepa?

➤ "Nadie en Condepa lo conoció al ahora ministro Freddy Conde como militante del partido".

➤ "No sé si el señor (Javier) Escobar (ministro de Vivienda) es un militante de Condepa o simplemente el cajero que contrató el "compadre" (Carlos Palenque) para que maneje el dinero del partido".

➤ "No conozco que haya una

rendición de cuentas del dinero del Estado que Condepa manejó en la campaña electoral 1997".

➤ "Lamento profundamente la muestra de incapacidad total que ha tenido Condepa en el manejo de dos temas tan importantes como la elección de la Defensora del Pueblo y de los consejeros de la Judicatura".

## Una muchacha sigue desaparecida

# Negligencia policial para investigar

• LA PAZ

La negligencia en funcionarios de la Policía Técnica Judicial (PTJ) impide la investigación sobre la desaparición de la joven Verónica Ergueta Castillo, de 30 años de

edad, hecho ocurrido el pasado 22 de marzo de 1998.

Los familiares de la desaparecida proporcionaron hasta ahora elementos importantes para que los investigadores de la PTJ puedan llegar al esclarecimiento del

caso, sin embargo, ponen una serie de excusas para dilatar la investigación, denunciaron los familiares.

Hasta ahora no fueron a tomar declaraciones a la gente que vive por el vecindario, donde habría sido

vista por una señora, la misma que fue convocada a declarar a mucha insistencia.

Los familiares de la joven desaparecida llamaron a las autoridades policiales para que los investigadores cumplan con su trabajo.

Defensora y consejeros serán posesionados hoy

## Reformas cristalizadas

Deben proponer  
nómina de ternas  
para magistrados  
en 30 días.

• LA PAZ

No es usual que el Presidente de la República participe de una ceremonia parlamentaria. Ello ocurre cada 6 de agosto cuando el Primer Mandatario es invitado al Congreso para dar su mensaje. Pero el General Hugo Banzer romperá la tradición y asistirá este martes a la posesión y juramento de la Defensora del Pueblo y de los cuatro consejeros de la Judicatura.

La ceremonia será a las 18:00 horas en el Congreso, y la asistencia del Presidente ha sido confirmada por el Vicepresidente Jorge Quiroga.

Los tres poderes del Estado se harán presentes en el acto para dar nacimiento a dos instituciones nuevas que mejorarán la justicia en el caso de los consejeros, y harán de la democracia más participativa en el caso de la Defensoría.

También estarán los ex presidentes: Luis Adolfo Siles Salinas, Lidia Gueiler, Jaime Paz Zamora y Gonzalo Sánchez de Lozada. Se confirmará la presencia del Defensor del Pueblo de Perú y probablemente de Ecuador. Completarán la lista de invitados los jefes de las Fuerzas Armadas, de la Policía, el cuerpo diplomático, la jerarquía eclesial y autoridades locales.

Como la primera Defensora del Pueblo será posesionada Ana María Romero de Campero y como miembros del Consejo de la Judicatura:



Ana María Romero de Campero jura hoy como Defensora del Pueblo.

Martha Villazón, Teresa Rivero, Luis Paravicini y Guido Chávez.

## REFORMAS CENTRALES

Con la posesión de las nuevas autoridades se cierra un ciclo de reformas centrales que se iniciaron hace nuevo años con el gobierno de Jaime Paz Zamora. Luego de lograr de estabilidad de la economía en 1985, los gobiernos sucesivos se ocuparon de la reforma política, y

para ello iniciaron un inédito proceso de concertación entre todas las organizaciones partidarias.

El punto central de ese proceso fue la reforma a la Constitución, que pasó por tres gobiernos. En la gestión de Paz Zamora se aprobó la Ley de Necesidad de la Reforma, en la que incluyó la creación del Defensor, el Consejo de la Judicatura y el Tribunal Constitucional. A Gonzalo Sánchez de Lozada le tocó aprobar las reformas y preparar las leyes

para esas instituciones, y al actual aprobarlas y elegir por consenso a las nuevas autoridades.

## 30 DÍAS

La primera misión que tendrán los consejeros será la selección de candidatos y proponer ternas para los magistrados de la Corte Suprema de Justicia, y a vocales para las cortes de Chuquisaca, Oruro y Santa Cruz.

Están cerca a la Suprema  
Consejo de la Judicatura  
ya cuenta con oficinasEl que no tiene  
es el Tribunal  
Constitucional.

• SUCRE TRIBUNAL

Los nuevos consejeros de la Judicatura, que serán posesionados hoy, trabajarán en oficinas modernas de un edificio anexo a la Corte Suprema de Justicia.

Los magistrados Eduardo Terrazas y Luis Alberto Alipaz saludaron la elección de los integrantes de esa instancia administrativa del Poder Judicial.

## EXPECTATIVA

Dijeron que los cuatro consejeros son aguardados con expectativa y serán recibidos en un inmueble construido a pocos metros del Palacio de Justicia.

Alipaz expresó su alegría por que una mujer fue elegida Defensora del Pueblo y dos mujeres llegaron al Consejo de la Judicatura.

«Muy bien. Es una forma de darle sus derechos. La revolución nacional otorgó la igualdad de derechos a la mujer. Esta es una forma de cumplirse. Creo que es lo más brillante», afirmó.

Manifestó que probablemente las dos consejeras de la Judicatura y la Defensora del Pueblo cumplan un mejor papel que los varones en cargos jurisdiccionales.

Comentó que si bien aún no hay una infraestructura propia

para el Consejo de la Judicatura, la Suprema reservó oficinas nuevas en el edificio anexo que poco a poco fue estrenando frente al Palacio de Justicia.

Lo que no tiene ni siquiera proyecto es el inmueble para el Tribunal Constitucional, cuyas oficinas también están en Sucre.

Hace tiempo, el magistrado Oscar Hassenteufel propuso el Castillo de La Glorieta, a 50 metros de Sucre, sea restaurado para ello.

El ministro Eduardo Terrazas fue más emotivo al comentar el nombramiento de Ana María Romero como Defensora del Pueblo y de otras dos prestigiosas abogadas como consejeras de la Judicatura.

## MISMOS DERECHOS

«Con mucho placer he recibido esa noticia porque considero que tanto los varones como las mujeres tienen los mismos derechos. No hay ninguna ley que oponga a ellos», afirmó.

«Conozco a las dos profesoras. La doctora Martha Villazón Delgadillo es vocal de la Corte Superior de Cochabamba, es profesional muy competente igual que la doctora Teresa Cusicanqui, fiscal de Sala Superior en la Fiscalía General, agregó.

Reiteró que el Parlamento debe hacer designaciones adecuadas sin tomar en cuenta las inclinaciones o ideología política que ellas tuviesen naturalmente.

Guido Chávez, nuevo consejero de la Judicatura:

## Acabó época de "vacas gordas"

Es simpatizante  
de ADN, pero  
no militante.

• LA PAZ

«Se acabaron las épocas de las vacas gordas en la judicatura en cuanto a andar como mejor le parezca. Llegó el momento de ajustarse a la ley y administrar verdaderamente justicia», afirmó ayer el consejero de la Judicatura, Guido Chávez, quien, junto a Martha Villazón, Teresa de Cusicanqui y Carlos Paravicini, será posesionado hoy.

«Seguramente los primeros resultados del trabajo de este nuevo organismo se los verá a principios de 1999, por el plazo de 270 días que otorga la ley para la evaluación de los jueces, pero pueden haber cosas palpables en lo inmediato», señaló la nueva autoridad.

En declaraciones a PRESENCIA

Uno de los primeros resultados del trabajo del Consejo de la Judicatura es que «al saber los jueces y vocales que habrá un control sobre sus actividades específicas, seguramente habrá un cambio de actitud y una recomposición», explicó.

«Y si el padre y la madre son estrictos y correctos se van a componer. Se acabaron las épocas de las vacas gordas en la judicatura en cuanto a andar como mejor le parezca. Llegó el momento de ajustarse a la ley y administrar verdaderamente justicia. Es como cuando se mira a un abogado como a un picaño o a un magistrado como a un ser despreciable. Se les tiene que mirar con deferencia», indicó.

Los cuatro consejeros fueron elegidos en la sesión del Congreso, el jueves 26, dentro de las tres leyes de reforma judicial, junto al Tribunal Constitucional y al Defensor del Pueblo.

## BUZONES, UNA SALIDA

Para Chávez, la propuesta de su colega Carlos Paravicini de instalar buzones para que los litigantes (personas con trámites judiciales) depositen denuncias documentadas contra la mala administración de justicia, retardación o aceleración de procesos o mala práctica profesional, es una posibilidad que debe tomarse en cuenta en la lucha contra la corrupción en la administración de justicia.

Sin embargo, especificó que la corrupción también se da en otros ámbitos de la sociedad, «en unos más que en otros, y en este caso, debemos hacerlo para desear este mal en la judicatura y entre los abogados y litigantes».

## SIMPATIZANTE

Chávez, quien hasta ahora preside el Colegio Nacional de Abogados, se manifestó simpatizante del Presidente Hugo Banzer y de ADN,

«lo que no implica compromiso alguno» en su nueva tarea en el Consejo de la Judicatura.

«Esto nació a raíz de una antigua amistad con el General Banzer, quien en su discurso de posesión prometió luchar contra la corrupción, algo en lo que le tomamos la palabra como entidad que representa a los abogados de todo el país. Entonces, pedimos audiencias al Presidente, al Vicepresidente y a la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados, para decirles que queríamos contribuir en este esfuerzo», explicó.

Puntualizó que no pueden haber «instrucciones políticas» para designar a las nuevas autoridades, aunque admitió la posibilidad de «sugerencias» que incluso están permitidas en la ley.

Chávez también restó importancia al denunciado «cuoteo» partidario de los cargos en el Consejo de la Judicatura. «Eso es secundario si se toma en cuenta la idoneidad de las personas en esos cargos», dijo.



Guido Chávez, consejero.

Autoexamen del gobierno

## Bajón de credibilidad es "normal"

Hay confianza en  
revertir su  
imagen  
deteriorada.

• LA PAZ

El gobierno calificó de relativamente «normal» el bajón de la credibilidad del Presidente Hugo Banzer Suárez frente a la ciudadanía, que según el trabajo de la consultora Encuestas y Estudios registró una caída significativa en los primeros meses de su gestión.

En una escala de 1 a 7, el general Banzer comenzó con una calificación

de 3,7 en agosto; subió a 5,3 en octubre, gracias al Diálogo Nacional que convocó, pero disminuyó a 4,1 en diciembre y cayó a 3,7 en marzo.

En diciembre del año pasado, las personas consultadas expresaron su confianza en los planes del gobierno para disminuir la pobreza, aumentar el empleo, erradicar la coca, reducir la burocracia y acabar con la corrupción. Tres meses más tarde, el pesimismo cundió entre los encuestados.

El viceministro de Coordinación Parlamentaria, Guillermo Fortín, dijo que Encuestas y Estudios levanta ese tipo de diagnósticos con seriedad y anticipó que los resultados de la consulta podrían servir de indicadores para las políticas que el

gobierno tiene en mente.

El funcionario comentó que la credibilidad ciudadana en una administración suele caer en esta época de todos los años, precisamente cuando llegan a la mesa de discusión los temas presupuestarios y el «tira y afloja» en la problemática salarial.

Agregó que otro de los factores de esa caída de la imagen del gobierno de Banzer fue la campaña pública que se desató por la suspensión en el pago del Bonosol que influyó en la pérdida de simpatía.

## DOS FACTORES

Entretanto, el jefe de bancada del MIR, Hugo Carvajal, dijo que la

caída de credibilidad se debe a algunos aspectos centrales como la falta de explicación de cómo se recibió el país por efecto de la aplicación de las reformas aplicadas por el anterior gobierno.

«Además siempre son difíciles los primeros meses en cuanto a imagen», dijo el parlamentario.

Tanto Fortín como Carvajal se mostraron confiados en que los bajos índices de credibilidad se revertían cuando la ciudadanía vea resultados del trabajo del Consejo de la Judicatura y la Defensora del Pueblo.

En filas gubernamentales también hay optimismo por la propuesta que está en fase de estudio para sustituir al Bonosol.

Ley será promulgada mañana

Lanzarán convocatoria  
para el Tribunal

• LA PAZ

El Congreso Nacional cursará invitaciones a destacados juristas para que presenten su postulación al Tribunal Constitucional, convocatoria que será lanzada mañana.

La convocatoria será publicada luego de una ceremonia especial que está preparando el Poder Ejecutivo para promulgar la Ley del Tribunal Constitucional. El Presidente Hugo Banzer dará un mensaje para referirse al avance en las reformas judiciales.

A partir de la convocatoria, la Comisión de Constitución abri-

rá un plazo hasta mediados de abril para que todos los interesados hagan llegar su postulación. Del 15 al 30 de abril, esta comisión legislativa hará una selección de méritos, informó el presidente de ese grupo parlamentario, Luis Vázquez.

Su principal misión será resolver en única instancia las demandas de inconstitucionalidad en contra de leyes y decretos; los conflictos de competencia entre los poderes públicos, la Corte Nacional Electoral, los departamentos, municipios, y otras demandas.



## Clinton no se disculpará por esclavitud

• DAKAR  
Agencia EFE

El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, comienza hoy, martes, una visita de dos días a Senegal, uno de los principales países francófonos de Francia en África y donde finaliza una gira de once días, la más importante realizada al continente negro por un ocupante de la Casa Blanca.

Clinton, quien viaja acompañado por su esposa Hillary y una comitiva de 700 personas, se entrevistará con su colega, Abdou Diouf, sobre temas relacionadas con la cooperación bilateral y las cuestiones internacionales que preocupan ambos países y a la región en general.

Además de la entrevista prevista el miércoles por la mañana en el palacio presidencial, Clinton visitará la Casa de los Esclavos de la isla de Gore, punto esencial de su estancia y donde pronunciará un importante discurso sobre la esclavitud.

El presidente estadounidense abordó el mismo tema durante la etapa ugandesa de su viaje, cuando expresó su pesar por una de las peores tragedias de la historia de la humanidad.

Fuentes próximas de su delegación han señalado que Clinton no va a pedir disculpas por el comercio de los esclavos, tal como hizo en la misma isla el Papa Juan Pablo II en 1992.

Presidente de un país donde 34 millones de sus habitantes son descendientes de esclavos, Clinton pretende protagonizar un gesto simbólico desde Gore (clasificada patrimonio de la humanidad por la UNESCO) y visitada anualmente por miles de turistas norteamericanos.

## Comenzó ronda definitiva

# Frontera entre Perú y Ecuador

Mantendrán hermetismo para no entorpecer negociación.

• BRASILIA  
Agencia EFE

Las delegaciones de Ecuador y Perú y de los países garantes del acuerdo que puso fin al enfrentamiento bélico bilateral de enero y febrero de 1995, comenzaron ayer, en la capital brasileña, una semana de «sesiones técnicas definitivas» para la demarcación de la frontera terrestre común.

Así lo declaró a EFE un diplomático ecuatoriano y añadió que «se mantendrá el hermetismo para no permitir que se filtre información de un tema delicado y eminentemente técnico».

### SITIOS

La nueva ronda de sesiones analizará los puntos de divergencia fronterizos que fueron definidos en las conversaciones celebradas entre los días 17 y 19 de febrero, en el «palacio de Itamaraty», sede del Ministerio brasileño de Relaciones Exteriores.

Asimismo, el funcionario precisó que se trabaja en la delimitación de dos sitios fronterizos entre Ecuador y Perú (Lagartococha-Guepi y Zamora-Santiago), situados en la Cordillera del Cóndor, escenario de los más cruentos combates de las guerras no declaradas en 1981 y 1995.

### NUOVA RONDA

La nueva ronda de conversaciones,



En febrero de 1995 Perú y Ecuador firmaron la «Declaración de paz de Itamaraty».

que la misma fuente consideró «definitivas» y que incluyen negociaciones de otros acuerdos

de buena vecindad que se celebran en Buenos Aires, Santiago de Chile y Washington, ya estuvo presente en el calendario fijado del 19 de enero, en Río de Janeiro, y que compromete a las partes a

«aunar esfuerzos» para alcanzar un acuerdo definitivo antes del próximo 30 de mayo, durante la «II Cumbre de las Américas» que será en Santiago de Chile del 17 al 19 de abril.

La fuente indicó que, dado el carácter técnico de la cita, esta vez la apertura corrió por cuenta de los propios delegados de Ecuador y Perú, además de los representantes de los cuatro países garantes (Argentina, Brasil, Chile y EE.UU.), pero no asistió, como sí lo hizo en febrero, el canciller de Brasil, Luiz Felipe Lampreia.

### PLAZO

Delegados de los dos países reiteraron que el 30 de mayo «es una fecha de referencia y el acuerdo puede conseguirse antes o después de ese plazo».

Estos cuatro países son garantes del tratado conocido como «Protocolo de Río de Janeiro», firmado por Ecuador y Perú en 1942 y sobre el cual se basan las conversaciones en marcha.

### GUERRAS

La falta de aplicación de dicho instrumento diplomático derivó en tres guerras no declaradas en los últimos cincuenta años (1941, 1981 y 1995), además de un sinnúmero de escaramuzas y una permanente tensión.

Los dos países suscribieron en Brasilia, el 17 de febrero de 1995, la «Declaración de Paz de Itamaraty», cuya ratificación, once días después, en Uruguay, puso fin al último conflicto bélico binacional y determinó la realización de conversaciones para zanjar definitivamente el problema.

## En gira de 4 días por Medio Oriente

# Ross fracasó en busca de paz

Netanyahu niega rumores de acuerdo con palestinos.

• JERUSALEN  
Agencia AP

El enviado estadounidense Dennis Ross, culminando una gira de cuatro días por el Medio Oriente, fracasó ayer en su intento de lograr que israelíes y palestinos aceptaran una propuesta de paz de su gobierno. El estancamiento derivó en nuevos choques y pedreas entre palestinos y tropas israelíes.

Al grito de «¡Muera Estados Unidos!» los palestinos incineraron banderas de ese país. En Belén y El Bireh, en Cisjordania, tropas

israelíes dispararon balas de caucho y gas lacrimógeno contra cientos de estudiantes palestinos, hiriendo a varios.

Ross tenía programado un encuentro más con el primer ministro israelí Benjamín Netanyahu antes de regresar a Washington. Ha intentado lograr respaldo para una iniciativa estadounidense, la del retiro de las tropas israelíes del 13,1 por ciento del territorio de Cisjordania al tiempo que los palestinos cesen la violencia y den muestras de buena voluntad.

### DESMENTIDO

Netanyahu ha desmentido versiones periodísticas de la inminencia de un arreglo y también que hubiera accedido a aumentar de un 9 a un 11 por ciento la superficie Cisjordana que cedería a los

palestinos: «No hemos discutido puntos específicos ni porcentajes, y por lo tanto las informaciones de un supuesto acuerdo no son veraces», dijo Netanyahu. Señaló que no creía que Ross se fuera habiendo logrado arreglo alguno en este viaje.

### ACUERDO ANTERIOR

En un acuerdo promovido por Estados Unidos y firmado el año pasado, Netanyahu había prometido realizar tres retiros sucesivos de tropas antes del tres meses. Luego dijo que solamente realizaría un retiro de tropas antes de emprender negociaciones sobre las fronteras definitivas entre palestinos e israelíes. Los palestinos han dicho que no aceptarían cambio alguno de los acuerdos ya firmados.

## SOLICITADA



FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES  
DEL LLOYD AEREO BOLIVIANO

Cochabamba, 30 de marzo de 1998.

Señor  
Hugo Banzer Suárez  
Presidente Constitucional  
Presente:

De nuestra mayor consideración:

En fecha 27 y 28 de marzo del presente año, se realizó el XV Congreso de Trabajadores del Lloyd Aéreo Boliviano, como efecto de la convocatoria realizada por la Federación del L.A.B., teniendo entre otros puntos a considerar la elección de la nueva Federación de Trabajadores del Lloyd Aéreo Boliviano, sin embargo, no obstante de estarse desenvolviendo el congreso con normalidad, dos sindicatos de los nueve asistentes al evento abandonaron, es decir el Sindicato de Pilotos, el Sindicato Técnico y cinco delegados del sindicato base, en una actitud interesada de automarginamiento que fue fruto de la falta de respaldo de parte de la mayoría de los asistentes al Congreso, es decir no recibieron el apoyo de los sindicatos de La Paz, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Trinidad, Sindicato Base Cochabamba, Beni Norte, y el Comité Ejecutivo de la Federación saliente, sin embargo, dicho abandono no se produjo, no sin antes ser objeto el congreso de una serie de amenazas y amedrentamiento de parte de esos delegados al congreso con compromiso con los intereses de la Empresa Capitalizadora VASP, BRASIL, traicionando los intereses nacionales y de manera especial de los trabajadores, pues, no solamente fuimos amenazados con ser despedidos de nuestro trabajo, sino también de sufrir represalias contra quienes votaron en favor de nosotros, pues este hecho representa una evidente intromisión de la brasileña VASP en asuntos sindicales, es más como hombres formados en las jornadas de lucha por la democracia boliviana, aceptamos la participación de éstos en el congreso, no obstante de tener conocimiento de sus intenciones de dividir a los trabajadores, pues resulta francamente un hecho maquiavélico el dividir o pretender dividir la unidad de los trabajadores en beneficio de la capitalizadora VASP, hecho y actitud que pretende ser consolidada por algunos malos «dirigentes».

Sin embargo de ello, estos hechos irregulares y extorsivos penados por ley no solamente que restringen el derecho de sindicalización, consagrada en la Constitución Política del Estado, sino que de manera definitiva también atenta contra el derecho constitucional del derecho a trabajo, que pretenden ser consolidados con la organización de una federación paralela, con el solo propósito de fracturar la unidad de los trabajadores, y tener una Federación muda y dócil a sus intereses, por ello y seguros de que vuestra alta investidura valorará los hechos denunciados solicitamos se nos otorguen garantías para el ejercicio de nuestra actividad sindical, aclarando además que nuestra elección fue plenamente avalada y realizada en presencia de los representantes de la Central Obrera Boliviana, Central Obrera Departamental, y la Confederación a la que nos encontramos afiliados, conforme Estatutos, quienes para los fines que en derecho convenga pueden avalar dicha elección.

Por todo lo expuesto, y ante las amenazas de ser reconocida la federación paralela organizada y potenciada económicamente por la Capitalizadora VASP, solicitamos el amparo del Ministerio de Trabajo y de las instancias legales competentes a los asistentes al Congreso y electos por la mayoría, en los marcos que la Ley General del Trabajo le faculta. Con tan ingrato motivo saludamos a Ud. con la consideración de tan alta investidura.

*[Firmas de los representantes de la Federación Sindical de Trabajadores del Lloyd Aéreo Boliviano]*

## VOTO RESOLUTIVO

### CONSIDERANDO

QUE: La Ministra de Justicia Dra. Ana María Cortez de Soriano ha manifestado que la justicia será imparcial e igual para todos y que el Poder Ejecutivo en este gobierno no alentará ningún tipo de injerencia en el Poder Judicial

El XV Congreso Ordinario de los trabajadores del Lloyd Aéreo Boliviano

### RESUELVE:

ARTICULO UNICO.-Saludar el criterio de la Ministra, de que la justicia será imparcial, ya que los trabajadores del LAB estamos a la espera de los fallos correspondientes a procesos demandados por los trabajadores.

Es dado en la sala de sesiones del XV Congreso Nacional Ordinario de los trabajadores del LAB a los veintiocho días del mes de marzo de mil novecientos noventa y ocho años.

P. EL PRESIDIO

*[Firmas de los miembros del Poder Judicial]*

melco político en Rusia, Yeltsin

# No va a reelección

"Se necesita un dirigente fuerte para el 2000".

• MOSCÚ  
Agencia EFE

El presidente Boris Yeltsin anunció que no se presentará como candidato a un tercer mandato en el 2000, y dio un nuevo vuelco al difuso panorama político de

otro súbito giro de los acontecimientos que tienen perpleja a la población hace una semana, dijo que "yo quedo fuera" de

la carrera hacia el Kremlin dentro de dos años.

Yeltsin hizo esta declaración en una breve rueda de prensa ante los periodistas que cubrían su reunión con el secretario general de la ONU, Kofi Annán, llegado a Moscú para informar sobre la situación en Irak, en Kosovo y en Oriente Medio.

El 2000

Para las elecciones del año 2000 "necesitamos un dirigente fuerte para la campaña, y teniendo en cuenta que, por así decirlo, yo quedo fuera de las elecciones, el equi-

po debe reforzarse", agregó Yeltsin en una de las frases enrevesadas que acostumbra.

El Presidente respaldó así en principio la candidatura al Kremlin de Viktor Chernomyrdin, su principal colaborador desde 1992 y primer ministro hasta el pasado lunes, cuando fue destituido por Yeltsin sin previo aviso.

Pero al mismo tiempo, Yeltsin desmintió con rotundidad a Chernomyrdin, quien el sábado anunció repentinamente su decisión "personal y sin marcha atrás" de presentarse candidato, en lo que se interpretó como ruptura radical entre los dos.

## DECISIÓN

Yeltsin aseguró que "fui yo quien tomó la decisión", pese a que el Primer Ministro cesante afirmó el sábado que "no puedo decir que soy el candidato de Boris Yeltsin".

El Presidente, quien hace dos meses dijo que "ya sé el nombre de mi sucesor", pero se negó a revelar su nombre y para cuándo pensaba designarlo, declaró ayer que "las cosas no se hacen así".

"En este país es el pueblo el que toma las decisiones" para elegir presidente, dijo en clara referencia a la irregularidad de ese posible "sucesor" nombrado desde arriba. +



El Presidente ruso sorprendió una vez más a su país.

## Denuncia disidente chino

# Usan órganos de ejecutados

Las vísceras oscilan entre 5.000 y 40.000 dólares.

• GINEBRA  
Agencia EFE

El 90 por ciento de los órganos que se usan para trasplantes en China procede de sentenciados a muerte, los cuales también se venden en el extranjero, según denunció ayer, lunes, en Ginebra el disidente chino Harry Wu.

Wu, quien realiza una campaña para denunciar estas prácticas, acusó al Gobierno chino de buscar en el extranjero a personas interesadas en trasplantes de órganos, a donde van a parar un 15 por ciento de las vísceras de los ejecutados, y cuyo precio puede oscilar

entre los 5.000 y los 40.000 dólares.

## ARRESTADOS

El pasado día 23, dos ciudadanos chinos fueron arrestados en Estados Unidos cuando intentaban cerrar una operación de este tipo con un agente de uno de los servicios de la Oficina Federal de Información (FBI), que se hizo pasar por médico.

El disidente chino, quien tras su salida de una de las cárceles del país se refugió en Estados Unidos, denunció que China es la única nación donde, por ley, las autoridades pueden emplear los órganos de los condenados a muerte si su familia no reclama el cuerpo o dan su autorización.

## PRIORIDAD

Wu también acusó a los países

occidentales de dar prioridad a sus intereses económicos con China antes que a la protección de los derechos humanos y criticó la decisión de la Unión Europea y de Estados Unidos de no presentar este año una moción de condena durante la Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas que se celebra en Ginebra.

El diálogo es necesario, "siempre es buena la comunicación", dijo Wu, quien se mostró contrario a sanciones económicas o al aislamiento de los países, aunque advirtió que las conversaciones deben girar en torno a los problemas fundamentales.

Asimismo, señaló que aunque el consiguiera salir vivo de la cárcel hay otros muchos que mueren allí y que no quiere que su caso se use para decir que la situación en el país está mejorando. +

## Se reunieron en Bruselas

# UE se amplía hacia el Este

Diez nuevos países ingresarían.

• BRUSELAS  
Agencia EFE

Con las declaraciones de los ministros de Exteriores de los quince países miembros de la Unión Europea (UE), de diez naciones del Este de Europa y Chipre comenzó ayer en Bruselas oficialmente el proceso de ampliación de la Unión hacia el Este del continente.

A la conferencia asisten, además de los miembros de la UE y Chipre, representantes de Polonia, Hungría, la República Checa, Eslovenia y Estonia, que iniciarán hoy mismo sus negociaciones sobre un ingreso en la Ue, y de Bulgaria, Rumanía, Lituania, Letonia y Eslovaquia, que aún deben esperar.

Este último quinteto tiene que pasar por amplios programas de reforma, financiados en parte por la Ue, para llegar a estar en condiciones de ampliar el grupo de los Quince.

Ayer por la tarde, los ministros de la Ue estudiaron, además, las situaciones en el Kosovo, la conflictiva región en el sur de Serbia, y en Cercano Oriente. +

## Según ministro jordano

# EE.UU. lanzaría propuesta seria de paz

Se reencaminaría proceso de paz árabe-israelí.

• AMAN  
Agencia EFE

El primer ministro jordano, Abdel Salam Mayali, reveló ayer, lunes, que Estados Unidos tiene planeado lanzar en los próximos pocos días "una propuesta seria" para volver a encaminar el proceso de paz árabe-israelí.

Mayali, que regresó ayer de Estados Unidos, donde acompañaba al rey Hussein de Jordania durante su visita a ese país, afirmó que "lo que nos informaron (en Washington) es razonable, aceptable y puede ser puesto en marcha sin dificultades".

Indicó que el proceso de paz centró las conversaciones que el monarca jordano mantuvo el pasado 19 de marzo con el presidente de EE.UU., Bill

Clinton, y con otros responsables de ese país que "escucharon con atención los consejos" del monarca hachemita respecto al plan de pacificación.

"Estaba claro que los estadounidenses planean lanzar un serio intento con el fin de acercar los puntos de vista de los palestinos e israelíes", recalzó.

Mayali indicó que las negociaciones de paz sirio-israelíes, suspendidas desde principios de 1996, "centraron también las conversaciones entre Hussein y Clinton".

El coordinador estadounidense del proceso de paz para Oriente Medio, Dennis Ross, se encuentra en la zona desde la semana pasada, en un intento de acercar los puntos de vista del primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, y del presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yasser Arafat, especialmente en lo relativo a la retirada israelí de Cisjordania ocupada. +

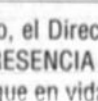
  
República de Bolivia  
Poder Judicial

La H. Sala Plena de la Excm. Corte Suprema de Justicia de Bolivia expresa su profundo pesar y consternación por el infausto fallecimiento acaecido en la ciudad de Sucre de quien en vida fue notable jurista consultor boliviano y ex Presidente Constitucional del Supremo Tribunal de Justicia de la Nación:

**Dr. Don Guillermo Caballero Saucedo**  
Q.E.P.D.

Y hace llegar a su atribulada y distinguida familia sus sentimientos de solidaridad por esta irreparable pérdida para el foro nacional, elevando al Dios Todopoderoso una oración por su eterno descanso e invita a las autoridades nacionales, departamentales, locales y población en general a la Capilla Ardiente erigida en su honor en el Salón Principal del Palacio de Justicia.

Sucre, marzo de 1998.


  
República de Bolivia  
Poder Judicial

El Directorio, el Director, el Gerente General, ejecutivos y personal de Editora PRESENCIA S.R.L., se adhieren al dolor que embarga a la familia de la que en vida fue:

**Sra. JULIA DE LAMA**  
Q.E.P.D.

Fallecida en España el sábado 28 de marzo, madre de Mons. Jesús López de Lama, Presidente del Directorio de PRESENCIA, y piden a Dios cristiana resignación para él y su familia.

La Paz, marzo de 1998.

  
República de Bolivia  
Poder Judicial

**CONDOLENCIA**

EL PRESIDENTE DE LA HONORABLE CAMARA DE SENADORES, H. WALTER GUITERAS MENIS, LA DIRECTIVA Y LOS HH. SENADORES DE LA REPUBLICA EXPRESAN SU PROFUNDO PESAR POR LA PERDIDA DEL NOTABLE CIUDADANO:

**Dr. GUILLERMO CABALLERO SAUCEDO**  
(Q.E.P.D.)

X PRESIDENTE DE LA CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION QUE CONTRIBUYO CON HONESTIDAD E INTELIGENCIA EN LA CONSOLIDACION DE LA JUSTICIA BOLIVIANA.

LA PAZ, 30 DE MARZO DE 1998.



**A MANDO ALZADA**

Julio **VALI**



**CARTAS y COLABORACIONES**

de **NUESTROS** lectores

## Cómo salvar el lago Poopó

• Carlos **ZAMORA** Pinheiro  
Ingeniero geólogo/La Paz

Las autoridades de Oruro y vecinos de las localidades próximas al lago Poopó, ubicada al sudeste del departamento, han acrecentado su preocupación por la inminente desaparición del lago, de no mediar medidas rápidas.

El lago fue el centro de subsistencia económica de miles de familias dedicadas a la agricultura, la pequeña ganadería y la pesca, pero ahora está "herido de muerte por la alarmante disminución del caudal acuático que provoca a la vez una fuerte salinidad, al margen de la elevada contaminación ocasionada por la minería tradicional."

Según informes técnicos, la cuenca hidrográfica que alimenta al lago corre el riesgo de secarse por la sequía que agobia a toda la zona altiplánica.

### MENOS AGUA

A ello contribuye la evaporación de las aguas del lago y de los ríos vecinos debido a que la temperatura tiene tendencia a subir por efecto del fenómeno ecológico "invernadero" y por la sequía que ocasiona el "Niño" en la zona occidental boliviana. Se ha evidenciado que cada vez hay menos caudal de agua en el lago, debido a que los ríos Desaguadero y Mauri -sus principales afluentes- han bajado su flujo hídrico normal por los fenómenos antes señalados y porque nunca se ha realizado un drenaje adecuado.

Asimismo, la fuerte salinidad de las aguas no permite su uso para la agricultura, ganadería o el consumo humano, con el peligro de dejar sin sustento a miles de familias que parcialmente continúan dependiendo de las actividades del lago.

El fenómeno, que afecta a los lagos Poopó y Titicaca, preocupa a autoridades bolivianas y peruanas, que están estudiando las medidas más aconsejables para evitar mayores daños a miles de familias que viven en sus alrededores.

### UN SEMINARIO

En fecha reciente la Universidad Técnica de Oruro organizó un seminario sobre el Titicaca y sus afluentes.

Una solución que se ha encontrado para este problema es el dragado del lago Poopó y los ríos que conforman la cuenca, lo que permitirá contar con una

mayor descarga de aguas para su alimentación y recuperación.

El dragado significaría la eliminación de todos aquellos sedimentos de metales contaminados que existen en el Poopó y una limpieza del curso de los ríos que alimentan al lago para que puedan permitir un normal reabastecimiento del líquido elemento en toda época del año, como ocurría anteriormente.

### FUTURO

Sin embargo, se tendrá también que pensar en una renovación de las aguas estancadas en la actualidad en el lago Poopó de modo que en el futuro se pueda fomentar la cría de peces y las aguas puedan permitir el retorno a la agricultura en las inmediaciones, e inclusive fomentar el turismo.

Ejecutar un proyecto de tal magnitud, requerirá una fuerte inversión, que podría financiarse a través de organismos extranjeros amigos y las instituciones medioambientalistas.

Para la búsqueda y captura de tales capitales, es necesario contar con estudios previos y un proyecto específico sobre lo que se quiere realizar, porque dejar las cosas como están no constituye ninguna solución, por el contrario, se estaría dando el visto bueno para la estocada final.

### UN PROYECTO

Se sabe que la Prefectura de Oruro, a través de sus organismos especializados, está preparando un proyecto para tal propósito, estudio que a la vez permitirá recuperar la cuenca hidrográfica del río Desaguadero, lago Uru Uru y lago Poopó.

Dicho proyecto permitirá pensar en un financiamiento internacional y el apoyo de parte del gobierno, que constituirá a la vez un respaldo para solucionar la falta de trabajo en esa zona deprimida.

Las autoridades departamentales, han identificado la posibilidad de lograr el financiamiento necesario para el proyecto a través de una corporación financiera del Japón que estaría dispuesta a invertir \$us. 15.6 millones de dólares para recuperar la vida en el lago Poopó, pero su cristalización estará condicionada a los estudios serios que puedan emprender las autoridades departamentales y el apoyo que pueda brindar el gobierno nacional a este plan que es de necesidad e interés nacional. ♦

EDITORIA PRESENCIA S.R.L.

Matutino fundado por  
**Huáscar Cajías Kauffmann**  
el 28 de marzo de 1952

Director: **Juan Cristóbal Soruco Quiroga**

# PRESENCIA

Jefe de Redacción: **Juan Carlos Marañón Albarracín**

Av. Mariscal Santa Cruz 2150  
Número piloto: **331717**  
Telefax: (591) 02 - 391040  
Casilla de correo: 3276 • La Paz • Bolivia  
Cajón postal: 10152 • Teléx: 2659 BV  
e-mail: [presencia@caoba.intern.net.bo](mailto:presencia@caoba.intern.net.bo)

## La corrupción

do 38% creía que cumpliría su objetivo, pero en marzo de 1998 este porcentaje bajó a sólo el 10%.

Es altamente positivo que la ciudadanía considere que la corrupción es un problema nacional. Muestra que, al contrario de lo que piensan muchos, ésta preocupa y afecta a la población, elemento básico para poder combatirla. Sin embargo, es un hecho negativo el bajo porcentaje de quienes creen que el gobierno erradicará la corrupción. Esta falta de confianza es expresiva, además, de una suerte de inseguridad social que, si no se resuelve, puede degenerar, primero, en indiferencia y, luego, virtual trastoque de valores.

De ahí que estos datos pueden servir para que las autoridades nacionales reflexionen sobre el problema con el propósito de salir de la retórica que domina el debate actual. La impunidad, el tráfico de influencias, la retardación de justicia, el prevaricato, etc., etc. -que son los factores que permiten que la corrupción se preopague- deben acabar. Y la población se acoplará en una campaña contra la corrupción, sólo si encuentra en sus conductores (en los Poderes del Estado, en los gremios, en los sindicatos) una explícita voluntad de hacerlo y comprueba que hay hechos, no ofertas, que van en esa dirección.

Si aquello no sucede, ningún plan será creíble. ♦

## Niños que matan niños

• Jorge **RAMOS** Avalos  
Periodista mexicano/Reside en EE.UU.

**Miami.** Las cuatro niñas asesinadas en Arkansas ya fueron enterradas, al igual que la maestra que murió protegiendo con su cuerpo a otra joven a la que le estaban disparando. La mayoría de los estudiantes de la escuela secundaria Westside están de nuevo en los salones de clase. Y los dos asesinos pasan el tiempo en un centro de detención. Pero Estados Unidos es un país en *shock* que no acaba de entender qué hace que unos niños de once y trece años de edad le disparen a matar a sus compañeros de escuela.

El primer impulso de muchos norteamericanos ha sido explicar lo ocurrido en esa secundaria de Jonesboro, Arkansas, como hecho aislado. Decir algo así nos hace sentir más seguros a todos. Pero es una mentira. La realidad es que las escuelas estadounidenses son cada vez más peligrosas.

### ¿HECHO AISLADO?

No, lo que ocurrió en Jonesboro no es un hecho aislado. Es parte de una preocupante tendencia a la violencia entre los más jóvenes de este país. Cinco fueron asesinados en esa escuela de Arkansas el pasado 25 de

¿En qué condiciones ocurrieron estos asesinatos?

marzo; tres murieron el primero de diciembre de 1997 en una secundaria de West Paducah, Kentucky; dos cayeron masacrados el 23 de octubre del año pasado en un colegio de Norwalk, California; y así podría seguir año con año. La realidad es que, desde 1993, 25 personas -en su mayoría estudiantes y maestros- han sido asesinadas en las escuelas de los Estados Unidos. Y todos los asesinos en estos incidentes tienen entre 11 y 21 años de edad.

Esto nos lleva a Mitchell Johnson y Andrew Golden, los niños de 11 y 13 años de edad, respectivamente, acusados de los recientes asesinatos en Arkansas. Nadie duda que fueron ellos quienes dispararon. Hay decenas de testigos. Pero la pregunta es ¿por qué lo hicieron? Bueno, aunque parezca increíble, los primeros informes desde el centro de detención indican que ambos estaban molestos porque las niñas de la escuela no les hacían caso. Y por eso las mataron.

Mitchell y Andrew mataron a cinco personas porque tenían acceso

a armas de fuego y sabían cómo utilizarlas. La madre de Mitchell, Gretchen, reconoció en televisión nacional que ella misma le enseñó a disparar a su hijo. Y el abuelo de Andrew aparece en un video difundido por las principales cadenas estadounidenses mostrándole a su nieto cómo usar un rifle.

### ¿ARMAS PARA TODOS?

La Constitución de los Estados Unidos garantiza el derecho de todos los norteamericanos a portar armas. Y la Asociación Nacional del Rifle realiza constantes campañas de intimidación en contra de todos aquellos que se oponen a la venta indiscriminada de pistolas, ametralladoras, fusiles... Sin embargo, ni la Constitución ni nada puede justificar que dos menores de edad tengan un arma de fuego.

Lo más fácil sería culpar a la televisión por la violencia en Arkansas. Pero los medios de comunicación no actúan en un vacío; sólo reflejan la sociedad en que operan. Si la televisión muestra violencia es porque la sociedad en que funciona es violenta. Y es muy difícil no clasificar como una sociedad violenta a la que permitió en Jonesboro que dos niños de 11 y 13 años de edad tuvieran acceso a rifles y pistolas.

Este tipo de masacres no ocurren en Japón, por ejemplo, donde existe un férreo control gubernamental que limita la compra de armas de fuego. Y sí, es cierto, hay muchos países en el mundo donde encontramos niños asesinos. Pero el fenómeno del terrorismo infantil, lejos de las zonas de guerra, parece darse con mucha más facilidad en los Estados Unidos. ¿Por qué?

### LA FAMILIA

Por principio, en los Estados Unidos, uno de cada dos matrimonios termina en divorcio. Y ciertamente la estabilidad emocional no es un elemento que sobra entre los miembros de una familia dividida. A esto hay que añadirle el peligro de las drogas. En Estados Unidos está aumentando dramáticamente el uso de drogas entre los adolescentes de 12 a 17 años de edad. De acuerdo con una encuesta del Departamento de Salud, 11 por ciento de los muchachos entrevistados reconocieron haber fumado marihuana en el último mes, y un ocho por ciento dijo que había utilizado otro tipo de droga: cocaína, crack, heroína... en los 30 días previos a la entrevista. Así, la combinación de drogas, inestabilidad familiar y acceso a armas de fuego resulta en un violento, y a veces mortífero, cóctel. ♦

## La tensión social

• Hugo **CARVAJAL** Donoso  
Diputado del MIR/Tanja

Dentro del margen de funcionamiento normal del sistema político y la democracia, las tensiones que se producen en su interior no son excepcionales; al contrario, forman parte del perfeccionamiento del sistema y deberían tratarse como hechos implícitos en la construcción de la cultura política del país. Se trata de que las presiones y problemáticas que portan movilizaciones y conflictos son acontecimientos comunes a los países en los que la escasez de recursos determina la imposibilidad del Estado para atender ciertas demandas sociales.

Asimilación de conflictos y cultura democrática...

### TRATAMIENTO ADECUADO

Dentro de este contexto, es aconsejable asumir algunos elementos ordenadores para el adecuado tratamiento del conflicto social.

► a) Autoridad. De todas formas, el Estado, como receptor de demandas, debe mantener su papel de ordenador de la agenda de conflictos y reivindicaciones.

Una estrategia de interpelación de la acción del Ejecutivo no debe exceder cierto rango de lo permisible, dado que anularía las posibilidades para mantener abiertos los mecanismos de diálogo y negociación. En este sentido, la responsabilidad de la Administración del Ejecutivo es mayor que la de los demandantes de reivindicaciones sociales, pero no exime a estos últimos de su función intermediadora.

► b) Tolerancia. La tolerancia democrática no debe pasar de un punto crítico a partir del cual las presiones de los demandantes constituyan el desborde del orden implícito de la democracia. Este

hecho es demasiado grave porque constataría la pérdida de la capacidad del Estado de asumir decisiones, lo que, a la larga, perjudicaría a la comunidad en su conjunto.

► c) Prevención y regulación de tensiones. Las tensiones podrían regularse no por efecto de una normativa explícita de ellas, sino porque obedecen a ciclos bastante previsibles dentro de la formación económica e institucional del país.

La asimilación de conflictos es parte de la cultura de la democracia. Pero ella debe ser interactiva. No puede ser que sólo el gobierno se encuentre dispuesto a ceder. ♦

MATUTINO NACIONAL

**PRESENCIA**

Gerente General:  
**Ramón Contreras Ayala**

Secretario de dirección:

Jesús Urzagasti Aguilera

Jefa de informaciones:

Amparo Canedo Guzmán

Jefes corresponsales del País:

Dina Erqueta Castillo

### JEFES DE ÁREA:

Política: Andrés Gómez Vela  
Economía: Ana M. Fabbrì Crespo

Social: Miguel Lora Fuentes  
Internacional: Teddy Molina Chacón  
Cultura: Rubén Vargas Portugal

Deportes: Gustavo Cortez Calla  
Reportajes: Víctor H. Sandoval R.

IMPRESORES: EDITORIAL "LUX"

Jefe de producción: Miguel Valdez Carrasco

Vuelco político en Rusia, Yeltsin

# No va a reelección

"Se necesita un dirigente fuerte para el 2000".

MOSCÚ  
Agencia EFE

El presidente Boris Yeltsin anunció ayer que no se presentará como candidato a un tercer mandato en el año 2000, y dio un nuevo vuelco al confuso panorama político de Rusia.

En otro súbito giro de los acontecimientos que tienen perpleja a la población hace una semana, Yeltsin dijo que "yo quedo fuera" de

la carrera hacia el Kremlin dentro de dos años.

Yeltsin hizo esta declaración en una breve rueda de prensa ante los periodistas que cubrían su reunión con el secretario general de la ONU, Kofi Annán, llegado a Moscú para informar sobre la situación en Irak, en Kosovo y en Oriente Medio.

EL 2000

Para las elecciones del año 2000 "necesitamos un dirigente fuerte para la campaña, y teniendo en cuenta que, por así decirlo, yo quedo fuera de las elecciones, el equi-

po debe reforzarse", agregó Yeltsin en una de las frases enrevesadas que acostumbra.

El Presidente respaldó así en principio la candidatura al Kremlin de Viktor Chernomyrdin, su principal colaborador desde 1992 y primer ministro hasta el pasado lunes, cuando fue destituido por Yeltsin sin previo aviso.

Pero al mismo tiempo, Yeltsin desmintió con rotundidad a Chernomyrdin, quien el sábado anunció repentinamente su decisión "personal y sin marcha atrás" de presentarse candidato, en lo que se interpretó como ruptura radical entre los dos.

DECISIÓN

Yeltsin aseguró que "fui yo quien tomó la decisión", pese a que el Primer Ministro cesante afirmó el sábado que "no puedo decir que soy el candidato de Boris Yeltsin".

El Presidente, quien hace dos meses dijo que "ya sé el nombre de mi sucesor", pero se negó a revelar su nombre y para cuándo pensaba designarlo, declaró ayer que "las cosas no se hacen así".

"En este país es el pueblo el que toma las decisiones" para elegir presidente, dijo en clara referencia a la irregularidad de ese posible "sucesor" nombrado desde arriba. +



El Presidente ruso sorprendió una vez más a su país.

Denuncia disidente chino

## Usan órganos de ejecutados

Las vísceras  
oscilan entre  
5.000 y 40.000  
dólares.

GINEBRA  
Agencia EFE

El 90 por ciento de los órganos que se usan para transplantes en China procede de sentenciados a muerte, los cuales también se venden en el extranjero, según denunció ayer, lunes, en Ginebra el disidente chino Harry Wu.

Wu, quien realiza una campaña para denunciar estas prácticas, acusó al Gobierno chino de buscar en el extranjero a personas interesadas en transplantes de órganos, a donde van a parar un 15 por ciento de las vísceras de los ejecutados, y cuyo precio puede oscilar

entre los 5.000 y los 40.000 dólares.

ARRESTADOS

El pasado día 23, dos ciudadanos chinos fueron arrestados en Estados Unidos cuando intentaban cerrar una operación de este tipo con un agente de uno de los servicios de la Oficina Federal de Información (FBI), que se hizo pasar por médico.

El disidente chino, quien tras su salida de una de las cárceles del país se refugió en Estados Unidos, denunció que China es la única nación donde, por ley, las autoridades pueden emplear los órganos de los condenados a muerte si su familia no reclama el cuerpo o dan su autorización.

PRIORIDAD

Wu también acusó a los países

occidentales de dar prioridad a intereses económicos con China antes que a la protección de derechos humanos y criticó la posición de la Unión Europea y de los Estados Unidos de no presentar una moción de condena ante la Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas que se celebra en Ginebra.

El diálogo es necesario, pero es buena la comunicación", Wu, quien se mostró contrasanciones económicas o al aislamiento de los países, aunque afirmó que la conversación debe centrarse en torno a los problemas legales.

Asimismo, señaló que aunque consiguió salir vivo de la cárcel, otros muchos que mueren allí no quieren que su caso se use para decir que la situación en el país está mejorando.

Se reunieron en Bruselas

## UE se amplía hacia el Este

Diez nuevos  
países  
ingresarán.

BRUSELAS  
Agencia DPA

Con las declaraciones de los ministros de Exteriores de los quince países miembros de la Unión Europea (UE), de diez naciones del Este de Europa y Chipre comenzó ayer en Bruselas oficialmente el proceso de ampliación de la Unión hacia el Este del continente.

A la conferencia asisten, además de los miembros de la UE y Chipre,

representantes de Polonia, Hungría, la República Checa, Eslovenia, Estonia, que iniciarán hoy sus negociaciones sobre un ingreso en la Unión, y de Bulgaria, Rumanía, Lituania, Letonia y Eslovaquia que aún deben esperar.

Este último quintero tiene que pasar por amplios programas de reforma, financiados en parte por la UE, para llegar a estar en condiciones de ampliar el grupo de Quince.

Ayer por la tarde, los ministros de la UE estudiarán, además, situaciones en el Kosovo, la antigua región en el sur de Serbia, y el Cercano Oriente.

Según ministro jordano

## EE.UU. lanzaría propuesta seria de paz

Se reencaminaría  
proceso de paz  
árabe-israelí.

AMMAN  
Agencia EFE

El primer ministro jordano, Abdel Salam Mayali, reveló ayer, lunes, que Estados Unidos tiene planeado lanzar en los próximos pocos días "una propuesta seria" para volver a encarrilar el proceso de paz árabe-israelí.

Mayali, que regresó ayer de Estados Unidos, donde acompañó al rey Hussein de Jordania durante su visita a ese país, afirmó que "lo que nos informaron (en Washington) es razonable, aceptable y puede ser puesto en marcha sin dificultades".

Indicó que el proceso de paz centrado en las conversaciones que el monarca jordano mantuvo el pasado 19 de marzo con el presidente de EE.UU., Bill

Clinton, y con otros responsables de ese país que "escucharon con atención los consejos" del monarca hacia respecto al plan de pacificación.

"Estaba claro que los Estados Unidos planean lanzar un serio intento con el fin de acercar los puntos de vista de los palestinos israelíes", recalzó.

Mayali indicó que las negociaciones de paz sirio-israelíes, suspendidas desde principios de 1996, "se traron también las conversaciones entre Hussein y Clinton".

El coordinador estadounidense del proceso de paz para Oriente Medio, Dennis Ross, se encuentra en la zona desde la semana pasada, un intento de acercar los puntos de vista del primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, y del presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yasser Arafat, especialmente lo relativo a la retirada israelí de Jordania ocupada.



República de Bolivia  
Poder Judicial

La H. Sala Plena de la Excm. Corte Suprema de Justicia de Bolivia expresa su profundo pesar y consternación por el infausto fallecimiento acaecido en la ciudad de Sucre de quien en vida fue notable jurista boliviano y ex Presidente Constitucional del Supremo Tribunal de Justicia de la Nación:

## Dr. Don Guillermo Caballero Saucedo

Q.E.P.D.

Y hace llegar a su atribulada y distinguida familia sus sentimientos de solidaridad por esta irreparable pérdida para el foro nacional, elevando al Dios Todopoderoso una oración por su eterno descanso e invita a las autoridades nacionales, departamentales, locales y población en general a la Capilla Ardiente erigida en su honor en el Salón Principal del Palacio de Justicia.

Sucre, marzo de 1998.



El Directorio, el Director, el Gerente General, ejecutivos y personal de Editora PRESENCIA S.R.L., se adhieren al dolor que embarga a la familia de la que en vida fue:

## Sra. JULIA DE LAMA

Q.E.P.D.

Fallecida en España el sábado 28 de marzo, madre de Mons. Jesús López de Lama, Presidente del Directorio de PRESENCIA, y piden a Dios cristiana resignación para él y su familia.

La Paz, marzo de 1998.



República de Bolivia  
Poder Judicial

CONDOLENCIA

EL PRESIDENTE DE LA HONORABLE CAMARA DE SENADORES, H. WALTER GUIERAS DENIS, LA DIRECTIVA Y LOS HH. SENADORES DE LA REPUBLICA EXPRESAN SU PROFUNDO PESAR POR LA PERDIDA DEL NOTABLE CIUDADANO:

## Dr. GUILLERMO CABALLERO SAUCEDO

(Q.E.P.D.)

EX PRESIDENTE DE LA CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION QUE CONTRIBUYO CON HONESTIDAD E INTELIGENCIA EN LA CONSOLIDACION DE LA JUSTICIA BOLIVIANA.

LA PAZ, 30 DE MARZO DE 1998.



A MANO ALZADA

Rulo VALI



CARTAS y COLABORACIONES

de NUESTROS lectores

## Cómo salvar el lago Poopó

• Carlos ZAMORA Pinheiro  
Ingeniero geólogo/La Paz

Las autoridades de Oruro y vecinos de las localidades próximas al lago Poopó, ubicado al sudeste del departamento, han acrecentado su preocupación por la inminente desaparición del lago, de no mediar medidas rápidas.

El lago fue el centro de subsistencia económica de miles de familias dedicadas a la agricultura, la pequeña ganadería y la pesca, pero ahora está "herido de muerte por la alarmante disminución del caudal acuifero que provoca a la vez una fuerte salinidad, al margen de la elevada contaminación ocasionada por la minería tradicional."

Según informes técnicos, la cuenca hidrográfica que alimenta al lago corre el riesgo de secarse por la sequía que agobia a toda la zona altiplánica.

### MENOS AGUA

A ello contribuye la evaporación de las aguas del lago y de los ríos vecinos debido a que la temperatura tiene tendencia a subir por efecto del fenómeno ecológico "invernadero" y por la sequía que ocasiona el "Niño" en la zona occidental boliviana. Se ha evidenciado que cada vez hay menos caudal de agua en el lago, debido a que los ríos Desaguadero y Mauri -sus principales afluentes- han bajado su flujo hídrico normal por los fenómenos antes señalados y porque nunca se ha realizado un drenaje adecuado.

Asimismo, la fuerte salinidad de las aguas no permite su uso para la agricultura, ganadería o el consumo humano, con el peligro de dejar sin sustento a miles de familias que parcialmente continúan dependiendo de las actividades del lago.

El fenómeno, que afecta a los lagos Poopó y Titicaca, preocupa a autoridades bolivianas y peruanas, que están estudiando las medidas más aconsejables para evitar mayores daños a miles de familias que viven en sus alrededores.

### UN SEMINARIO

En fecha reciente la Universidad Técnica de Oruro organizó un seminario sobre el Titicaca y sus afluentes.

Una solución que se ha encontrado para este problema es el dragado del lago Poopó y los ríos que conforman la cuenca, lo que permitirá contar con una

mayor descarga de aguas para su alimentación y recuperación.

El dragado significaría la eliminación de todos aquellos sedimentos de metales contaminados que existen en el Poopó y una limpieza del curso de los ríos que alimentan al lago para que puedan permitir un normal reabastecimiento del líquido elemento en toda época del año, como ocurría anteriormente.

### FUTURO

Sin embargo, se tendrá también que pensar en una renovación de las aguas estancadas en la actualidad en el lago Poopó de modo que en el futuro se pueda fomentar la cría de peces y las aguas puedan permitir el retorno a la agricultura en las inmediaciones, e inclusive fomentar el turismo.

Ejecutar un proyecto de tal magnitud, requerirá una fuerte inversión, que podría financiarse a través de organismos extranjeros amigos y las instituciones medioambientalistas.

Para la búsqueda y captura de tales capitales, es necesario contar con estudios previos y un proyecto específico sobre lo que se quiere realizar, porque dejar las cosas como están no constituye ninguna solución, por el contrario, se estaría dando el visto bueno para la estocada final.

### UN PROYECTO

Se sabe que la Prefectura de Oruro, a través de sus organismos especializados, está preparando un proyecto para tal propósito, estudio que a la vez permitirá recuperar la cuenca hidrográfica del río Desaguadero, lago Uru Uru y lago Poopó.

Dicho proyecto permitirá pensar en un financiamiento internacional y el apoyo de parte del gobierno, que constituirá a la vez un respaldo para solucionar la falta de trabajo en esa zona deprimida.

Las autoridades departamentales, han identificado la posibilidad de lograr el financiamiento necesario para el proyecto a través de una corporación financiera del Japón que estaría dispuesta a invertir \$us. 15.6 millones de dólares para recuperar la vida en el lago Poopó, pero su cristalización estará condicionada a los estudios serios que puedan emprender las autoridades departamentales y el apoyo que pueda brindar el gobierno nacional a este plan que es de necesidad e interés nacional. ♦

EDITORIA PRESENCIA S.R.L.

Matutino fundado por  
**Huáscar Cajías Kauffmann**  
el 28 de marzo de 1952

Director: **Juan Cristóbal Soruco Quiroga**

# PRESENCIA

Jefe de Redacción: **Juan Carlos Marañón Albarracín**

Av. Mariscal Santa Cruz 2150  
Número piloto: **331717**  
Teléfono: (591) 02 - 391040  
Cajón postal: 3276 • La Paz - Bolivia  
Cajón postal: 10152 • Télex: 2659 BV  
e-mail: [presencia@caoba.intelnet.bo](mailto:presencia@caoba.intelnet.bo)

Si en caer en el error de creer que Bolivia ocupa un deshonroso segundo o cuarto lugar en el "ranking" de la corrupción internacional, como afirma un cuestionado estudio de "Transparencia Internacional" (que tan irresponsablemente fue y es utilizado en el país por algunos operadores políticos), está claro que el tema de la corrupción merece especial atención.

El último informe de Encuestas & Estudios, difundido por PRESENCIA el sábado pasado, muestra que el 32% de 1.304 personas entrevistadas, mayores de 18 años de edad y que viven en La Paz, Cochabamba, El Alto y Santa Cruz, considera que la corrupción es un problema nacional, junto a la educación, y sólo debajo de pobreza (56%) y desempleo (52%).

Asimismo, el informe presenta una secuencia desde septiembre de 1991, en la que se observa que sólo en otras dos oportunidades alcanzó ese rango: noviembre de 1992 y diciembre de 1994.

A ello se añaden dos datos. La nota que se asigna a la actuación del Presidente en este campo baja de 3,7 (sobre siete) en septiembre de 1997, a 3,3 en marzo de 1998, y respecto al plan de gobierno para acabar con la corrupción, en diciembre pasa-

do 38% creía que cumpliría su objetivo, pero en marzo de 1998 este porcentaje bajó a sólo el 10%.

Es altamente positivo que la ciudadanía considere que la corrupción es un problema nacional. Muestra que, al contrario de lo que piensan muchos, ésta preocupa y afecta a la población, elemento básico para poder combatirla. Sin embargo, es un hecho negativo el bajo porcentaje de quienes creen que el gobierno erradicará la corrupción. Esta falta de confianza es expresiva, además, de una suerte de inseguridad social que, si no se resuelve, puede degenerar, primero, en indiferencia y, luego, virtual trastorno de valores.

De ahí que estos datos pueden servir para que las autoridades nacionales reflexionen sobre el problema con el propósito de salir de la retórica que domina el debate actual. La impunidad, el tráfico de influencias, la retardación de justicia, el prevaricato, etc., etc. -que son los factores que permiten que la corrupción se prepague- deben acabar. Y la población se acoplará en una campaña contra la corrupción, sólo si encuentra en sus conductores (en los Poderes del Estado, en los gremios, en los sindicatos) una explícita voluntad de hacerlo y comprueba que hay hechos, no ofertas, que van en esa dirección.

Si aquello no sucede, ningún plan será creíble. ♦

## Niños que matan niños

• Jorge RAMOS Avalos  
Periodista mexicano/Reside en EE.UU.

Miami. - Las cuatro niñas asesinadas en Arkansas ya fueron enterradas, al igual que la maestra que murió protegiendo con su cuerpo a otra joven a la que le estaban disparando. La mayoría de los estudiantes de la escuela secundaria Westside están de nuevo en los salones de clase. Y los dos asesinos pasan el tiempo en un centro de detención. Pero Estados Unidos es un país en shock que no acaba de entender qué hace que unos niños de once y trece años de edad le disparan a matar a sus compañeros de escuela.

El primer impulso de muchos norteamericanos ha sido explicar lo ocurrido en esa secundaria de Jonesboro, Arkansas, como hecho aislado. Decir algo así nos hace sentir más seguros a todos. Pero es una mentira. La realidad es que las escuelas estadounidenses son cada vez más peligrosas.

### ¿HECHO AISLADO?

No, lo que ocurrió en Jonesboro no es un hecho aislado. Es parte de una preocupante tendencia a la violencia entre los más jóvenes de este país. Cinco fueron asesinados en esa escuela de Arkansas el pasado 25 de

### ¿En qué condiciones ocurrieron estos asesinatos?

marzo; tres murieron el primero de diciembre de 1997 en una secundaria de West Paducah, Kentucky; dos cayeron masacrados el 23 de octubre del año pasado en un colegio de Norwalk, California; y así podría seguir año con año. La realidad es que, desde 1993, 25 personas -en su mayoría estudiantes y maestros- han sido asesinadas en las escuelas de los Estados Unidos. Y todos los asesinos en estos incidentes tienen entre 11 y 21 años de edad.

Esto nos lleva a Mitchell Johnson y Andrew Golden, los niños de 11 y 13 años de edad, respectivamente, acusados de los recientes asesinatos en Arkansas. Nadie duda que fueron ellos quienes dispararon. Hay decenas de testigos. Pero la pregunta es ¿por qué lo hicieron? Bueno, aunque parezca increíble, los primeros informes desde el centro de detención indican que ambos estaban molestos porque las niñas de la escuela no les hacían caso. Y por eso las mataron.

Mitchell y Andrew mataron a cinco personas porque tenían acceso

a armas de fuego y sabían cómo utilizarlas. La madre de Mitchell, Gretchen, reconoció en televisión nacional que ella misma le enseñó a disparar a su hijo. Y el abuelo de Andrew aparece en un video difundido por las principales cadenas estadounidenses mostrándole a su nieto cómo usar un rifle.

### ¿ARMAS PARA TODOS?

La Constitución de los Estados Unidos garantiza el derecho de todos los norteamericanos a portar armas. Y la Asociación Nacional del Rifle realiza constantes campañas de intimidación en contra de todos aquellos que se oponen a la venta indiscriminada de pistolas, ametralladoras, fusiles... Sin embargo, ni la Constitución ni nada puede justificar que dos menores de edad tengan un arma de fuego.

Lo más fácil sería culpar a la televisión por la violencia en Arkansas. Pero los medios de comunicación no actúan en un vacío; sólo reflejan la sociedad en que operan. Si la televisión muestra violencia es porque la sociedad en que funciona es violenta. Y es muy difícil no clasificar como una sociedad violenta a la que permitió en Jonesboro que dos niños de 11 y 13 años de edad tuvieran acceso a rifles y pistolas.

Este tipo de masacres no ocurren en Japón, por ejemplo, donde existe un férreo control gubernamental que limita la compra de armas de fuego. Y sí, es cierto, hay muchos países en el mundo donde encontramos niños asesinos. Pero el fenómeno del terrorismo infantil, lejos de las zonas de guerra, parece darse con mucha más facilidad en los Estados Unidos. ¿Por qué?

### LA FAMILIA

Por principio, en los Estados Unidos, uno de cada dos matrimonios termina en divorcio. Y ciertamente la estabilidad emocional no es un elemento que sobra entre los miembros de una familia dividida. A esto hay que añadirle el peligro de las drogas. En Estados Unidos está aumentando dramáticamente el uso de drogas entre los adolescentes de 12 a 17 años de edad. De acuerdo con una encuesta del Departamento de Salud, 11 por ciento de los muchachos entrevistados reconocieron haber fumado marihuana en el último mes, y un ocho por ciento dijo que había utilizado otro tipo de droga: cocaína, crack, heroína... en los 30 días previos a la entrevista. Así, la combinación de drogas, inestabilidad familiar y acceso a armas de fuego resulta en un violento, y a veces mortífero, cóctel. ♦

## La tensión social

• Hugo CARVAJAL, Donoso  
Diputado del MIR/Tanja

Dentro del margen de funcionamiento normal del sistema político y la democracia, las tensiones que se producen en su interior no son excepcionales; al contrario, forman parte del perfeccionamiento del sistema y deberían tratarse como hechos implícitos en la construcción de la cultura política del país. Se trata de que las presiones y problemáticas que portan movilizaciones y conflictos son acontecimientos comunes a los países en los que la escasez de recursos determina la imposibilidad del Estado para atender ciertas demandas sociales.

### Asimilación de conflictos y cultura democrática...

#### TRATAMIENTO ADECUADO

Dentro de este contexto, es aconsejable asumir algunos elementos ordenadores para el adecuado tratamiento del conflicto social.

► a) Autoridad. De todas formas, el Estado, como receptor de demandas, debe mantener su papel de ordenador de la agenda de conflictos y reivindicaciones.

Una estrategia de interpelación de la acción del Ejecutivo no debe exceder cierto rango de lo permisible, dado que anularía las posibilidades para mantener abiertos los mecanismos de diálogo y negociación. En este sentido, la responsabilidad de la Administración del Ejecutivo es mayor que la de los demandantes de reivindicaciones sociales, pero no exime a estos últimos de su función intermediadora.

► b) Tolerancia. La tolerancia democrática no debe pasar de un punto crítico a partir del cual las presiones de los demandantes constituyan el desborde del orden implícito de la democracia. Este

hecho es demasiado grave porque constataría la pérdida de la capacidad del Estado de asumir decisiones, lo que, a la larga, perjudicaría a la comunidad en su conjunto.

► c) Previsión y regulación de tensiones. Las tensiones podrían regularse no por efecto de una normativa explícita de ellas, sino porque obedecen a ciclos bastante previsibles dentro de la formación económica e institucional del país.

La asimilación de conflictos es parte de la cultura de la democracia. Pero ella debe ser interactiva. No puede ser que sólo el gobierno se encuentre dispuesto a ceder. ♦

MATUTINO NACIONAL

## PRESENCIA

Gerente General:  
**Ramón Contreras Ayala**

Secretario de dirección:  
Jesús Urzagasti Aguilera

Jefa de informaciones:  
Amparo Canedo Guzmán

Jefa corresponsales del País:  
Drina Erqueta Castillo

#### JEFES DE ÁREA:

Política: Andrés Gómez Vela  
Economía: Ana M. Fabbri Crespo

Social: Miguel Lora Fuentes  
Internacional: Teddy Molina Chacón  
Cultura: Rubén Vargas Portugal

Deportes: Gustavo Cortez Calta  
Reportajes: Víctor H. Sandoval R.

IMPRESORES: EDITORIAL "LUX"

Jefe de producción: Miguel Valdez Carrasco

Conflictos entre Rusia y EE.UU. a la vista

# Nuevas obras en central nuclear

Será en  
Juaragua, Cuba,  
en cinco años.

• MOSCÚ  
Agencia EFE

En un aparente desafío a Washington sobre las relaciones con Cuba, Rusia anunció ayer que espera "reanudar" la construcción de la central nuclear de Juaragua y completarla en cinco años.

Alexandr Necháyev, subdirector de la Construcción de Plantas Nucleares en el Extranjero, dijo que la decisión final se adoptará en dos tandas de reuniones bilaterales entre Moscú y La Habana en abril y junio de este año.

"Esperamos que las conversaciones conducirán esta vez a una decisión positiva", dijo Necháyev a la agencia oficial rusa de noticias Itar-Tass.

Comenzada durante la época soviética, en los años ochenta, la planta nuclear de Juaragua se interrumpió tras el colapso de la URSS, pero a partir de 1995 los gobiernos ruso y cubano volvie-

ron a hablar sobre su eventual terminación.

## ANUNCIO

El anuncio de Necháyev siguió en pocos días a una visita a Rusia, la semana pasada, del ministro de Relaciones Exteriores de Cuba, Roberto Robaina, quien dijo que llegaba como representante de una nueva "diplomacia económica".

La declaración de Necháyev se produjo también sólo tres días después de que el pasado viernes la Cámara de Representantes de EE.UU. aprobara nuevas sanciones contra Cuba enfocadas entre otras cosas a impedir la continuación de la planta de Juaragua.

## OPOSICIÓN

La congresista cubano-norteamericana Ileana Ros-Lehtinen dijo el viernes que las medidas de la Cámara contra Cuba "ayudan a asegurar que el dinero del contribuyente de EE.UU. no se utilice indirectamente para completar la peligrosa planta de Juaragua".

Dana Rohrabacher, otro congresista republicano, pidió en la mis-

ma sesión que Estados Unidos debía anular además toda ayuda a Rusia en caso de que Moscú decidiera ir adelante con la central nuclear en suelo cubano.

## APOYO

Rohrabacher alegó que el Kremlin tenía pensado apoyar la terminación de las obras, en aparente referencia a la revelación el pasado febrero de un ministro ruso sobre la participación de "capital privado".

Serguéi Shoigu, ministro ruso para Situaciones de Emergencia, confirmó entonces al regresar de un viaje a La Habana que ambos gobiernos seguirían dialogando sobre la continuación de las obras.

"Han pasado los tiempos en que los proyectos conjuntos eran financiados totalmente por los rusos", dijo Shoigu al informar de sus gestiones en la capital cubana.

"La implicación de los hombres de negocios rusos en los proyectos conjuntos que desarrollan empresas de los dos países se está convirtiendo en una vía prometedora de cooperación entre Rusia y Cuba", aseguró Shoigu.



Negros nubarrones se avizoran entre Rusia y EE.UU.

Rechazo de diversos sectores de Colombia

# FARC anuncia ajusticiamiento

Amenazan  
matarlos si son  
de inteligencia  
de EE.UU.

• BOGOTÁ  
EFE

Diversos sectores políticos, la Iglesia Católica y diplomáticos acreditados en Colombia condenaron ayer el anuncio de la guerrilla de las FARC de que matará a seis extranjeros si se demuestra que son espías de Estados Unidos.

El comandante "Romaña" del frente 53 de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), dijo el sábado a un informativo de televisión que sus seis rehenes son investigados y que si

comproban que pertenecen a un organismo de inteligencia estadounidense se les aplicará la "justicia revolucionaria".

Los extranjeros en poder de la guerrilla son Louise Augustine, Todd Mark, Peter Shell y Thomas Diore, de Estados Unidos, así como el italiano Vito Cardella y un mexicano cuya identidad se desconoce.

## INVESTIGACIÓN

Según fuentes de la embajada de Estados Unidos en Bogotá, los norteamericanos secuestrados por la guerrilla son ornitólogos que se encontraban en Colombia en viaje de turismo y estudio.

La decisión de "Romaña" fue criticada por los candidatos a la Presidencia de Colombia, que se encuentran en campaña para los

comicios del 31 de mayo próximo, al considerar que cualquier desenlace "fatal" traería al país consecuencias imprevisibles.

Los seis ciudadanos extranjeros forman parte de un grupo de 30 personas secuestradas por la guerrilla el pasado día 23 en un lugar conocido como Monterredondo, en la carretera que une Bogotá con Villavicencio, capital del departamento del Meta.

El viernes pasado fueron dejados en libertad nueve de los secuestrados, todos colombianos, pero no así los extranjeros.

Junto con los cuatro estadounidenses y el italiano también se encuentra en poder de las FARC un mexicano del que no se ha suministrado su identidad, y entre el grupo no precisado de colombianos el hijo de un ex general del Ejército.

El Partido Comunista y la Unión Patriótica (UP), principales partidos de izquierda en Colombia, pidieron ayer a la guerrilla de las FARC que no mate a los cuatro estadounidenses que tiene secuestrados desde la semana pasada.

Tanto el PC, como la UP anunciaron que emitirán varios comunicados en los que exhortarán al jefe del Frente 53 de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), Henry Castellanos Garzón, alias "comandante Romaña", a que descarte el asesinato de los extranjeros secuestrados.

Varios diplomáticos acreditados en Colombia, tras rechazar y condenar el masivo secuestro, consideraron que se trata de una "equivocación" de las FARC, ya que sus rehenes son "ciudadanos inocentes ajenos al conflicto".

Legisladores de EE.UU. pidieron

# Helicópteros para Colombia

Podría  
disminuir ayuda  
para Bolivia y  
Perú.

• WASHINGTON  
Agencia AP

La Cámara de Representantes votó ayer a favor de solicitar al gobierno del presidente Bill Clinton el envío a Colombia de tres helicópteros de alta tecnología para ser utilizados en la lucha contra el narcotráfico.

Los legisladores sostienen que el Congreso aprobó el año pasado la entrega de tres helicópteros Black Hawk, a un costo total de 30 millones de dólares, para la Policía Nacional de Colombia, pero que el gobierno no ha accedido hasta ahora la decisión.

## HELICÓPTEROS

Los helicópteros tipo UH-60L serían una bienvenida adquisición.

Accidentes en Perú

# Al menos 67 muertos

Distintos

casos  
enlutaron fin  
de semana.

• LIMA  
Agencia EFE

Al menos 67 personas murieron en dos accidentes aéreos y en otros dos de circulación en un fin de semana negro para Perú, azotado, además, desde diciembre pasado por los desastres naturales ocasionados por el paso del fenómeno climático de El Niño.

El mayor número de muertos, como mínimo 30, se produjo en el accidente registrado en la carretera Marginal, en la zona central del país, donde el viernes pasado un autobús con al menos 60 pasajeros, según dijeron los sobrevivientes, cayó al río Perené en las inmediaciones del poblado de Puerto Yurayuki.

Según las autoridades de la región, se han recuperado once cadáveres, pero se tiene la certeza, por versiones de testigos y de algunos heridos, que quedaron al menos una veintena de personas

atrapadas dentro del vehículo prácticamente cubierto de agua del Perené.

## CAUSAS

No se han determinado causas del accidente, pero se dice que la carretera se encontraba en mal estado debido a las lluvias caídas en esa zona, situada en el departamento de Junín, al este de Lima.

Sin embargo, algunos consideran que el autobús llevaba con exceso de velocidad sobrecargado.

El accidente aéreo de mil kilómetros al norte de donde se precipitó a tierra un avión "Antonov" de la Fuerza Aérea del Perú (FAP) la muerte a 28 personas y 35 heridos, quince de ellos en estado grave.

El sábado pasado, otro accidente de tráfico en el kilómetro de la carretera Panamericana, en el extremo norte de la zona de tumbos de Lima, provocó la muerte de ocho personas y dejó un autobús de pasajeros con 28 heridos.

Samper pide a países amigos

# Evitar contacto con FARC

Llamó a  
internacionalizar  
soluciones.

• BOGOTÁ  
Agencia EFE

El presidente de Colombia, Ernesto Samper, pidió ayer a la comunidad internacional que se abstenga de "cualquier aproximación" con la guerrilla de las FARC mientras mantenga extranjeros secuestrados.

Samper consideró "sobrecogedor y brutal" el anuncio de un jefe rebelde sobre el posible asesinato de cuatro ciudadanos estadounidenses secuestrados la semana pasada.

## INTERNACIONALIZAR

El presidente Samper lamentó la actitud de las FARC porque no contribuye a la paz, y expresó su más enérgico rechazo a las acciones y declaraciones del "comandante" (Romaña) de las FARC.

El jefe del Estado dijo que la invitación a los países amigos para que contribuyan a lograr la reconciliación de los colombianos "es indispensable", y señaló que "no se trata de internacionalizar el conflicto colombiano (sino) de internacionalizar los medios y soluciones para arreglarlo".



Samper rechazó el ajusticiamiento propuesto por las FARC.

Samper calificó de "ofensa" la actitud de las FARC contra ciudadanos de países que les han abierto

las puertas a los portavoces de esa guerrilla (en el caso de Italia y España) "o que serían definitivos en un proceso de reconciliación".

## VILLANOS

El presidente pidió además a los medios de comunicación que no conviertan "a los villanos en héroes y sus acciones terroristas en actos de heroísmo", tras añadir que la información del secuestro se está convirtiendo en una apología del delito.

## POSESIÓN

Samper hizo esas declaraciones al dar posesión como ministro de Relaciones Exteriores a Camilo Reyes, quien reemplazó a María Emma Mejía, aspirante a la vicepresidencia con el candidato presidencial del Partido Liberal, en el poder, Horacio Serpa.

El nuevo ministro de Exteriores declaró en una conferencia de prensa que el secuestro de los extranjeros, en especial de los cuatro estadounidenses, es "una terrible circunstancia que crea grandes tensiones" entre Colombia y Estados Unidos, pero confió en que ese hecho no afecte a las relaciones bilaterales.

Por su parte, el ministro de Exteriores se abstuvo de mencionar si hay gestiones entre su Gobierno y los países de los ciudadanos secuestrados o si existen o no conversaciones directas de esas naciones con la guerrilla para su liberación.



## Secuelas de inundaciones en los valles cruceños y Cordillera

# Damnificados se duplican

### Hay pérdidas, pero no cifras

• SANTA CRUZ

**Superan las 10 mil personas, comunidades están aisladas.**

• SANTA CRUZ

Pese a que mejora el clima se reportan más comunidades damnificadas en la provincia Cordillera y en los valles, las mismas que no dan mayores señales de vida por estar incomunicadas por las inundaciones.

El número de damnificados es posible que supere las 10.000 personas, toda vez que no se tomaron en cuenta a varias comunidades que estaban aisladas.

Las autoridades de Defensa Civil comienzan a preocuparse porque los alimentos que tienen no serán suficientes para abastecer a todos los damnificados.

### SE DUPLICA

Medida que pasan los días aparecen más comunidades afectadas por las inundaciones, declaró el comandante del Centro de Emergencias Departamentales (COED), Jorge Cerañán, quien indicó que el número de afectados puede incrementarse en un 50 e incluso 100 por ciento.

No se sabía de la suerte de estas pequeñas poblaciones porque no

tenían la forma de salir para pedir auxilio, los caminos quedaron destruidos y, en algunos casos, el nivel de las aguas lo impedían.

### CORDILLERA

Solamente en la provincia Cordillera los damnificados pasan de 2.000 familias, según la primera evaluación realizada por la Subprefectura que solicitó 40 toneladas de alimentos para socorrer a todas esas comunidades.

Yapiroa, Lagunillas, Eity, Taperas, Alto y Bajo Izozog han sido severamente afectados por los desbordes del río Parapetí, señala un informe ofrecido por el director de Defensa Civil, Guillermo Mealla.

### MASICURI

Entretanto, para llegar a Masicuri y poblaciones aledañas se tropezó con serios inconvenientes, debido a que durante el fin de semana las condiciones del tiempo fueron muy malas para poder llegar vía helicóptero y recién ayer lunes se completó la dotación de alimentos a Lajas Toco, Peñones, Arenales, Guayabo, Vado del Yeso y otras cuatro pequeñas comunidades donde las familias lo perdieron casi todo.

### VALLE HERMOSO

Se ha distribuido más de 3.000



Suman los afectados por las riadas, muchos lo perdieron todo.

kilos de alimentos en las comunidades de Valle Hermoso y Poza Verde, en la provincia Ñuflo de Chávez, donde los damnificados pasan de 100 familias y que están siendo atendidos en la localidad de Pailas.

Los 15 niños que sufrían de vómitos y diarrea han sido dados de alta y continúan su recuperación.

El director departamental de Defensa Civil, coronel Guillermo Mealla, expresó que aún es imposible tener una evaluación real de

las familias damnificadas y las pérdidas ocasionadas por las últimas inundaciones porque siguen apareciendo comunidades afectadas y recién han tenido contacto con las brigadas que están distribuyendo alimentos.

El gerente de la Cámara Agropecuaria del Oriente (CAO), Walter Núñez, informó que enormes extensiones de soja en la zona de Pailón aún están bajo el agua y se teme que las pérdidas serán muy grandes, de las que aún no se tiene cifras.

Núñez indicó que actualmente los técnicos de los subsectores afiliados a la CAO realizan la inspección en las zonas afectadas y que se espera que hasta el viernes se pueda contar con datos sobre la cantidad de hectáreas perdidas.

Para el ejecutivo de la CAO, sería irresponsable señalar cifras sin tener la certeza ni los informes de los técnicos que están trabajando en el campo.

Uno de los problemas que ha impedido una rápida evaluación ha sido el nivel de las aguas que todavía no han bajado en la mayoría de los sectores, además de que en los valles los caminos han quedado destruidos por las lluvias e impiden el ingreso por tierra.

Núñez expresó que lo que está constatado es que este año será muy irregular y que no se sabe lo que puede suceder más adelante.

En principio, los rendimientos por hectárea van a bajar y las metas para esta gestión difícilmente se podrán cumplir, según expresó el dirigente agropecuario.

## Comenzaron los cambios

# Consejeros se van

**En Cochabamba, Tarija y Santa Cruz se despiden.**

• CORRESPONSALIAS

Comenzaron los cambios en los consejos departamentales, ya que en Cochabamba, Tarija y Santa Cruz estos representantes de la población ante la Prefectura dejan sus cargos después de dos años, de acuerdo a lo establecido por la Ley de Descentralización Administrativa.

En Cochabamba, una decena de consejeros departamentales dejará de pertenecer a esta instancia de asesoramiento, control y fiscalización del gobierno departamental, presidido por el Prefecto Comandante General del Departamento. Serán ratificados 14 de los 24 consejeros nombrados hace dos años.

El Consejo Departamental de Cochabamba fue el primero del país en instalarse y, según el conserjero Laureano Rojas, "el que mejor funcionó de todos los consejos de Bolivia".

En Santa Cruz hoy terminan su gestión 23 representantes locales, sin embargo, la elección

de sus reemplazantes se encuentra entorpecida por el retraso en la promulgación del Decreto Reglamentario que estable la convocatoria y forma de elección.

El artículo 17 de la Ley 1654 (Descentralización Administrativa) establece que "los consejeros ejercerán sus funciones por el tiempo de dos años pudiendo ser designados nuevamente".

El conserjero tarijeño Oscar Vargas afirmó que es responsabilidad del Poder Ejecutivo que el proceso de Descentralización quede cojo, ya que al no existir la normativa necesaria, un decreto supremo, no es posible designar de inmediato a nuevos representantes.

En el país existen 165 consejeros departamentales, los cuales fueron nombrados el 1º de abril de 1996 por los concejos municipales, de lo que resultó que 56 sean militantes del entonces partido de gobierno, el MNR.

Pese a las atribuciones de las que gozan, de fiscalización y control, los consejeros en los dos años de gestión que concluyen pasaron prácticamente desapercibidos, en algunos casos se dijo que fueron unos floreros más en las reuniones de la Prefectura ya que no tienen un poder de decisión.

## Según dirigente campesino

# 3.000 marchistas hacia Potosí

**El 1º de abril le impondrán sitio a la Villa Imperial.**

• POTOSÍ

Por lo menos 3.000 campesinos de las provincias Frías, Linares y Saavedra marchan sobre Potosí con el propósito de imponerle sitio a la ciudad el próximo 1º de abril, aseguró su principal dirigente, Félix Santos.

El ejecutivo de los campesinos volvió a evaluar ayer la marcha que, supuestamente, iniciaron los trabajadores del agro el pasado 23 de marzo, cuando expiró el plazo otorgado al gobierno para que éste solucionara los problemas emergentes del fenómeno El Niño.

### CONCENTRACION

Santos dijo que los campesinos se concentraron en determinadas poblaciones durante el fin de semana y ayer iniciaron su marcha hacia la ciudad.

Poblaciones como Tinquipaya, Tacobamba, Huara Huara y Totorá Palca fueron los puntos de concentración, según confirmaron dirigentes de la Federación de Campesinos



Los campesinos tomarán Potosí mañana.

que se trasladaron hasta esos lugares para ponerse al frente de la marcha.

Una vez que lleguen a Potosí, los campesinos protagonizarán una marcha de protesta y posteriormente bloquearán las calles y los accesos a la ciudad, dijo Santos.

El sitio a la ciudad fue dispuesto en un ampliado departamental realizado en los primeros días de febrero y ante la inminencia de una sequía provocada por el fenómeno El Niño.

Según los datos del Comité de Defensa Civil, la sequía, el viento y el granizo provocaron daños en las cosechas por un valor aproximado a los 36,7 millones de dólares.

### DEMANDAS

La marcha de los campesinos fue motivada por la desatención a los damnificados por los desastres naturales.

"No estamos haciendo esto por

nosotros. De aquí a algunas semanas no tendremos alimentos porque las cosechas se han perdido y todos pasaremos hambre", aseguró Santos.

La Prefectura, que intentó firmar un convenio el pasado 2 de marzo, convocó a Santos ayer a una reunión, en un desesperado intento por evitar el sitio, pero el dirigente señaló que, a estas alturas, nada puede detener a los campesinos.

### EL CLIMA

EN CAPITALES DE DEPARTAMENTO

CIUDAD	TEMPERATURA
LA PAZ	max: 20 °C, min: 9 °C
ORURO	max: 21 °C, min: 7 °C
POTOSÍ	max: 19 °C, min: 3 °C
COCHABAMBA	max: 20 °C, min: 14 °C
SUCRE	max: 14 °C, min: 12 °C
TARAJA	max: 23 °C, min: 20 °C
SANTA CRUZ	max: 20 °C, min: 20 °C
COBIZA	max: 33 °C, min: 21 °C
TRINIDAD	max: 31 °C, min: 22 °C

<b>6 SANTA CRUZ, CIUDAD</b> <b>SUSPENDIDO:</b> El paro cívico previsto para hoy en Santa Cruz fue suspendido por el Comité Cívico.	<b>8 TARIJA, CIUDAD</b> <b>PATRIMONIO:</b> Se caen a pedazos casonas que son patrimonio arquitectónico en Tarija.	<b>6 POTOSÍ, CIUDAD</b> <b>JOAQUINO:</b> Potosí no festejará su CDLIII aniversario de ser ciudad, para evitar enfrentamientos.
<b>7 LA PAZ, CIUDAD</b> <b>GABY:</b> La ex alcaldesa Gaby Candia tiene más de un millón de dólares en bienes.	<b>7 EL ALTO, CIUDAD</b> <b>MANIATICO:</b> Preocupación en El Alto por asesinato de choferos por supuesto maniático.	<b>6 POTOSÍ, CIUDAD</b> <b>DEUDAS:</b> La Alcaldía de Potosí busca recuperar 130 mil dólares mal utilizados en anteriores gestiones.

LO MALO: BARRIO ALTEÑO CON OBRA MAL CONSTRUIDA • LO BUENO: OROURO ESPERA \$543 MILLONES DEL JAPÓN

Tras dos años de gestión en Consejo Departamental

# 10 consejeros se despiden

De 24 en la región, 14 quedaron ratificados.

COCHABAMBA

Con una sesión de honor, que se realizará hoy a las 09:30 horas, el Consejo Departamental de Cochabamba concluirá su primera gestión de dos años desde la aplicación de la Ley de Descentralización Administrativa el 1º de abril de 1996.

Una decena de consejeros departamentales dejará de pertenecer a esta instancia de asesoramiento, control y fiscalización del Gobierno Departamental presidido por el Prefecto y Comandante General del Departamento, informó el secretario de coordinación, Gonzalo Quiñones.

Destacó el trabajo realizado durante dos años, más que por la labor misma, por el hecho de que se constituyó en el primer paso destinado a dar a la función administrativa regio-

nal la posibilidad de avanzar de manera armónica y equilibrada.

Señaló que en este tiempo se trabajó en procura de profundizar la ley y que los consejeros, representantes por población y por territorio de las 16 provincias, designados por los concejos municipales, cumplieron en la medida de sus posibilidades las funciones asignadas por la norma legal citada.

El Consejo Departamental de Cochabamba fue el primero del país en instalarse y, según el consejero Laureano Rojas, "el que mejor funcionó de todos los consejos de Bolivia" tal como se evidenció en la última reunión realizada en Potosí.

## SE VAN UNOS 10

La segunda gestión que comenzará el 1º de abril encontrará al Consejo cochabambino remozado en aproximadamente 40%, debido a que la mayoría está siendo ratificado. "Son unos 10 los nuevos Consejeros, los demás han sido o están siendo ratificados", señaló Quiñones.

Indicó que los concejos municipales están notificando por escrito



Una de las últimas reuniones del Consejo.

la ratificación o remoción de sus representantes, de manera que puedan comenzar a trabajar desde mañana. "Creemos que va ser un trabajo muy importante", remarcó.

Durante los dos años de actividad, tres de los cuatro consejeros de la provincia Cercado fueron cambiados en dos oportunidades. Sólo el consejero Eduardo Scott quedó de la primera nómina integrada también

por Jenny Rivero de Arandia, Gonzalo Molina y José Antonio Rivera, quienes fueron reemplazados por Orlando Sarco, Gonzalo Reque y César Mercado. A éstos, a su vez, los sustituyeron Laureano Rojas, Héctor Vázquez y Alfredo Gómez.

## LOS NUEVOS

El coordinador del Consejo in-

formó que los nuevos consejeros confirmados son José Claros, de la provincia Chapare; Elizabeth Pinto, de Germán Jordán; Román Choquevilca, de Ayopaya; Omar Fernández, de Quillacollo, Humberto Pacheco, de Bolívar; y Antonio Rocabado, de la provincia Capinota. Falta la designación de cuatro consejeros de igual número de provincias.

Lo bueno y lo malo

COCHABAMBA

## LO QUE SE HIZO

- Aprobación de convenios interinstitucionales (malchagas, aprovechamiento de recursos energéticos, etc.)
- Aprobación de proyectos para perforación de pozos en municipios provinciales.
- Proyecto de electrificación rural.
- Proyectos de mancomunidades de municipios.
- Proyecto de caminos vecinales.
- Proyectos de salud.
- Fiscalización de obras prefecturales.
- Control de manejo de recursos regionales.
- Consideración de proyectos de los municipios.

## LO QUE NO SE HIZO

- Fiscalización del avance de obras regionales.
- Items de salud y educación suficientes y necesarios.
- Los problemas originados por la perforación de pozos en Valle Bajo.
- Solución de los problemas de delimitación de fronteras provinciales, cantonales y departamental (con Beni).



Ciudad de Santa Cruz.

## Falta decreto reglamentario a Ley de Descentralización Elección de consejeros entrabada

Hoy terminan gestión 23 representantes cruceños.

SANTA CRUZ

La elección de los 23 nuevos consejeros de Santa Cruz se encuentra entrabada por el retraso en la promulgación del Decreto Reglamentario que establece la convocatoria y la forma de elección de estos representantes, pese a que hoy terminan su gestión, según el consejero de la provincia Ichilo, Julio René Zambrana.

El artículo 17 de la Ley 1654 (Descentralización Administrativa) establece que "los consejeros ejercerán sus funciones por el tiempo de dos años pudiendo ser designados nuevamente".

Explicó que lo único que debe determinar ese reglamento es la

forma, porque el resto está señalado en la Ley de Descentralización.

Los consejeros departamentales elegidos en cumplimiento de la Ley de Descentralización concluyen su mandato de dos años esta noche a las 24 horas.

Alguno de los 23 consejeros aseguran que, pese a las dificultades normales de su implementación, por primera vez hubo una labor positiva por permitir a las provincias una participación viva y directa en las decisiones departamentales.

## COMPOSICION

El MNR tuvo en el Consejo Departamental a ocho de los 23 consejeros, el MIR con seis, posteriormente ADN con cuatro, UCS con dos, al igual que los cívicos. En tanto, los indígenas también tuvieron su representante en el capitán grande de Alto y Bajo Izoceño, Bonifacio Barrientos, que permaneció en el cargo durante los dos años.

## ALGUNOS HECHOS

### LO BUENO

- Hay presencia provincial en decisiones de la Prefectura.
- El Prefecto está obligado a consultar con el Consejo bajo riesgo de censura.
- El Consejo comenzó a deliberar en las provincias en estos dos años.
- Hay mayor inversión en las provincias.
- Se respetan las atribuciones del Consejo por parte de las instituciones y autoridades.

### LO MALO

- Se arrastra desfase económico entre programación municipal provincial y prefectural.
- No se respetó el PAO y se introdujeron proyectos políticos y unamentales (1996).
- No trabajaron adecuadamente las comisiones del Consejo por problemas financieros.
- No hubo coordinación entre subprefectos y consejeros para mejor atención provincial.
- La elaboración del PAO sigue siendo vertical.

Termina la gestión de dos años

## Cambios en Consejo de Tarija

De nueve que tiene la región, sólo cambiarán a uno.

TARIJA

Después de dos años de vigencia, llega hoy a su final la gestión de los consejeros departamentales que en el caso de Tarija suman nueve; uno de ellos, Oscar Vargas, dejará su cargo en apego estricto a la Ley de Descentralización Administrativa.

"Fenece la gestión, dejo mi cargo aunque se quede vacío", afirmó al remarcar que es muy respetuoso de las leyes y que no reasumirá su cargo de consejero a menos que los concejales municipales de la provincia Cercado le ratifiquen en algunas semanas.

Consultado si no quedará mal parada la descentralización al no existir consejeros, respondió que eso es responsabilidad del Poder Ejecutivo que debía haber previsto esta situación y disponer la manera cómo serán designados nuevos consejeros o ratificados los actuales.

De acuerdo a la Ley de Descentralización, la gestión de los consejeros fenece cada dos años, el mes de marzo, de manera que en abril esté debidamente instalado el Consejo Departamental que es una instancia de control y fiscalización de la Prefectura.

## PROCESO COJO

Vargas admitió que el país vive una descentralización coja porque no es lo que pretendieron las regiones, pero que de todas maneras es un paso importante que puede ser mejorado según pasen los años y se llegue a una verdadera descentralización.

"No es lo óptimo, pero algo se ha avanzado", afirmó al recordar que Tarija fue uno de los departamentos vanguardistas para la vigencia de la descentralización actual. A su juicio, pese a las limitaciones la gestión de los dos años de los consejeros respecto de Tarija fue positiva por algunos logros alcanzados en favor de este departamento.

Para Vargas es necesario perfeccionar la descentralización mediante la elección directa de los conse-

## ALGUNOS LOGROS

- Que el gobierno nacional haga suya la aspiración de beneficios iguales para Bolivia y Argentina en el proyecto de aprovechamiento de las aguas de los ríos Bermejo y Grande de Tarija mediante la construcción de tres represas.
- La recuperación de 4.9 millones de dólares de lo que era el Fondo de Integración energética entre Bolivia y Argentina para beneficio de Tarija.
- La protección del medio ambiente, sobre todo la preservación del río Pilcomayo.
- La recuperación que está en curso de 30 millones de bolivianos adeudados por diferentes instituciones y personas a la Prefectura.
- La recuperación de 2.2 millones de dólares que el TGN debía a esta región del pago argentino por la compra de gas natural.
- La decisión de evitar el fraccionamiento de obras para su ejecución como ocurría anteriormente.

jeros, al igual que del prefecto o, en el mejor de los casos, que el Primer Mandatario designe a uno de los tres consejeros más votados por la ciudadanía.

Además que el Consejo se constituya en una Asamblea Departamental facultada para deliberar las políticas regionales y dejar la facultad normativa que tienen en la ac-

tualidad los consejos, la asignación de recursos según las responsabilidades, dada que es otra aspiración para el perfeccionamiento.

Vargas afirmó que la descentralización actual permitió a Tarija tener casi cuatro millones de dólares adicionales como efecto del Impuesto Especial a los Hidrocarburos (IEH).



El edificio prefectural de Tarija.



# PRIMERO ES LO PRIMERO: SU FUTURO

Por eso en Futuro de Bolivia trabajamos para ser la primera AFP del país:



**Primer** lugar en la licitación internacional para AFP's .

**Primeros** en rentabilidad, 12,29 %.



**Primeros** en entregar los Carnets de Registro.



**Primeros** en entregar los Estados de Cuenta Individual.



**FUTURO DE BOLIVIA**  
— A F P —

*Cumple con usted*







## Según reportes policiales

## 2 muertos en accidentes de tránsito en 8 ciudades

## Un peatón en La Paz y otro en Trinidad.

• LA PAZ

Entre el viernes y domingo murieron dos personas, una en la ciudad de La Paz y otra en Trinidad, tras ser atropelladas por vehículos, según reportes policiales que además indican que hay 21 personas heridas como resultado de 63 accidentes.

## TRINIDAD Y LA PAZ

En Trinidad Tránsito informó que el domingo un micro atropelló a Toribio Pinto y a Carlos Rocha. El primero falleció en el acto y el segundo está herido de muerte. El conductor del vehículo, Juan Ariel Rosales, estaba totalmente ebrio.

Una persona no identificada falleció a horas 01:30 de la madrugada del domingo en la avenida Naciones Unidas de La Paz, luego de ser atropellada por un vehículo cuyo conductor se dio a la fuga sin prestar socorro, según Tránsito. El fallecido tiene aproximadamente 30 años de edad.

## POTOSÍ Y TARIJA

Cinco accidentes se produjeron en Potosí durante el fin de semana. La Policía informó de cuatro sin daños personales, mientras que la empresa de haz atribuyó un apogón al choque de un vehículo, el hecho no está

consignado en el informe policial.

11 accidentes de tránsito se registraron el fin de semana en Tarija con daños personales de relativa gravedad. En Campo de Vasco, el capó de un motorizado se levantó y tapó la visibilidad del conductor; el auto chocó a un poste y después se encunetó.

## SANTA CRUZ Y ORURO

El fin de semana se presentaron 19 accidentes de tránsito, en los que resultaron heridas 16 personas. Un vehículo conducido por Teresa Montaña, en estado de ebriedad, chocó y se introdujo en una vivienda hiriendo a tres personas.

Durante el fin de semana no se registraron accidentes graves en Oruro y solamente se produjeron tres colisiones, sin heridos.

## COCHABAMBA Y SUCRE

21 hechos de tránsito se registraron durante el fin de semana en Cochabamba, la mayor parte relacionado con choque a objeto fijo y colisiones reportadas por las distintas divisiones de Tránsito. 16 fueron registrados el sábado y cinco el domingo. No hubo muertos ni heridos de consideración.

Tránsito de Sucre informó que se registraron cinco accidentes el fin de semana con saldo de cinco personas heridas. Las autoridades indicaron que se produjeron tres colisiones, un atropello y embarrancamiento.

## Cívicos esperan atención del gobierno

## Santa Cruz no paraliza

## Casi conforme con promesa de \$us5 millones.

• SANTA CRUZ

Santa Cruz no paralizará actividades hoy, pero el Comité Cívico continúa preocupado por los recursos que se requiere para ampliar la red de alcantarillado y agua potable en casi el 65 por ciento de la ciudad.

## NINGUNA GARANTÍA

Los dirigentes cívicos indicaron que si bien el paro quedó suspendido ante la promesa del gobierno que garantizó cinco millones de dólares en favor de ambos servicios, no hay ningún documento que garantice el cumplimiento de esa deuda. Aunque, según el gobierno, se hacen gestiones ante organismos internacionales.

Diversos sectores lamentaron la actuación de la dirigencia cívica que armó tanto revuelo para exigir atención del gobierno, pero después terminó aceptando sólo promesas sin ningún documento escrito.

Walter Valencia, de la Central Obrera Departamental, aseguró que la negociación del Comité Pro Santa Cruz con el gobierno resultó peor que la de un sindicato sin fuerza

## SOLO CONFIANZA

El principal dirigente cívico, David Antelo, dijo que confía en la palabra del gobierno y que ojalá no se tenga que recurrir a medidas de presión para exigir el cumplimiento del convenio.



Al parecer los pozos seguirán proveyendo agua.

Mientras se hacen gestiones ante organismos internacionales para conseguir los 25 millones de dólares que se requieren para ampliar el alcantarillado hasta el cuatro anillo, los acuíferos continúan en un proceso de contaminación que podría dejar a Santa Cruz sin fuente de aprovisionamiento de agua en los próximos 20 años, según estudios realizados: la capital oriental sólo

cuenta con alcantarillado en un 35 por ciento y el peligro de contaminación es grande.

## FALESADES

El movimiento regional se desinfló totalmente luego de conocer un informe oficial del Banco Mundial que descartó la posibilidad de otorgar a la Cooperativa de Servicios de Agua Potable y Alcantarilla-

do (Saguapac) el crédito solicitado de 25 millones, pese a que se reactivos aseguraban que todo iba aprobado y que sólo hacía el aval del gobierno.

Posteriormente, el gobierno como paliativo, ofreció cinco millones de dólares como fondo arranque mientras se inician gestiones ante otros organismos internacionales para conseguir cursos.

## Prefectura de Oruro

## Japón apoyará con \$us43,2 millones

## Garantizan \$us5.6 millones para lago Poopó.

• ORURO

La Prefectura de Oruro anunció que gestiona un financiamiento de 43.273.089 dólares ante el gobierno del Japón para hacer realidad seis proyectos de desarrollo regional.

Por otro lado confirmó otro desembolso del mismo gobierno, a fondo perdido, de 5,6 millones de dólares para el dragado del lago Poopó y la recuperación de su cuenca hidrográfica. La propuesta pretende beneficiar a las provincias Saucari, Avaroa, Poopó, Ladislao Cabrera, Atahualpa y Cercado.

El asesor económico de la Prefectura, Héctor Bustillos, detalló que el proyecto más grande será destinado a la implementación de Centros de Mejoramiento Genético Integral de Llamas y Alpacas,

en 10 provincias orureñas, con una inversión estimada de 22,7 millones de dólares.

Otro de los proyectos está referido al dragado y limpieza del brazo izquierdo del río Desaguadero en beneficio de las provincias Saucari y Avaroa con 3,9 millones de dólares, así como la construcción de una represa en Urmiri para beneficio de la provincia Poopó, con una inversión de 883 mil dólares. También se prevé la rehabilitación de la represa de Tacagua, en la provincia Avaroa, con un financiamiento de 879 mil dólares.

El proyecto de producción y mejoramiento de la quinoa se anunció que favorecerá a las provincias Ladislao Cabrera y Atahualpa para instalar una planta procesadora, con una inversión de 14,6 millones de dólares. Por último, se anuncia la construcción de un centro médico para la ciudad de Oruro, con un financiamiento de 100 mil dólares. Bustillos dijo que los proyectos serán presentados a los representantes del gobierno del Japón en una futura reunión.

## Potosí suspende festejos

• POTOSÍ

Agencia EPL

El alcalde de Potosí, René Joaquino, decidió ayer suspender los actos conmemorativos a los CDLIII años de establecimiento de la ciudad de Potosí, después de conocer las medidas de protesta que realizarán las organizaciones sindicales este martes.

Joaquino dijo que adoptó esta decisión con el propósito de evitar enfrentamientos que puedan empañar los actos de festejo pro-

gramados para esta jornada. Los diferentes desfiles, como el del 31 de marzo que debía llevarse a efecto en horas de la tarde, podrían cruzarse con la marcha de teas anunciada por los maestros de nuestra ciudad, dijo.

Para el 1º de abril, de igual manera, se tenían programados los diferentes actos conmemorativos, pero estos se cruzarían con las movilizaciones que van a generar los trabajadores campesinos en el inicio mismo de la huelga indefinida.

## En juicios coactivos

## Alcaldía busca recuperar \$us131.000

## El dinero fue mal utilizado por ex autoridades y ex funcionarios.

• POTOSÍ

La Alcaldía de Potosí intentará recuperar un total 131.000 dólares que se le adeudan mediante juicios coactivos que generalmente fueron iniciados por la Contraloría debido al desinterés de las anteriores autoridades municipales por este tema.

## EX AUTORIDADES

El alcalde René Joaquino informó que por lo menos 12 ex autoridades y ex funcionarios fueron encontrados responsables de mala utilización de recursos municipales y, por ello, se iniciaron los respectivos procesos legales en su contra.

Por razones de unidad procesal, algunos juicios -como el que se sigue contra los ex alcaldes Gonzalo Calderón, Jorge Oropeza, Róger Subieta y el ex oficial mayor administrativo Fausto Vargas- se sustancian como uno solo.

## ANTIGUOS

Basándose en el informe elaborado por la Asesoría Legal, Joaquino encontró que algunos de los juicios tienen más de 10 años pero, curiosamente, nunca fueron encaminados por los anteriores alcaldes.

## PROCESOS

Fue la Contraloría Departamental la que inició los procesos contra los ex funcionarios Elba Encinas,

Hugo Brías y Luis Chuquimiza en los años 1985, 1986 y 1990, respectivamente.

Un otro ex funcionario, Arsenio Molina, contra quien se inició un proceso en 1986, incluso fue recluido en la cárcel de Santo Domingo, pero recuperó su libertad gracias a la Ley de Abolición del Apremio corporal por Obligaciones Patrimoniales, más conocida como "Ley Blattmann".

## FAMOSO

De todos los juicios radicados en el juzgado coactivo, el más famoso es el que involucra a los tres ex alcaldes y al ex oficial mayor administrativo.

Calderón, Oropeza y Subieta están condenados a devolver casi 56.000 dólares, en tanto que Vargas es solidario con todos ellos.

Según los reportes de responsabilidad civil, Oropeza ya devolvió 4.750 de los 5.202,46 dólares presuntamente mal utilizados en su gestión de un año.

## OTROS

Otros casos que también tienen dificultades, como el de Hugo Rojas que se fugó el 1º de julio de 1992, mientras que uno de los coactivos, Ernesto Delgado, falleció y dará lugar a que la acción prosiga contra sus herederos.

En el caso de Antonio Alvarado, que adeuda apenas 511 dólares al municipio, su paradero es desconocido y se instó que se le notifique mediante edictos.

## PARTE CIVIL

En todos los casos antiguos, el alcalde René Joaquino se constituyó en parte civil mediante memorias presentados el sábado ante el Juzgado coactivo de Potosí.

## DEUDAS Y DEUDORES

COACTIVADOS	MONTO ADEUDADO (\$us)
Elba Encinas Flores	16.493,04
Hugo Rojas Choque	2.485,68
Antonio Alvarado Laura	511,00
Ernesto Delgado Castro	11.432,86
Arsenio Molina Gallardo	33.956,51
Luis Chuquimiza Mamani	13.353,05
Luis Chuquimiza y Margarita Rodríguez	130,00
Luis Chuquimiza y Rosendo Aranibar	1.472,70
Gonzalo Calderón Ríos y Fausto Vargas Angelo	27.968,57
Róger Subieta Clavijo y Fausto Vargas Angelo	22.747,29
Jorge Oropeza Terán y Fausto Vargas Angelo	5.202,46
TOTALES:	135.743,10
MONTO A RECUPERAR:	\$us131.000,54

(\*) El monto fue convertido al tipo de cambio de Bs/\$.

FUENTE: Reportes sobre la determinación de responsabilidad.

## Ley del embudo

## Exigencias a Joaquino

• POTOSÍ

El alcalde de Potosí, René Joaquino, expresó su desconcierto porque la Contraloría Departamental sólo le haya exigido a él que se constituya en parte civil en procesos contra ex funcionarios que mal utilizaron recursos municipales.

Debido a que Joaquino no se constituyó a tiempo en parte civil en el juicio coactivo contra los ex alcaldes Jorge Oropeza, Gonzalo Calderón y Róger Subieta, la Contraloría envió dos notas al Concejo Municipal exigiendo la destrucción del actual burgo maestro, de línea opositora.

Joaquino admitió que no se constituyó en parte civil sino hasta

el 5 de enero de 1998 debido a que Oropeza y Calderón votaron que él sea alcalde, en octubre del año pasado.

Sin embargo, otros juicios inclusive de 1985, pero los tres alcaldes no se constituyeron en parte civil y la Contraloría les exigió que cumplan con la obligación.

Recién el 28 de marzo el alcalde se constituyó en parte civil en los procesos contra los ex funcionarios Elba Encinas, Luis Chuquimiza, Ernesto Delgado, Molina y Hugo Rojas.

El proceso contra Encinas, Rojas y Subieta comenzó en 1985, los de Rojas y Molina en 1986 y los juicios contra Luis Chuquimiza fueron iniciados en 1990.



rolando Enríquez

## Ex concejal puede recuperar libertad

Si juez falla a su favor podría volver al Concejo.

El ex condepesta y ex concejal Rolando Enríquez puede recuperar su libertad en los próximos días si el Juez Primero de Instrucción en lo Penal determina tomar cuenta el requerimiento fiscal y pide el sobreseimiento definitivo por no haber pruebas suficientes en su contra.

Enríquez está detenido, desde el 15 de diciembre del año pasado, en el cárcel de San Pedro acusado por la Alcaldía de haber cometido delitos de peculado y conducta antieconómica en la construcción de 22 mingtonos cuando ejercía el cargo de Director de Acción Comunal.

### LIVER, VOIVER

Según el procedimiento explicado por el abogado Gustavo Camacho, el requerimiento pasa al Juez Instructor de la causa, en ese caso Néstor Guerrero, quien puede o no tomar en cuenta el criterio fiscal y emitir una determinación de sobreseimiento temporal, definitivo o el procesamiento del individuo. Esa decisión, según anunció el mismo juez Guerrero, se conocerá mañana.

Si el juez determinara la anulación del caso, dijo Camacho, Enríquez puede ser liberado y esta sería la habilidad para recuperar su concejalía en reemplazo de su su-

resunción de PTJ

## 3 choferes victimados por maniático en El Alto?

Preocupa muertes parecidas.

De acuerdo al modo en que fueron victimados tres conductores de radiotaxis en la ciudad de El Alto, en las últimas semanas, se resume que el autor es un maniático, según las hipótesis que maneja la distrital de la Policía Técnica Judicial (PTJ).

De acuerdo a los informes preliminares, a partir de la segunda quincena de marzo tres conductores, después de ser atacados, murieron en un disparo de arma de fuego.

Según el informe policial, un proyectil de nueve milímetros ingresó en las cabezas de las víctimas, en las tres oportunidades por la nuca. Los hechos se produjeron en los barrios de la periferia, en forma coincidente.

Un radiotaxi fue encontrado en la Franja Tamayo (norte), otro en Urbanización Cosmos 79 (sur) y el último de la empresa Jeshua

Anuncia COR-El Alto

juicio por pérdida territorial

Los trabajadores de la ciudad de El Alto anunciaron que iniciarán un juicio de responsabilidades a las autoridades que originaron la pérdida de una considerable extensión territorial de la jurisdicción del municipio alteño.

Jorge Paco, secretario general de la Central Obrera Regional (COR) de El Alto, anunció que exhortará a ex funcionarios encargados de la definición de límites y prestaron la atención debida

plente, el condepesta Jorge Dockweiler, quien ahora preside la Comisión Técnica.

### REQUERIMIENTO

El pasado 20 de marzo, el fiscal Pablo Gutiérrez Sánchez emitió el requerimiento en conclusiones sobre el caso Alcaldía-Enríquez, donde explica que el tribunal en pleno constató la existencia de 22 mingtonos puestos al servicio de la comunidad, según acta de inspección ocular de fecha 31 de diciembre de 1997, por lo que pide la anulación definitiva del caso en favor de Rolando Enríquez.

El documento también señala que para el coprocesado Richard Soria Molina, ex jefe administrativo y declarado rebelde y contumaz a la ley, se debe dictar el auto de procesamiento por existir en su contra suficientes indicios de culpabilidad en la comisión de varios delitos.

### LA ACUSACION

La querrela criminal iniciada por la comuna paceña contra Enríquez señala que en su calidad de director de Acción Comunal usurpó funciones propias del Alcalde y suscribió un convenio con la Misión Alianza Noruega para la construcción y colocación de mingtonos portátiles con sus respectivos enrejados.

Para esta obra la Misión Noruega donó 36 mil dólares el 15 de noviembre de 1992 que fueron girados a nombre de Richard Soria Molina, pero el monto no fue contabilizado en los Registros de Acción Comunal de la Alcaldía.

en la Urbanización Germán Busch (norte). En el primer caso se sustrajo sólo la radio, en el segundo el dinero que se reunió en el día, y en el tercero no hubo hurto, sólo la muerte.

Portavoces de la PTJ exhortaron a la población no alarmarse por estos hechos de violencia, debido a que se encuentran a punto de resolver los casos y dar con él o los asesinos de los tres conductores.

En la madrugada del pasado sábado, en la biblioteca de la zona Venezuela de Río Seco, se sustrajeron 146 libros referidos a temas de la materia de estudios sociales, informó el jefe de la División de Propiedades, mayor Jaime Karnincic.

De acuerdo a investigaciones preliminares se estableció que se trata de un robo agravado, ya que se forzaron las cerraduras de las puertas de la biblioteca. "No se descarta la participación de delincuentes", dijo. Juan José Aliaga, presidente de la junta de vecinos, pidió a los que compran libros usados que denuncien cuando pretendan venderles textos que lleven el sello de la biblioteca pública.

para definir éstos con respecto a los municipios de Achocalla (Murillo), Laja (Los Andes) y Viacha (Ingavi). Paco dijo que el municipio alteño puede perder 757 kilómetros cuadrados por negligencia de sus autoridades. Anunció que los dirigentes de la COR decidirán iniciar una cruzada de defensa territorial el próximo lunes que se iniciará con un paro cívico y el posterior recorrido, en caravana, por los hitos que establecen la jurisdicción del municipio alteño.

Patrimonio sólo en bienes inmuebles

# Gaby tiene \$us1 millón

En curso anotación preventiva de sus pertenencias.

El patrimonio de la ex alcaldesa Gaby Candia, sólo en bienes inmuebles, supera el millón de dólares, aseguró ayer el abogado de la comuna paceña, Gustavo Camacho, y anunció que está en marcha la anotación preventiva de las pertenencias instruida por la Corte Superior de Distrito de La Paz contra la ex autoridad.

"Tenemos conocimiento que su patrimonio (el de Candia), es de un millón de dólares y por eso se hará la anotación preventiva de todos sus bienes y creemos que con ese dinero vamos a proteger en algo los intereses de la comuna", sostuvo.

La justicia paceña dictó recientemente el arraigo y la anotación preventiva de los bienes de Candia y de nueve personas más que están acusadas por la Alcaldía de haber cometido varios delitos en la compra, supuestamente, irregular de 10 mil metros cuadrados de terreno en la zona Santa Bárbara por 1,6 millones de dólares.

Condepa advierte a su aliado

## UCS puede perder Concejo alteño

No se apareció para posesionar a alcaldesa interina.

El concejal Carlos Condarco (UCS) puede perder el cargo de presidente del Concejo Municipal

"Están mal hechas", dicen vecinos alteños

## Se destruyen obras en Villa Alemania

Cancha de fútbol de salón ya es de tierra.

El piso de cemento de la cancha de fútbol de salón en Villa Alemania, en la zona sur de El Alto, está en completo deterioro antes de cumplir un año de su entrega oficial, denunció el secretario de Participación Popular de la junta de vecinos, Héctor Mitma.

"El campo deportivo ya es de tierra y por otro lado las mallas olímpicas también están cediendo a consecuencia de la mala posición de los soportes", dijo.

Anunció que se podría pedir un juicio de responsabilidades a la empresa constructora y a las autoridades de la comuna alteña, a los últimos por no fiscalizar la obra.

El barrio que tiene 14 años de vida, actualmente no cuenta con una plaza. Mitma considera que hay una "discriminación política", tanto de la comuna alteña como del Comité de Vigilancia, que se inclinaron sólo para favorecer a las villas donde las juntas están controladas por Condepa.

Denunció que los representantes del Comité de Vigilancia, que representan a las zonas del sur, fueron elegidos sin convocar a todas las juntas.

### LAS FUENTES

Camacho informó que verificaron los registros de derecho propietario de la ex alcaldesa y éstos confirman el costo de las pertenencias que serán anotadas en forma provisoria hasta que concluya el proceso sumarial, a cargo del Juez de Turno de Partido en lo Penal, quien deberá elevar los obrados ante el tribunal con el respectivo informe de la instauración de las diligencias y pruebas producidas en el plazo de 20 días.

El abogado dijo no tener información del estado de cuentas en las entidades bancarias de Candia, pero ya se solicitó esa información a la Superintendencia de Bancos y aclaró que el mismo procedimiento se sigue con el resto de los implicados.

### OTRA PRUEBA

Camacho anunció que presentará otra prueba que ratificará las denuncias de la comuna contra la ex autoridad y otras personas, que consistirá en dar a conocer, a través de un testimonio, la forma en la que los involucrados se repartieron los 1,6 millones de dólares.

Sin embargo, no quiso responder cuánto recibió Candia, pero estableció que sólo 800 mil dólares

de El Alto por irresponsabilidad en el desempeño de sus funciones, pues ayer no se presentó en la comuna alteña, donde fue aguardado vanamente, para que poseiese a la alcaldesa interina, Genoveva Miranda, quien fue elegida eventualmente para suplir al titular Alberto Jiménez, quien se ausentó a la ciudad de Sucre para participar en el encuentro nacional de alcaldes.

Erasmio Mamani, jefe de banca-



Gaby Candia, ex alcaldesa de La Paz.

fueron repartidos entre Juan Antonio Cuenca, dueño del terreno, y el súbdito argentino Ricardo Almeida, mientras que el resto del dinero fue a manos de los ex funcionarios ediles.

Los antecedentes y otras prue-

bas servirán, según el abogado, para que el proceso se agilite y que la impunidad no se pasee por las calles como sucede con todos los implicados que se adhieren al caso de corte al que recurrió Candia.

informó que los concejales no están dispuestos a tolerar la irresponsabilidad que viene demostrando Condarco. Anunció que el caso será analizado en una próxima sesión.

Condarco es parte del oficialismo municipal alteño porque posibilitó la reelección del alcalde Jiménez. Se estableció que el representante de UCS tiene una buena cuota de poder en la comuna.

### LA INTERINA

Pese a la ausencia del Presidente del Concejo, Genoveva Miranda fue posesionada como alcaldesa interina en una sesión extraordinaria que ayer se realizó en la comuna. La sesión se improvisó a última hora debido a que Condarco, como presidente del Concejo, no se presentó y no se quiso dejar a El Alto sin alcalde en ausencia de su titular.



Calle de tierra en El Alto.

## Barrio: Villa Alemania

Ubicación: En el sur de El Alto, entre Villa Adela y Luis Espinal.  
Habitantes: 900 habitantes.  
Agua Potable: El 90 por ciento tiene.  
Alcantarillado: No hay. Sólo pozos sépticos.  
Energía eléctrica: Vecinos tienen el servicio.  
Calles: Todas de tierra.  
Escuela: Colegio Fe y Alegría.  
Canchas: Hay cancha multifuncional.  
Templo: En construcción.  
Centro de Salud: Funciona en oficina vecinal.  
Transporte: Sólo hasta Villa Adela, después caminan.

No hay política de preservación en Tarija

## Se cae patrimonio arquitectónico

De 18 casas  
antiguas, tres  
fueron derruidas.• Fernando BARRAL  
TARJIA

"Si usted ve aquel edificio está cayéndose a pedazos", afirmó el arquitecto Patricio Sanjinez al mostrar una vieja casona en el centro de la ciudad cuya fachada principal se ve derruida y descolorida por el paso de los años y el descuido en que se encuentra.

Sanjinez, que es jefe de la Carrera de Arquitectura de la Universidad Privada de Tarija, admitió que no hay políticas decididas para preservar el patrimonio arquitectónico e histórico que cada vez es menor en franco contraste a las afirmaciones de algunas autoridades de que se quiere de esta capital una ciudad turística.

## ESTÍMULO

El profesional reconoció la necesidad de políticas orientadas a estimular a los propietarios a preservar este tipo de edificaciones que cada vez son menos. "El estímulo podría ser no cobrarles por el servicio del agua y la luz a cambio de la preservación de la edificación", dijo.

Probablemente, de esta manera, los propietarios de este tipo de inmuebles dejen de ver estas casonas antiguas como un gran estorbo necesario de modernizar en circunstancias en que hay una presión con fines utilitarios y comerciales.

## SÓLO 18

La universidad efectuó una investigación, en su primera fase, respec-

to de las edificaciones de interés patrimonial y estableció que sólo quedan 18 viviendas de primer orden con carácter de patrimonio arquitectónico e histórico de Tarija.

No obstante, en los últimos años, de las 18 edificaciones tres ya fueron destruidas y probablemente dentro de poco otras corran la misma suerte ante la falta de una política de preservación y la indiferencia de las autoridades y la propia ciudadanía.

En el estudio, en 24 carpetas se establecieron las características constructivas, históricas y arquitectónicas de cada casa, se hicieron planos de las fachadas, una investigación de los detalles constructivos y los materiales utilizados en la edificación.

El presidente de la Sociedad de Geografía e Historia de Tarija, José Paz, declaró que para cualquier acción de preservación previamente tiene que establecerse, con claridad, qué edificios tienen contenido histórico. "Cualquier casa puede tener esa característica por muy antigua que parezca".

## PATRIMONIO

El oficial mayor Técnico de la Alcaldía, David Zenteno, al admitir hasta ahora carencia de políticas destinadas a preservar este tipo de patrimonio, informó que una primera acción para modificar esta situación fue establecer el Departamento de Patrimonio dependiente de la Alcaldía.

Sanjinez, al indicar que hay ordenanzas para esta preservación que quedan archivadas porque de la teoría no se pasa a la práctica, manifestó que ojalá este Departamento de Patrimonio trabaje y lle-



Vista nocturna del templo de San Roque, donde está el Patrono de Tarija.

gue a las metas trazadas y no sea, otra vez, nueva buena intención.

## SEGUNDA FASE

Sanjinez dijo que una II Fase de la investigación emprendida por la Universidad tiene que ver con el estudio de las tipologías que tiene el centro histórico, estudiar el con-

junto de manzanas de este centro y elaborar, en base a esa información, un reglamento para la restauración de este tipo de edificaciones.

La III Fase, de acuerdo al docente universitario, tiene que referirse a las políticas del municipio para proteger y preservar este tipo de edificios que cada vez son intervenidos para las llamadas edificaciones

modernas o simplemente se destruyen por efecto natural.

El informante destacó la iniciativa de varios bancos comerciales por los trabajos de reciclaje, revitalización y restauración que efectuaron en varias casonas donde ahora funcionan sin haber destruido la esencia del hecho arquitectónico.

Hay mucha  
historia, po  
edificacio

En la ciudad de Tarija, varias casonas y templos que se constituyen en verdaderos patrimonios arquitectónicos e históricos. Una de ellas es la casa del Márquez Campero, ubicada en la plaza ocupada recientemente por un banco.

## MARQUEZ CAMPERO

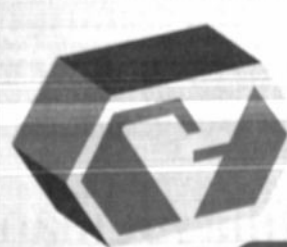
Según el presidente de la Sociedad Geográfica e Historia de Tarija, José Paz, de que esta casa fue destruida por el general Campero de ella se ocuparon algunas tropas bolivianas durante la Guerra del Pacífico, posteriormente el Palacio de Justicia y la Prefectura.

## RECINTOS HISTÓRICOS

La Casa Dorada, el Azul, la Iglesia de la Loma Juan, la Catedral y el Convento de San Francisco, entre otros, constituyen verdaderos patrimonios históricos porque en alguna de ellas fue definido el acento de esta parte de Bolivia.

Otras edificaciones, de gran importancia, son la casa de los Darlach, el llamado "El Castillo de Bolívar" y otros edificios como el que fue ocupado por el Banco Nacional.

Acotó que el estudio emprendido por la Universidad prevé ingresar posteriormente a la categoría de los monumentos religiosos o iglesias que hayan sido estudiados y ahora, se adelantará posteriormente a las provincias el patrimonio arquitectónico, también se cae a pedazos.

GAVA  
SUPERMERCADOS

VARIEDAD... sólo en GAVA...

...los 365 días del año.

PRODUCTO 2x1

Bs. 5.00

Campbell's Tomato Soup

Campbell's Beef Broth

DE LA SEMANA

Pensando en Todos

Si conduces, por favor... ...NO CORRAS!!

Nota: El 12 de Abril GAVA celebrará con todos los CHICOS SU DIA. Habrán regalos y mucha diversión.

miembro de ADESA

Mejor salud, Mejor educación ... Sólo cuando TODOS paguemos impuesto





BANCO DE LA PAZ  
A sus órdenes!

La Paz, Bolivia, martes 31 de marzo de 1998

# PRESENCIA ECONOMÍA



BANCO DE LA PAZ  
A sus órdenes!

Gas natural y electricidad el lazo

# Bolivia y Brasil unidos

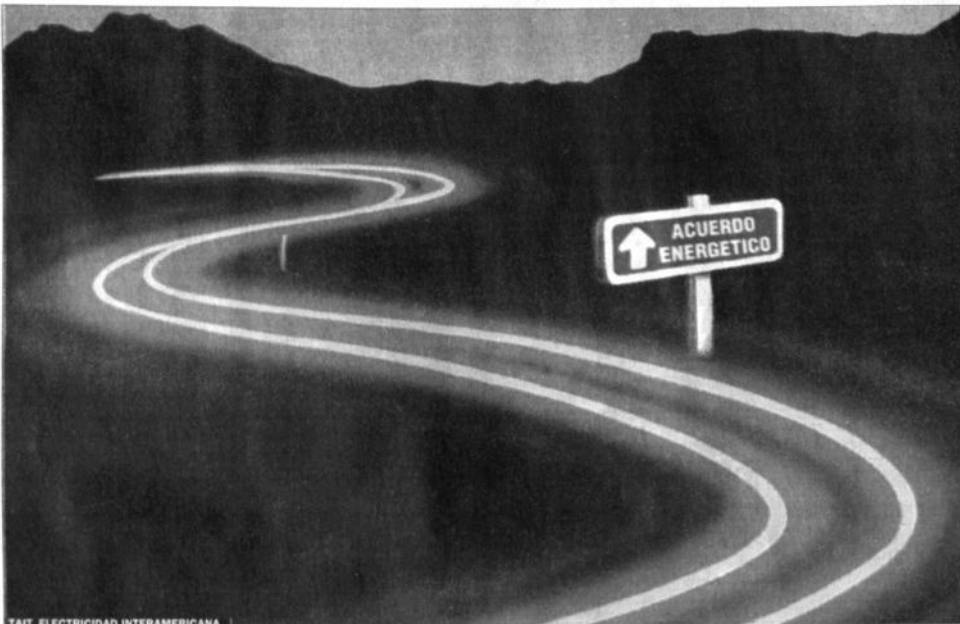
**Presidentes  
firmarán acuerdo  
el 17 de abril.**

• BRASILIA Brasil  
Agencias DPA y EFE

Los ministros de Relaciones Exteriores de Brasil, Luiz Felipe Lampreia, y Bolivia, Javier Murillo, firmaron ayer un memorándum previo a un acuerdo bilateral de integración eléctrica para satisfacer la demanda brasileña, que será suscrito el próximo 17 de abril, en la ciudad de Santa Cruz, por los presidentes de ambos países.

El convenio contempla la explotación de interconexiones que vinculen los sistemas eléctricos de ambos países, basada en el libre intercambio comercial. "Este proyecto completa la integración energética que incluye la construcción del gasoducto y la venta de gas natural a Brasil", indicó.

Murillo también fue recibido por el presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, y el ministro de Minas y Energía, Raimundo Brito, con quienes además trató sobre el Mercosur, acuerdo comercial del que Bolivia es miembro adherente.



TAIT. ELECTRICIDAD INTERAMERICANA

Brasil necesita energía y Bolivia tiene mucha.

Al término de su entrevista, el Canciller boliviano explicó que el acuerdo facilitará la venta a Brasil de energía eléctrica generada por empresas de su país recientemente privatizadas.

"Brasil es ahora nuestro principal socio comercial", puntualizó el Ministro y sostuvo que la venta de energía eléctrica rendirá a su país unos 300 millones de dólares anuales.

## SIN FONDO

El viceministro de Energía, Carlos Alberto López, manifestó que la venta de energía a Brasil "es un pozo sin fondo" y explicó que la deman-

da brasileña es de 60.000 megavatios año, mientras que Bolivia requiere sólo 680 megavatios al año.

"Bolivia se convertirá en uno de los principales proveedores de energía eléctrica para Brasil", señaló.

**Proyecto poliducto  
La Paz-Ilo tiene  
visto bueno**

• LA PAZ

Los cancilleres de Bolivia y Perú, Javier Murillo y Eduardo Ferrero, respectivamente, suscribieron un Memorándum de Entendimiento que hará efectiva la posibilidad de construir un poliducto entre La Paz e Ilo, para el transporte y exportación de líquidos de gas natural hacia los mercados de ultramar.

El acto se realizó el pasado 27 de marzo, en el marco del encuentro de los primeros mandatarios de ambos países, Hugo Banzer y Alberto Fujimori, y con el espíritu de reafirmar la voluntad de integración binacional.

Según dijo el viceministro de Energía e Hidrocarburos, Carlos Alberto López, los volúmenes de exportación de gas seco a Brasil permitirán una gran disponibilidad de GLP y otros líquidos que, una vez cubierto el mercado boliviano, pueden ser exportados a través de este poliducto. Se calcula que habrá un excedente de al menos 30 mil barriles de petróleo diarios durante más de diez años, a partir del inicio de las ventas.

El proyecto ofrecerá importantes beneficios para Bolivia y Perú porque fortalecerá la viabilidad del Puerto de Ilo y aumentará las rentas públicas peruanas.

Vicepresidente de Inversiones

**Banco Industrial es el más  
apetecido por inversionistas**

**Nuevas  
propuesta para  
microcrédito y  
crédito personal.**

• LA PAZ

El Banco Industrial S.A. (BISA) lanzó al mercado un nuevo producto en tarjeta de créditos, se trata de la única en su género, tanto en Bolivia como en América Latina, que paga interés por el consumo.

Esta tarjeta tiene como beneficio principal que paga interés por el consumo que se efectúa: cada vez que se cancela cualquier cuenta con la tarjeta VISA del Banco Industrial, hasta la fecha de vencimiento del estado de cuenta, se ahorra en lugar de gastar.

Las tarjetas son VISA Clásica Internacional, VISA Oro Internacional y VISA Empresarial que ganarán diversas tasas de interés: el cuatro por ciento anual en la tarjeta Internacional, y en Oro y Empresarial cinco por ciento por cada consumo que se haga.

El vicepresidente de Opera-

ciones e Inversiones, Jorge Ruiz, explicó que este producto es muy diferente a las tarjetas de crédito tradicionales, porque, en lugar de que gaste constantemente, el cliente ahorra ya que al momento de pagar por algún consumo, con cualesquiera de estas tarjetas, el Banco le paga beneficios.

El gerente de Negocios para la región de América Latina y el Caribe de VISA Internacional, Mario Vassallo, aseguró que la tarjeta del BISA tiene el respaldo de la organización matriz.

Para tener una de estas tarjetas sólo se necesita tener un trabajo permanente. Al momento existen 2.000 solicitudes, la meta es llegar a siete mil hasta fin de año.

## BENEFICIOS

Los poseedores de las tarjetas VISA del Banco Industrial gozarán además de los siguientes beneficios, la mejor tasa de interés, financiamiento 24 meses, acceso a la red de cajeros automáticos RedBank, servicios de asistencia médica, seguros contra accidentes y otros.

Primera en Bolivia y Latinoamérica

**BISA lanzó tarjeta que gana interés**

**Antes del  
lanzamiento ya  
habían 2.000  
solicitudes.**

• LA PAZ

El Banco Industrial S.A. (BISA) lanzó al mercado un nuevo producto en tarjeta de créditos, se trata de la única en su género, tanto en Bolivia como en América Latina, que paga interés por el consumo.

## PAGA INTERÉS

Esta tarjeta tiene como beneficio principal que paga interés por el consumo que se efectúa: cada vez que se cancela cualquier cuenta con la tarjeta VISA del Banco BISA, hasta la fecha de vencimiento del estado de cuenta, se ahorra en lugar de gastar.

Las tarjetas son VISA Clásica Internacional, VISA Oro Internacional y VISA Empresarial que ganarán diversas tasas de interés: el cuatro por ciento anual en la tarjeta Internacional, y en Oro y Empresarial cinco por ciento por

cada consumo que se haga. El vicepresidente de Operaciones e Inversiones, Jorge Ruiz, explicó que este producto es muy diferente a las tarjetas de crédito tradicionales, porque, en lugar de que gaste constantemente, el cliente ahorra ya que al momento de pagar por algún consumo, con cualesquiera de estas tarjetas, el Banco le paga beneficios.

El gerente de Negocios para la región de América Latina y el Caribe de VISA Internacional, Mario Vassallo, aseguró que la tarjeta del banco BISA tiene el respaldo de la organización matriz.

Para tener una de estas tarjetas sólo se necesita tener un trabajo permanente. Al momento existen 2.000 solicitudes, la meta es llegar a siete mil hasta fin de año.

## BENEFICIOS

Los poseedores de las tarjetas VISA del Banco BISA gozarán además de los siguientes beneficios, la mejor tasa de interés, financiamiento 24 meses, acceso a la red de cajeros automáticos RedBank, servicios de asistencia médica, seguros contra accidentes y otros.



Mario Vassallo muestra las tres tarjetas VISA del BISA.

## PETROLEO

**CRISIS:** OPEP respetará recortes en la producción de petróleo.

## DEUDA EXTERNA

**JUBILEO 2000:** Dinero que se perdió por corrupción se paga

## BONOSOL

**RETRASO:** Informe sobre el futuro del beneficio no tiene fecha de entrega.

## PELIGRO

**Importaciones:** Siguen en aumento y apenas crecen exportaciones.

## LA CIFRA

El patrimonio del  
Banco  
Industrial S.A.  
es de  
**\$us229.4**  
millones.

## EL DOLAR

### COTIZACION EN LATINOAMERICA

• Argentina	Peso	1,00020
• Brasil	Real	1,1361
• Colombia	Peso	1,365,66
• Chile	Peso	452,14
• Perú	N. Sol	2,82
• Venezuela	Bolivar	522,95

### COTIZACION EN EL MUNDO

• Alemania	Marco	1,8275
• España	Peseta	154,70
• Francia	Franco F.	6,1225
• Italia	Lira	1.796,40
• Japón	Yen	129,75
• Inglaterra	Libra	0,5939

## LA FRASE

**"Bolivia se convertirá en uno de los principales proveedores de energía eléctrica para Brasil"**

Carlos Alberto López, viceministro de Energía e Hidrocarburos.

REEMPLAZAMIENTO DE VEHICULOS LE COSTARÁ AL GOBIERNO \$us2 MILLONES.

Reunión de ministros de países petroleros:

## OPEP respetará recortes

Reducción será  
de 1.5 millones  
de barriles  
diarios.• Viena, AUSTRIA  
Agencia AP

Pese al escepticismo manifestado por el vapidado mercado petrolero, los ministros de hidrocarburos de la Organización de Países Exportadores de Petróleo insistieron ayer que si respetarán la reducción de bombeo para encarecer los precios del crudo.

Poco antes de iniciar una reunión de emergencia, los ministros recibieron un espaldarazo de Noruega, cuya ministra Marit Arnstad prometió una reducción del 3 por ciento en la producción diaria de su país. Ello removería aproximadamente 10.000 barriles diarios del saturado mercado mundial de crudo.

Noruega, país no perteneciente a la OPEP, aunque es el segundo exportador mundial de crudo después de Arabia Saudita, dijo que sus recortes de producción comenzarían después del 12 de abril y continuarían hasta fin de año. Pero, dijo al anuncio hecho en Oslo, el país se reserva el derecho de cancelar esos planes si la OPEP no cumple con las reducciones de producción planeadas de sus propios países miembros.

Las promesas de reducción de producción hechas por países de la OPEP y países no pertenecientes al cartel totalizaron alrededor de 1,5 millones de barriles diarios. Los analistas independientes del mercado dicen que habrá que remover más de 2 millones de barriles por día para que se produzca un aumento de precios que no sea efímero.



Países producirán menos crudo

## ALZA

Con todo, las promesas de reducción de producción si influenciaron a la plaza la semana pasada, haciendo subir en alrededor de dos dólares por barril los precios a término cotizados en Londres y Nueva York.

Esta tarde los precios habían va-

riado muy poco en Londres, cotizándose el crudo tipo Brent para entrega en mayo con un alza de siete centavos a 15,47 dólares por barril en el International Petroleum Exchange.

La OPEP y sus flamantes aliados no afiliados, México, Yemen y Omán, fueron presas de pánico cuando los precios del crudo se

desplomaron a su nivel más bajo de los últimos nueve años en el reciente invierno. Los analistas atribuyeron la caída al anuncio de la decisión de OPEP de bombear mayor cantidad de petróleo justo en momentos en que la crisis financiera asiática y el tiempo invernal muy moderado estaban erosionando a los precios.

Por 550 millones de dólares

## BMW es dueña de Roll Royce

Proyectora  
invertir  
\$us1.650  
millones.• Londres, MUNICH  
Agencia DPA

La empresa automovilística alemana BMW ganó el concurso para la adquisición de la marca británica de gran lujo Rolls-Royce, según informó ayer el consorcio británico Vickers, propietario de la Rolls-Royce Motor Cars Ltd.

La empresa alemana, con sede en Munich, ofreció 340 millones de

libras esterlinas (unos 550 millones de dólares) para adquirir la Rolls-Royce, la última empresa automotriz autónoma de Gran Bretaña.

## LOS PERDEDORES

Los perdedores del concurso fueron la Volkswagen, también de Alemania, y dos grupos británicos. Los accionistas del consorcio Vickers decidieron de manera definitiva, en una asamblea general, sobre la venta de la Rolls-Royce a la BMW.

En su oferta, la BMW se comprometió también a realizar inversiones en la Rolls-Royce, indicó un vocero

de la empresa en Munich. En medios de la Rolls-Royce, con sede en Crewe, se informó que la BMW proyecta invertir en la empresa 3.000 millones de marcos (1.650 millones de dólares) y triplicar la producción.

## ROLL-ROYCE

Actualmente, Rolls-Royce fabrica unos 2.000 automóviles al año. El consorcio BMW fabricó el año pasado aproximadamente 1,2 millones de vehículos, de ellos más de 675.000 de la marca BMW.

La BMW, dueña desde hace cuatro años de la empresa automotriz

británica Rover, ya viene suministrando motores a Rolls-Royce. El consorcio de Munich había anunciado que suspendería esa entrega en caso de adjudicarse la Rolls-Royce a otra empresa.

## LA BMW

La BMW es una de las 15 empresas automovilísticas más grandes del mundo y el número cinco de Europa. El consorcio, que ocupa a 117.000 trabajadores, registró en 1997 una cifra de negocios que por primera vez superó los 60.000 millones de marcos (33.000 millones de dólares).

El nivel más alto en tres lustros

## Desempleo en Brasil: 7,42%

• RIO DE JANEIRO  
Agencia DPA

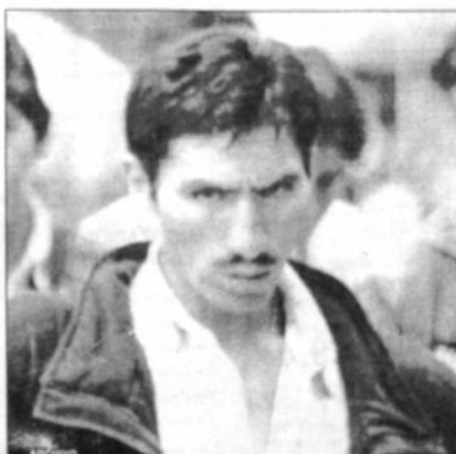
El índice de cesantía en Brasil llegó en febrero a su nivel más elevado en casi tres lustros, al alcanzar el 7,42 por ciento, frente al 7,25 por ciento registrado en el mes anterior, anunció ayer en Rio de Janeiro el estatal Instituto Brasileño de Geografía y Estadística (IBGE).

## ÍNDICE DE DESEMPLEO

El índice actual es el más elevado registrado en un mes de febrero desde 1964, y representa un contingente de 1,27 millones de trabajadores que buscan un empleo en Sao Paulo, Rio de Janeiro, Belo Horizonte, Porto Alegre, Salvador de Bahia y Recife, los seis principales centros urbanos del país sudamericano.

Los analistas consideran que el aumento del desempleo es consecuencia del freno al crecimiento económico impuesto por el alza de las tasas de intereses y por el drástico programa de ajuste fiscal dictado en noviembre de 1997 por el gobierno brasileño de Fernando Henrique Cardoso, para hacer frente a los graves reflejos de la crisis financiera asiática sobre el Plan Real de estabilidad.

Según el Departamento Interministerial de Estadísticas y Socioeconómicas (Dieese), que investiga paralelamente el nivel de desempleo en el estado federado de Sao Paulo, los datos oficiales no reflejan fielmente la grave situación de la cesantía en Brasil.



La cara del desempleo.

## PIZARRA ECONOMICA

## Bolsas de valores mundiales

Bolsa	Índice	Puntos	%
Nueva York	Don Jones	8.782,12	(-0,16)
Tokio	Nikkei	16.263,04	(-2,8)
París	Cac	3.800,23	(-0,26)
Londres	Tootste	5.911,90	(-0,46)

## Tasa Libor

Libor	Tasa de interés
1 Semana	5 3/4 %
1 Mes	5 11/16 %
3 Meses	5 11/16 %
6 Meses	5 3/4 %
1 Año	5 7/8 %
Prime Rate	8.50 %

## Precio mundial de metales

Metal	\$us	Metal	\$us
O.T. ORO	308,85	T.M. ESTAÑO	5.570
O.T. PLATA	6,330	T.M. PLOMO	579,50
T.M. COBRE	1.770,5	T.M. ZINC	1.127,00

## Bolsa Boliviana de Valores

Negociado		Tasas M/E	
		Mínimo	Máximo
Día	8.283.303,62	DPF 8,00	8,00
Semana	8.283.303,62	LT 7,50	8,00
Mes	185.405.046,48	BLP -	-
Año	476.560.720,94	BB -	-
		BT 8,00	8,00

## Commodities

New York	Chicago
Algodón	Maíz
\$us/lb	\$us/c/lb
May 0,0987 0,7020	Mar 2,6775 1,3925
Jul 0,0953 0,7154	May 2,7325 1,4400
Oct 0,0978 0,7315	Jul 2,7675 1,4725
Café	Soya
\$us/lb	\$us/c/lb
May 1,4575 1635,00	0,2723 6,4975
Jul 1,4025 1656,00	0,2744 6,5175
Sep 1,3525 1678,00	0,2732 6,5100

ANF Datos

## CAO - PRECIOS Y MERCADOS

PRODUCTO	MAYORISTA ABASTO	MINORISTA LOS POZOS
FRUTAS	UNIDAD PRECIO	UNIDAD PRECIO
Durazno (Santapinta)	60	2,00
Uva Verde	100 und.	2,00
Uva Negra	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00
Uva Rosada (1.5 lit)	100 und.	2,00

## HORTALIZAS

Aveja Blanca	Botas/20	Kg.	5,00
Berenjena	Docena	Kg.	2,00
Champiñón	100 und.	Docena	10,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00
Champiñón (Grande)	100 und.	Kg.	2,00

## TUBERCULOS

Camote Rosado	Botas/20	Kg.	2,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50
Papa Hartman	100 und.	Kg.	4,50

## ESPECIES

Aj Colorado (Nacional)	100 und.	Lb.	7,00
Ajo (Tapija)	100 und.	Lb.	6,00
Locoto (Lote Negro)	100 und.	Lb.	6,00

## PECUARIOS

Carne de Cerdo	Kg.	12,00	Kg.	12,00
Carne de Pavo	Kg.	8,50	Kg.	8,50
Carne de Res (bueño)	Kg.	12,00	Kg.	12,00
Huevos Grandes	100 und.	25 und.	Kg.	2,50
Leche Pí	L.	2,80	L.	2,80
Queso Criollo	Kg.	12,00	Kg.	12,00

## CEREALES

Arroz Carolina	100 und.	Kg.	2,00
Arrozillo	100 und.	Kg.	2,00
Majol Negro	100 und.	Kg.	2,00
Majol Blanco	100 und.	Kg.	2,00
Maíz Duro Amarillo	100 und.	Kg.	2,00

ANF Datos

## DIRECCION DE EXPORTACIONES - DEMANDA DE PRODUCTOS

SOYA EN GRANO	ARTESANIAS EN MADERA
Empresa: A.C.B. TRADING SA	Empresa: BOLDADO AGUIRRE
Contacto: Enrique Aguilera	Contacto: Robert A. Boyd
Fax: (51-1) 275-2145	Fax: (717) 392-9971
Tel.: (51-1) 275-2145	Tel.: (717) 394-1551
País: Lima - Perú	País: Estados Unidos
Empresa: VEXPORTER S.A.	Empresa: CLEAR TRADING CO.
Contacto: Mario Valle Drenge	Contacto: James Westman
Fax: (51-1) 481-8275	Fax: (972) 385-0904
Tel.: (51-1) 223-8017	Tel.: (972) 385-0903
País: Lima - Perú	País: Estados Unidos
Empresa: Agropesca "El Corral" S.A.	Empresa: CALYPSO IMPORTS, INC.
Contacto: Manuel Gonzalez Wolf	Contacto: Larry Melnick
Fax: (51-1) 261-7543	Fax: (941) 403-4378
Tel.: (51-1) 461-8013	Tel.: (941) 403-4320
País: Lima - Perú	País: Estados Unidos
Empresa: SK FOOD	Empresa: TOM HELTON Import
Contacto: Jennifer Skyberg	Contacto: Tom Helton
Fax: (701) 642-4102	Fax: (706) 878-3747
Tel.: (701) 642-3929	Tel.: (706) 878-3238
País: Estados Unidos	País: Estados Unidos
Empresa: EASTERN EUROPE INC.	Empresa: CUA JAL - COM "PROTEC"
Contacto: Dr. Robert Ross	Contacto: Romanos D.A.
Fax: (212) 629-3147/268-7767	Fax: (205) 863-5431
Tel.: (212) 279-9525	Tel.: (205) 863-5411
País: Estados Unidos	País: Estados Unidos
Empresa: Astrobel International Inc.	Empresa: LA ZAHAV USA, INC.
Contacto: Roberto C. Brillanti	Contacto: Dan Fuhrman
Fax: (54-23) 862560	Fax: (205) 863-5431
Tel.: (54-23) 942161, (54-23) 937573	Tel.: (205) 863-5411
País: Mar Del Plata - Argentina	País: Estados Unidos

ANF Datos



## Lo que es el mercado de valores

El mercado de valores es un espacio económico que reúne a ofertantes y demandantes de valores y está conformado por la Superintendencia de Valores, emisores, agencias de bolsa, calificadoras de riesgo, entidades de depósito y sociedades administradoras de fondos de inversión.

El mercado de valores ofrece, fundamentalmente, un mercado alternativo y complementario a los bancos tradicionales, porque ofrece diferentes opciones de inversión y financiamiento.

En el mercado de valores participa el inversionista directamente en las decisiones de su inversión, conociendo el destino de sus recursos, a lo cual se conoce como proceso de "desintermediación financiera".

A su vez, ofrece mayores plazos de financiamiento, especialmente para las personas que deseen recursos en proyectos de largo y mediano plazo.

Por otro lado, entre las ventajas, las empresas emisoras pueden obtener recursos financieros a menor costo debido a que los obtienen directamente de los inversionistas.

Bajo el lema "Infórmese, es su dinero, es su futuro"

# Valores inicia campaña

Se pretende crear una cultura bursátil.

• LA PAZ

Bajo el lema "Infórmese, es su dinero, es su futuro", la Superintendencia de Valores, inicia hoy la campaña internacional de educación y protección al inversionista, que se prolongará hasta el 3 de abril en La Paz, Cochabamba y Santa Cruz.

La campaña se desarrollará simultáneamente en 26 países del continente, por cuanto se pretende crear una especie de "cultura bursátil", principalmente entre los inversionistas y la sociedad civil.

El superintendente sectorial, Guido Peña, explicó que el objetivo es hacer que el futuro inversionista se informe de cómo funcionan los mercados de valores, porque en la actualidad desconoce los detalles de este proceso, al igual que el conjunto de la sociedad.

"El inversionista no conoce con total detalle cómo funcionan los mercados de valores, las bolsas, los bonos", dijo al asegurar que un in-

versionista bien informado va servir en mejores condiciones al desarrollo del mercado bursátil.

### ACTIVIDADES

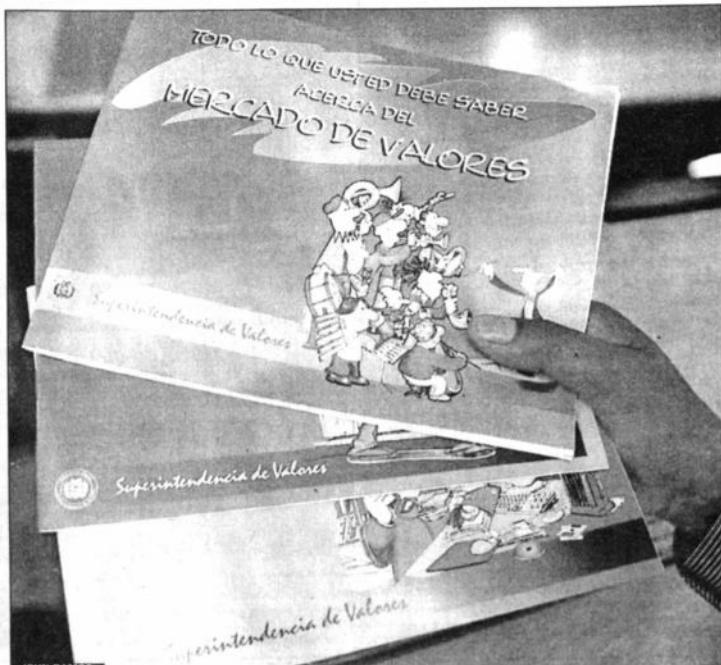
La campaña de información tiene como actividad central seminarios en La Paz, Cochabamba y Santa Cruz, para lo cual contarán con la participación de expertos internacionales y representantes de superintendencias.

Un total de tres cartillas educativas sobre el mercado de valores, Superintendencia de valores, y todo lo que un inversionista debe saber, será distribuida a los asistentes a los seminarios.

Peña dijo que se trata de hacer más sencilla la educación e información de lo que es el mercado de valores.

### CIFRAS

Según datos de la Superintendencia de Valores, a pesar de ser un mercado chico, desde 1989 a 1997 se acumuló un total de 608 millones de dólares en operaciones de renta fija en el mercado, realizadas a través de la Bolsa Boliviana de Valores.



Cartillas de información para los inversionistas.

## Falta definir detalles

# Postergan informe del Bonosol

Ancianos decidieron movilizarse y crucificarse.

• LA PAZ

El Vicepresidente Jorge Quiroga confirmó que el informe de la comisión técnica del Bonosol no será presentado hoy, debido a que el Primer Mandatario tiene tareas que cumplir, como la designación de la Defensora del Pueblo y la promulgación de la Ley del Tribunal Constitucional. Luego de formalizar esas actividades, señaló Quiroga, el Presidente

Hugo Banzer hará conocer una fecha tentativa. "El Presidente dará el anuncio de la fecha exacta", comentó.

El atraso en la presentación de la posición de la megacoalición sobre el Bonosol también se debe a que los diputados y técnicos de la Comisión aún no presentaron los borradores finales y las modificaciones a sus primeras intenciones, según informó el senador Jorge Inchauste.

Mientras esa situación ocurre, dirigentes de los ancianos anunciaron que se crucificarán y movilizarán junto a la COB para exigir el pago del Bonosol.

Igualmente el plazo para que las AFPs Futuro de Bolivia y Previsión BBV cumplan con ese beneficio co-

rrer, ya que en la Ley de Pensiones y en el contrato con las dos compañías internacionales se establece que se debe pagar el Bonosol hasta el 31 de diciembre de cada año a los mayores de 65 años.

Según fuentes de la Superintendencia de Pensiones, el pago del Bonosol se debe cumplir porque así establece la ley. Para pagar esos beneficios, las AFPs pueden vender las acciones de las empresas capitalizadas y utilizar un 50 por ciento de las ganancias que perciben.

### MODIFICACIONES

Aunque Quiroga descartó la futura vigencia de un "Bono vida", versio-

nes extraoficiales indican que se debaten varias propuestas entre los partidos políticos de la megacoalición. El MIR plantea que se entregue una libreta a los 3.5 millones de bolivianos.

La UCS y Condepa coinciden en entregar un bono vitalicio, pero con la diferencia que sólo se utilice la rentabilidad de las empresas, o de lo contrario que se entregue un beneficio a los ancianos para salud.

Mientras que ADN es partidario de revalorizar las empresas capitalizadas, y luego repartir un bono o una libreta para reactivar el sistema financiero. Es decir, utilizar parte de la rentabilidad de las empresas en obras de salud, educación y saneamiento básico.

## Ahora ni los funcionarios obedecen Llegan cambios en Aduana

En tres años promete ser eficiente.

• LA PAZ

El gobierno iniciará, en los próximos días, la reestructuración de la Aduana con un intenso programa de corto plazo que permitirá eliminar el contrabando, la corrupción y la evasión tributaria anunció, ayer, el viceministro de Política Tributaria, Alberto Machicao.

El trabajo se coordinará con personeros del Banco Mundial, Fondo Monetario Internacional y el Banco Interamericano de Desarrollo, organismos que observan la mala administración de las

aduanas provocada, principalmente, por la injerencia política.

Estas instituciones, que realizaron inspecciones en la Aduana, sugirieron acciones inmediatas, ya que el nivel de corrupción es muy alto. Sin embargo, el gobierno no tiene los recursos, ni los instrumentos políticos para ejecutar las recomendaciones o hacer que los funcionarios las cumplan.

Machicao dijo que, por ejemplo, las instrucciones que él personalmente envía a las del Ministerio de Hacienda no son acatadas con la prontitud que se requiere.

En el mediano plazo -tres años aproximadamente- el proceso de reorganización estará concluido y la Aduana se convertirá en una institución eficiente, puntualizó.

## Más de dos millones de dólares costará el trabajo

# Cambio de placas será gratuito

Vehículos bárbaros podrían tener otra oportunidad.

• LA PAZ



El cambio de placas en todo el país, que se realizará en la segunda semana de abril, será gratuito y sólo podrán acceder a este beneficio los motorizados que cuenten con toda la documentación, aunque nadie garantiza que la corrupción de algunos municipios afecte el proceso.

El viceministro de Tributación, Alberto Machicao, informó que el objetivo de gastar más de dos millones de dólares en el proceso de reemplazamiento de más de 370 mil vehículos es para reordenar el parque automotor. El anterior reemplazamiento, que trajo serios problemas por la corrupción de funcionarios de Hacienda y de Tránsito, se realizó hace 13 años.

### UN AÑO

El trabajo de los municipios será en coordinación con miembros de la Policía de Tránsito y demandará 365 días, durante los cuales los propietarios de vehículos podrán acercarse a las municipalidades, presentar su PTA y recibir su placa. A ese trabajo se sumará la Aduana, que entregará los informes sobre ingreso de vehículos.

Más de 30 mil vehículos ingresan anualmente al país en forma ilegal, razón por la que se prepara un decreto para que éstos puedan contar con una placa y no quedar marginados de la circulación.

El Viceministro aclaró sobre el decreto, que éste debe ser analizado, necesariamente, por autoridades superiores. La fórmula no sería sólo decomisar, sino darles una opción para que puedan cumplir con el pago de impuestos, que oscilarán entre los 2.000 a 3.000 dólares.

## MAÑANA EN:

Suplemento Informático  
*Mouse*

### Archivos

Volviendo a casa  
El retorno de Aptiva al mercado boliviano.

Informix Bolivia  
Expansión y regularización:  
Los desafíos del '98

Ley de Informática  
El proyecto despega

Cybertown: Las aventuras de Blue Silix

en

PRESENCIA

oportuna y veraz

Jubileo 2000

# Deuda malgastada se paga

**Recursos condonados deben ir a los más pobres.**

• La Paz

Los gobiernos de los países cuya deuda externa pueda ser condonada, en el marco de la campaña Jubileo 2000 que en Bolivia lleva adelante la Conferencia Episcopal, deben asumir el compromiso de investigar cuánto del dinero obtenido por préstamos se perdió por problemas de corrupción y pagar.

Este es uno de los criterios básicos de la campaña, afirmó la secretaria ejecutiva de la Comisión de Hermandad de la Conferencia Episcopal, Irene Tokarski, quien explicó que "gran parte de la deuda ha sido malgastada y en los hechos repartida entre quienes se tumbran en el poder".

Por ello, la campaña no pretende beneficiar a la corrupción estatal, y más bien consiste en que el manejo de los recursos no sea competencia exclusiva del Estado, sino que esté bajo supervisión internacional y de instituciones locales reconocidas por su honestidad y servicio a la comunidad.

Destacó que en este empeño participan, además de la Iglesia Católica, la Luterana y la Anglicana, aunque es un esfuerzo que debe ser compartido con los gobiernos,



Irene Tokarski, de la Comisión de Hermandad de la Conferencia Episcopal.

instituciones y pueblo en general.

## A LOS MÁS POBRES

Las autoridades deben com-

prometerse también a que los recursos que ya no se destinen al pago de la deuda, sean administrados con transparencia y mejoren las condiciones de vida

del pueblo, de los más pobres.

Tokarski explicó que se propone una condonación única y para que los gobernantes no incurran en los errores del pasado, se elabora

un reglamento, a nivel internacional, tanto para países acreedores como para los deudores, a fin de evitar que se produzca otro sobrecendimiento.

En 1997

## LAB con utilidades mayores a \$us1.280.000

**Hace dos años sólo daba pérdidas.**

• SUCRE

El Lloyd Aéreo Boliviano (LAB) volvió a tener utilidades en 1997. Si bien no se sabe a qué cantidad llegan las ganancias, es seguro que son superiores a 1996, es decir más

de \$us1.280.000, informó a PRESENCIA el asesor de la Presidencia de esa empresa, Gilberto Villarroel.

No quiso proporcionar una cifra exacta sobre las utilidades debido a que ese dato será entregado por los ejecutivos del LAB en los próximos días.

Recordó que en 1995, el LAB tuvo 5,5 millones de dólares de pérdida. Luego, en 1996, se tuvo utilidad y ya no fue una carga al Estado boliviano. Es decir el ciudadano que

paga impuestos no cargó el déficit.

"El LAB ha crecido. En dos años hemos aumentado 10 destinos nuevos. Sólo en tripulación, en pilotos, hemos aumentado en 70. Hemos sacado una convocatoria porque necesitamos más personal técnico", añadió.

Dijo que el LAB alquiló cuatro naves y se espera que en el futuro ellas sean compradas a fin de que crezca el patrimonio de la empresa.

## INSEGURIDAD

Interrogado sobre las constantes críticas al LAB por la aparente inseguridad técnica en sus naves, Villarroel aseguró que existen intereses económicos y políticos para desprestigiar a la empresa que representa.

"Donde sea que se manejan cifras de una cierta consideración surge el interés por ser uno de los que maneje, estar en el directorio, en las gerencias, etc.", sostuvo a tiempo de indicar que existe gente que desea tener acciones de cualquier manera en el LAB.

Para deuda, s  
5% de ingres  
por exportac

Una de las propuestas de la campaña "Jubileo 2000 Deuda Externa", es que los países paguen anualmente un porcentaje equivalente al cinco por ciento de sus ingresos por exportaciones. Irene Tokarski, secretaria ejecutiva de la Comisión de Hermandad de la Conferencia Episcopal Boliviana, Irene Tokarski, quien explicó que "gran parte de la deuda ha sido malgastada y en los hechos repartida entre quienes se tumbran en el poder".

Un grupo de cinco países, encabezado por Alemania, formó un movimiento mundial para la condonación de la deuda externa para el Jubileo 2000. La campaña reúne a las iglesias, congregaciones y Organizaciones No Gubernamentales. Entre los países que se han comprometido a apoyar la campaña están: Argentina, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Corea del Sur, España, Francia, Grecia, Irlanda, Italia, Japón, Noruega, Países Bajos, Polonia, Portugal, Reino Unido, Suecia, Suiza, Tailandia, Taiwán, Turquía, Uruguay, Venezuela y Zimbabue.

## CECE

Desde 1982 América Latina pagó por concepto de intereses y amortizaciones 740 mil millones de dólares, monto que representa el 90 por ciento del valor de las exportaciones. Pese a ello, la deuda externa de la región crece en lugar de disminuir. En 1980 a 660 mil millones de dólares, en 1997 llegó a 1.280 mil millones de dólares.

La condonación de la deuda externa no es una propuesta nueva. Se ha planteado en varias ocasiones por la Iglesia Católica, por el contrario, los países acreedores no han aceptado la condonación de la deuda externa. Pero el advenimiento del Jubileo 2000 permitió que se planteara esta propuesta.

## AÑO JUBILAR

Cada 50 años llega el Jubileo, el Año del Jubileo, que se celebra en el Vaticano. Este año se celebra el Jubileo del milenio, el Año del Jubileo, que se celebra en el Vaticano. Este año se celebra el Jubileo del milenio, el Año del Jubileo, que se celebra en el Vaticano.

**Bolivisión**  
LA RED  
CANAL 5  
Presenta:

**BAYWATCH**  
SABADO Hrs. 19:00  
Telf/Fax. 240505-225584  
Dirección: Carrasco esq. Cuba #1492 MIRAFLORES

**Bolivisión**  
LA RED  
CANAL 5  
Presenta:

**Sirbad**  
DOMINGO Hrs. 19:30  
Telf/Fax. 240505-225584  
Dirección: Carrasco esq. Cuba #1492 MIRAFLORES



Nada es igual desde su llegada

# Pejerrey: nuevo monarca del Titicaca

Encontró el hábitat que buscaba desde tiempos bíblicos.

• GERMÁN ZAMBRANA  
Agencia Erol

Puede estar seguro que tuvo el honor de tenerlo en su mesa. De mirada imponente, aletas dorsales y con la banda plateada que lo caracteriza, es el pejerrey, el nuevo monarca del Lago Titicaca.

## EXPANSIÓN

Expandió su reino al mejor estilo de las monarquías europeas. Se instaló en el Lago Poopó, de Oruro, en 1956, fuente de agua a la que colonizó hasta el último de sus rincónes.

Seis años antes, un ingeniero de apellido Balderrama lo trasladó desde el río de La Plata, en Argentina, hasta la república mexicana, de la estación experimental La Angostura, en Coahuila, de donde fue llevado al Poopó.

Con las espaldas bien cubiertas, el pejerrey tomó el río Desaguadero para iniciar la conquista, aguas arriba, del reino del Titicaca. El agrónomo Víctor Castañón, especialista en recursos pesqueros, relató que los primeros reportes de pesca de pejerrey en ese lago datan del año 1970.

En ese entonces, la soberanía sobre el lago más alto del mundo le correspondía a la trucha, introducida en sus aguas en 1939.

Fue la trucha arcón la que mejor se acomodó al nuevo hábitat, a diferencia de la de arroyo, marrón, y de lago, que pejerrecen en el intento.

Pero la velocidad al desplazarse y su alta capacidad prolixa hicieron definitivas para que el pejerrey convierta a la trucha en una princesa más de su nueva corte.

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

ALBERTO

# A mayor estatura, menor espacio para los dientes

## Modificaciones en el cráneo en países industrializados.

Agencia EFE

El aumento de la altura media de las personas en los países industrializados durante el último siglo ha modificado también el cráneo, de forma que "quedan menos lugares para los dientes", según informó ayer un grupo de expertos austriacos.

El aumento de la altura de los seres humanos, que sólo se registró en el mundo industrializado, ha ocasionado modificaciones esenciales en la forma del rostro y la mandíbula", explicó el dentista Otto Vyskocil en un simposio celebrado en la localidad Bad Gastein (región de Baja Austria).

"Los huesos de la cara se han vuelto más largos y más delgados. Como consecuencia, también el espacio donde deben crecer los dientes se ha vuelto más estrecho. La necesidad cada vez más frecuente de regular artificialmente la dentadura, registrada en las personas de países industrializados, es una consecuencia directa de ese desarrollo", afirmó el experto.

### CAMBIO

Pero en durante los últimos 100 años, con el proceso de la industrialización, así como la mejora del nivel de vida y de la alimentación, cuando se origina un crecimiento de la altura humana nunca registrada antes, en un solo siglo, el promedio aumento 11 centímetros, pasando de 1,78 metros

# Es necesario innovar e investigar Tecnología obsoleta no permite a Bolivia producir

## La Ley de Ciencia y Tecnología debe ser aprobada.

La Paz

Muchas empresas bolivianas tienen tecnología obsoleta para competir en el mercado internacional y no saben comprar nuevos equipos, mientras que sus trabajadores no tienen la capacitación suficiente para elevar la productividad, se informó.

El presidente de la Academia Nacional de Ciencias (Acad), Carlos Aguirre, dijo que se debe problematizar la falta de innovación en las empresas, debido a la carencia de incentivos estatales para reducir los impuestos de las que desarrollen tareas de investigación.

### LEY DE LA CIENCIA

Aguirre manifestó que propuestas para solucionar estos problemas se encuentran en el proyecto de Ley de Ciencia y Tecnología, que analizará en la próxima legislatura el Poder Legislativo, luego de un proceso de concertación con la comunidad científica y productora del país.

Hizo notar que, si se toma como un referente el mercado interno, se puede afirmar que varias empresas tienen moderna tecnología, pero si



El desarrollo tecnológico necesita de una ley

se analiza el mercado internacional por ejemplo, se paga regulars exportaciones sobre tecnología que ya no está protegida por patentes, sobre todo en el campo metal mecánico.

"Es un problema de mentalidad, porque realmente las empresas no están pensando en innovar, sino en copiar", dijo Aguirre, cuando el empresario está en la lógica de la globalización y competencia, cuando genera el conocimiento, y cuando aprenda a competir la tecnología adecuada", dijo.

### TECNOLOGÍA

Aguirre señaló que no es que la tecnología sea muy costosa, sino que hay que saber buscarla, para lo cual es necesario contar con buenos sistemas de información, para que las empresas no pierdan el primer provechoso que aparece en sus puertas.

Señaló que hay capacidad de negociación muy reducida, porque,

# Simposio "Ufo, las respuestas" 50 años del fenómeno Ovni

La Paz

La República de San Marino acogió, del 5 al 5 de abril, el VI Simposio Internacional de Ufología, en el que expertos de todo el mundo debatieron sobre aspectos relacionados con los ovnis cuando se cumplen 50 años de historia de este fenómeno.

Bajo el título de "Ufo. Las respuestas", estudiosos de Europa,

**LIBROS Y AUTORES**  
LIBRO: "La Biblia de la Biblia"  
Autor: Clara Clara, Michel  
Lugar: Tapoquari  
Fecha: 19 de abril a las 19:30 hrs.

### CONFERENCIAS

**TEMA: UNA VISIÓN DE LA CIENCIA DEL MUNDO**  
Expositor: Demetrio Vitor, biólogo  
Lugar: Goethe Institut (16 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### LA SUPREMACIA DE LA VIDA

Expositor: Gonzalo W. Adonzo  
Lugar: Biblioteca (Ecuador 1999 y 1999)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: DESARROLLO DE LA ECONOMÍA

Expositor: Especialistas en economía y derecho  
Lugar: "Jardín" (F. González 411)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: FOTOGRAFÍA ANIMA DE PRINCIPALES DE LOS

Expositor: Daniel Villalón  
Lugar: Goethe Institut (6 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 2 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: OVNIS Y SU TIEMPO

Expositor: José de Mesa  
Lugar: Museo Nacional de Arte (16 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 2 de abril a las 19:00 hrs.

### MÚSICA

**TEMA: MÚSICA PARA LA VIDA**  
Lugar: Auditorio del Palacio de Gobierno  
Fecha: 2 de abril a las 20:30 hrs.

### EXPOSICIONES

**TEMA: RITMO Y MÚSICA**  
Lugar: Museo Nacional de Arte  
Fecha: 2 de abril a las 19:30 hrs.

### PRESENTACIÓN DE OBRAS

**TEMA: EL MUNDO DE LA CIENCIA**  
Lugar: El Salir (Ecuador 2554)  
Fecha: 2 de abril a las 19:30 hrs.

**LIBROS Y AUTORES**  
LIBRO: "La Biblia de la Biblia"  
Autor: Clara Clara, Michel  
Lugar: Tapoquari  
Fecha: 19 de abril a las 19:30 hrs.

### CONFERENCIAS

**TEMA: UNA VISIÓN DE LA CIENCIA DEL MUNDO**  
Expositor: Demetrio Vitor, biólogo  
Lugar: Goethe Institut (16 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### LA SUPREMACIA DE LA VIDA

Expositor: Gonzalo W. Adonzo  
Lugar: Biblioteca (Ecuador 1999 y 1999)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: DESARROLLO DE LA ECONOMÍA

Expositor: Especialistas en economía y derecho  
Lugar: "Jardín" (F. González 411)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: FOTOGRAFÍA ANIMA DE PRINCIPALES DE LOS

Expositor: Daniel Villalón  
Lugar: Goethe Institut (6 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 2 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: OVNIS Y SU TIEMPO

Expositor: José de Mesa  
Lugar: Museo Nacional de Arte (16 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 2 de abril a las 19:00 hrs.

### MÚSICA

**TEMA: MÚSICA PARA LA VIDA**  
Lugar: Auditorio del Palacio de Gobierno  
Fecha: 2 de abril a las 20:30 hrs.

### EXPOSICIONES

**TEMA: RITMO Y MÚSICA**  
Lugar: Museo Nacional de Arte  
Fecha: 2 de abril a las 19:30 hrs.

### PRESENTACIÓN DE OBRAS

**TEMA: EL MUNDO DE LA CIENCIA**  
Lugar: El Salir (Ecuador 2554)  
Fecha: 2 de abril a las 19:30 hrs.

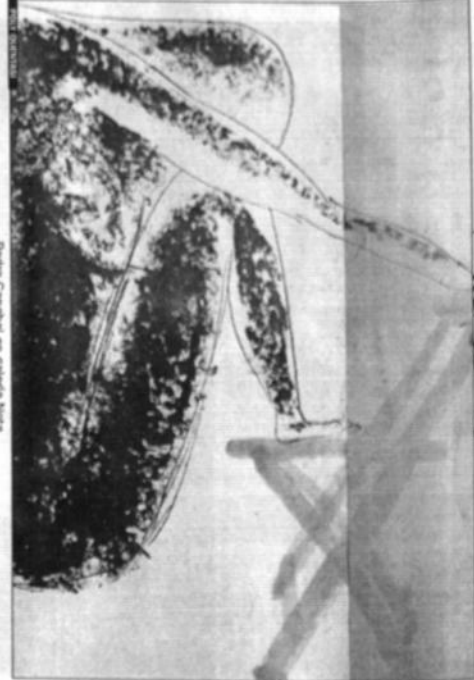


Foto: Camilo en galería Niza.

**LIBROS Y AUTORES**  
LIBRO: "La Biblia de la Biblia"  
Autor: Clara Clara, Michel  
Lugar: Tapoquari  
Fecha: 19 de abril a las 19:30 hrs.

### CONFERENCIAS

**TEMA: UNA VISIÓN DE LA CIENCIA DEL MUNDO**  
Expositor: Demetrio Vitor, biólogo  
Lugar: Goethe Institut (16 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### LA SUPREMACIA DE LA VIDA

Expositor: Gonzalo W. Adonzo  
Lugar: Biblioteca (Ecuador 1999 y 1999)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: DESARROLLO DE LA ECONOMÍA

Expositor: Especialistas en economía y derecho  
Lugar: "Jardín" (F. González 411)  
Fecha: 19 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: FOTOGRAFÍA ANIMA DE PRINCIPALES DE LOS

Expositor: Daniel Villalón  
Lugar: Goethe Institut (6 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 2 de abril a las 19:00 hrs.

### TEMA: OVNIS Y SU TIEMPO

Expositor: José de Mesa  
Lugar: Museo Nacional de Arte (16 de agosto y 16 de agosto)  
Fecha: 2 de abril a las 19:00 hrs.

### MÚSICA

**TEMA: MÚSICA PARA LA VIDA**  
Lugar: Auditorio del Palacio de Gobierno  
Fecha: 2 de abril a las 20:30 hrs.

### EXPOSICIONES

**TEMA: RITMO Y MÚSICA**  
Lugar: Museo Nacional de Arte  
Fecha: 2 de abril a las 19:30 hrs.

### PRESENTACIÓN DE OBRAS

**TEMA: EL MUNDO DE LA CIENCIA**  
Lugar: El Salir (Ecuador 2554)  
Fecha: 2 de abril a las 19:30 hrs.





# Josef Claire dicta un curso de Opera, cuestión de iniciación

## Pese a ser un género difícil, tiene varios seguidores.

Y afirma que su mundo nunca acabará. Sin parar de cagarlo, dicen haber casi 50.000 óperas escritas, y todavía hay autores modernos que las componen. Su universo es tan inmenso que uno de puede perderlo.

LA PAZ

### LA INICIACIÓN

De acuerdo a Claire, este género lo empezó a cultivar cuando, a sus siete años, conoció a Reginaldo. "Me enseñó a leer y a componer, y me pasó a leer óperas famosas. Teníamos un proyecto con el Museo, y desarrollamos un curso para niños de audición en 1999, una oportunidad de asistir a los espectáculos grandes."

"Estoy en Munich, donde la Filharmonía de Múnich, se interpretó por lo menos en 200 óperas al año que Claire que con ese curso llega al número 20 entre otros importantes en diferentes escuelas y públicos."

### DEBATO DE UN ABRIGO

Algo Carpenter decía que para asistir a una Ópera había que prepararse desde la casa, cubierto por un abrigo y oculto en la sombra de la noche, asegura Claire al aclarar luego que esos tiempos han cambiado porque ahora es un espectáculo muy popular.

"Hay lugares en el teatro, como el anfiteatro o la galería, que siempre están concurrenciados y la gente que más sabe sobre el género es precisamente esa. Abajo el público suele acudir más por amor", agrega.

Para Claire la ópera es un arte completo. Participa en ella la escultura, el teatro. Es la reina de la música, dice.



Josef Claire, experto en Opera

# La música de "El día que murió el silencio"

## Música popular y culta en el CD que se presenta hoy.

• **WILSON GUTIERREZ** (Luz)

Campo Prudencio, compositor, investigador y director de la Orquesta Experimental de Instrumentos Varios, tiene una amplia trayectoria en el campo de la música para cine. Hace ahora trabajo en más de 35 obras y realizó la banda sonora de las películas de los principales directores de cine bolivianos como Jorge Sanjinés, Antonio Eguito, Néla Marquet y Pablo Aguirre.

Hoy, a las 19:30, se presentará su último aporte en ese campo, la música original de "El día que murió el silencio" de Pablo Aguirre, sobre la cual conversamos en la siguiente entrevista.

### Habla sobre el CD y la forma en la que se divide su contenido.

Estos todos los compositores que yo escribí para esta película, más algunos fueron producidos por el productor principal. Abordamos, a manera de una transición musical, el uso de los instrumentos que él utilizó. Eso porque el argumento era alrededor de un forastero que llega a un pueblo y se instala en él para trabajar.

La música más está trabajada en las orquestaciones, una popular y otra culta, más un solo de guitarra y más de flauta que es la composición de Pina Vaca que es la composición más moderna.



Campo Prudencio y el CD "El día que murió el silencio".

El día que murió el silencio" es un solo para violín con acompañamiento de orquesta, música que aparece únicamente en el momento de la trama, en un momento muy dramático de la película.

Cada caso es diferente. No creo mucho en el guión, me sugiere y permite hacer mi propia interpretación. Claro, escucho mucha música de la película y personas que están parte de ella interpretando como aman.

El día que murió el silencio" es un solo para violín con acompañamiento de orquesta, música que aparece únicamente en el momento de la trama, en un momento muy dramático de la película.

Cada caso es diferente. No creo mucho en el guión, me sugiere y permite hacer mi propia interpretación. Claro, escucho mucha música de la película y personas que están parte de ella interpretando como aman.

# En La Glorieta y La Florida Sucre fundará un gran Centro de Convenciones

## Se trata de un gigantesco proyecto turístico.

• **SUCRE**

Con el objetivo de generar 50 millones de dólares al año, la Fundación Gran Mariscal de Ayacucho, presentará hoy al gobierno central y a organizaciones extranjeras el proyecto de construcción del Centro Internacional de Convenciones y Cultura.

El ex vicepresidente de la República y actual rector de la Universidad Andina Simón Bolívar, Julio Garretín Allón dijo a PRENSA CIA que Sucre desde hace tiempo "se encuentra como encerrado, sin salida ni destino, atrapado a ver que es una de las ciudades más bellas y mejor conservadas de la región".

Concretó que la Capital de la República ha recibido una herencia del pasado que puede utilizar para ganar el futuro y construir, con un pensamiento nuevo, una economía basada en el aprovechamiento de su atracción turística.

### RESTAURACIÓN

Para ello, la fundación iniciará un proyecto que busca comprender la restauración, revalorización y ampliación del patrimonio de la ciudad de Sucre, en la zona céntrica, para que sea un espacio de desarrollo urbano y turístico.

En la zona céntrica, existe un proyecto de restauración del palacio de la Glorieta que requiere sin embargo ser complementado para adecuarse a los estándares de confort y seguridad del CICC, un alterar el carácter esencial de su estructura arquitectónica.

La zona sea, el extremo porque de la Glorieta merece ser conservado y recuperado como lugar de paseo de la población y jardín botánico, dada la especie de excepcional desarrollo que alberga. Puede configurarse como centro de la ciudad.



El Palacio de la Glorieta, en Sucre.



Se impone la fuerza del color

# Venus Williams entró en "top ten" del tenis

Tiene 17 años y va por ser la número 1.

• ST PETERSBURG, FLORIDA, EE.UU. Agencia OPA

Venus Williams, la espiada estadounidense de 17 años, ingresó hoy en los "top ten", la élite del tenis femenino, gracias a su triunfo en el torneo de Key Biscayne, según el ranking mundial publicado ayer.

La tenista de color, "verdugo" en semifinales de la número uno Martina Hingis, avanzó un lugar, lo que le sirvió para situarse en el décimo puesto.

La rusa Anna Kournikova, de 16 años, derrotada en la final, mejoró del vigésimoquinto al décimosexto puesto. En su marcha a la final batió a cuatro jugadoras del "top ten": las estadounidenses Monica Seles y Lindsay Davenport y las españolas Conchita Martínez y Arantxa Sánchez.

Entre las tenistas latinoamericanas, la venezolana María Alejandra Vento sigue siendo la mejor. Mejoró un puesto en el escalafón (del 34 al 33) y se destaca de su "rival", la argentina Florencia Labat, que bajó un lugar, del trigésimoquinto al trigésimosexto.

A pesar de sus derrotas en Key Biscayne, el trío de cabeza, liderado por la suiza Martina Hingis (5.875 puntos), la ya mencionada Davenport (4.148) y la checa Jana Novotna (3.810), sigue destacado al frente del tenis femenino. Para Hingis, el de Key Biscayne ha sido el tercer revés en lo que va de año.

La española Arantxa Sánchez (2.731), semifinalista en Key Biscayne, mejoró del octavo al quinto lugar. Monica Seles cayó del cuarto al sexto puesto.

Según el ranking mundial femenino del 30 de marzo de 1998, Martina Hingis sigue siendo la número uno con 5.875 puntos.



AGENCIA AP

La norteamericana Venus Williams quiere luchar por ser la número uno del mundo.

Para tomar

## nota

➤ Marcelo Ríos, el nuevo número uno del tenis mundial, hizo ablusón al partido Chile-Bolivia de las recientes eliminatorias, al señalar que al llegar al lugar donde está "el pueblo chileno debió sentir lo que yo sentí en su momento cuando le ganamos a Bolivia y logramos la clasificación al Mundial 98. Fue una alegría que no tuvo comparación", sostuvo el "Chino" aver.

➤ Algo cierto dijo don Lothar Kerschner al final del partido que Bolívar perdió ante Independiente, el sábado anterior. "Los jugadores pararon y se perjudicaron sabiendo que tarde o temprano se les va a pagar, pero en algún momento habrán pensado si el club les va a descontar porque juegan mal o porque pierden", se preguntó. No deja de tener razón el experimentado director "celésté".

➤ Con al arroyo del directorio del Club Wilsterman se ha conseguido que en las últimas dos presentaciones de la escuadra roja en partidos del campeonato liguero, la denominada "Furia Roja", barra oficial de esa entidad, pueda acompañar al equipo, como que el pasado domingo en el Estadio Siles se apoderó de gran parte de la recta de general.

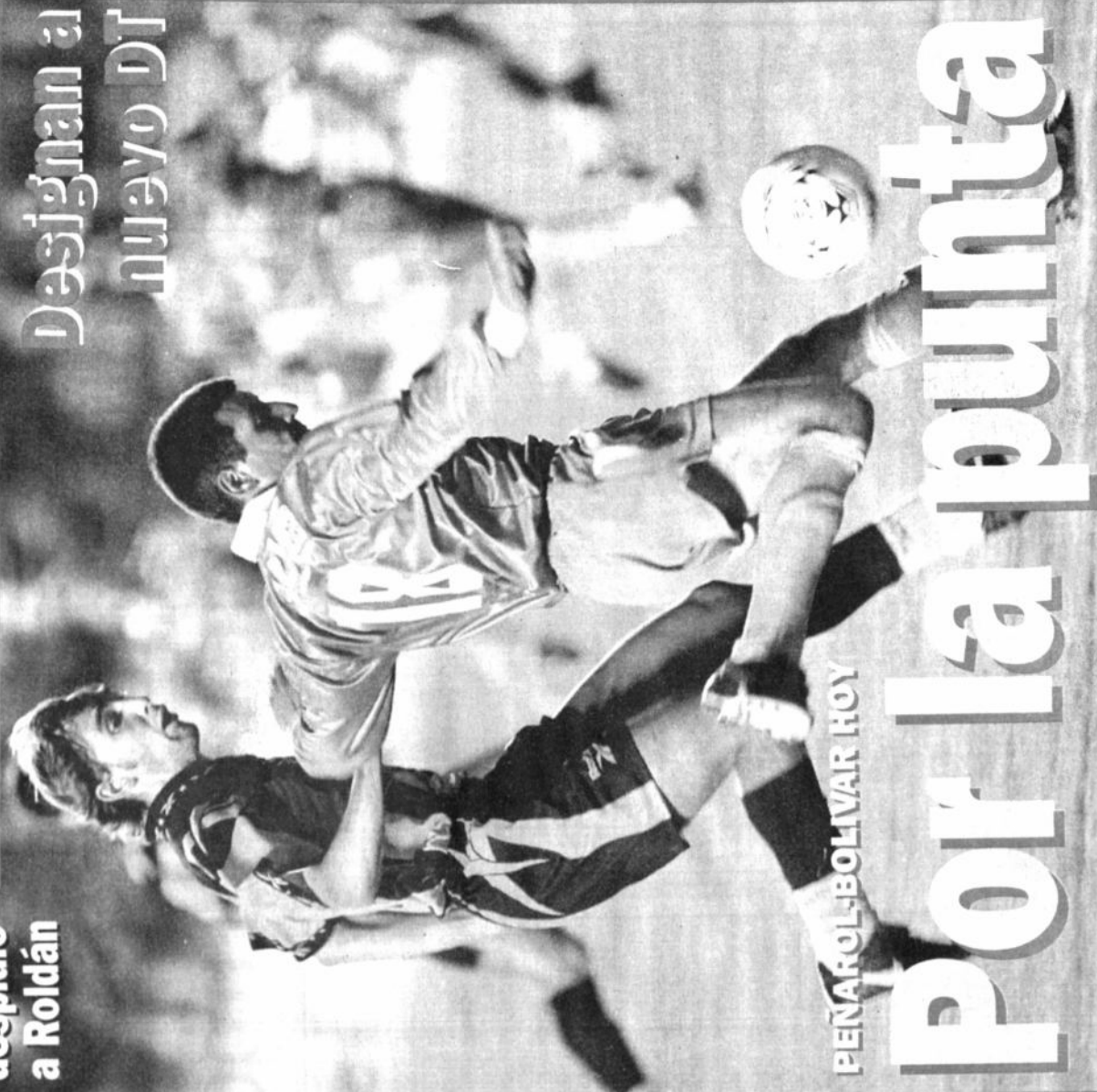
➤ Las señoritas Lizbeth García Iriarte y Carolina Ortega Beltrán, se recibieron anoche como flamantes árbitros en la Asociación de Fútbol de Cochabamba. Ambas formaron parte de la promoción "Mario Prado". Pronto comenzarán a dirigir partidos en el torneo cochabambino. Las dos jovencitas fueron sometidas a un riguroso curso que propició el colegio de árbitros de la ciudad del valle.

# DEPORTE

San José despidió a Roldán

La Paz, Bolivia, martes 31 de marzo de 1998

Designan a nuevo DT



PEÑAROL-BOLIVAR HOY

# Por la punta

FOTO JUAN MAMANI

Fernando Ochotizpuri y Carlos Macchi. Bolívar y Peñarol volverán a enfrentarse hoy, esta vez en Rivera, por Copa "Libertadores de América".





# Supereconómicos

Presencia en  
es anunciar  
en el país

# eones en Rivera

## Aunque reconoce que "será más difícil" Peñarol espera con "ansias de victoria"

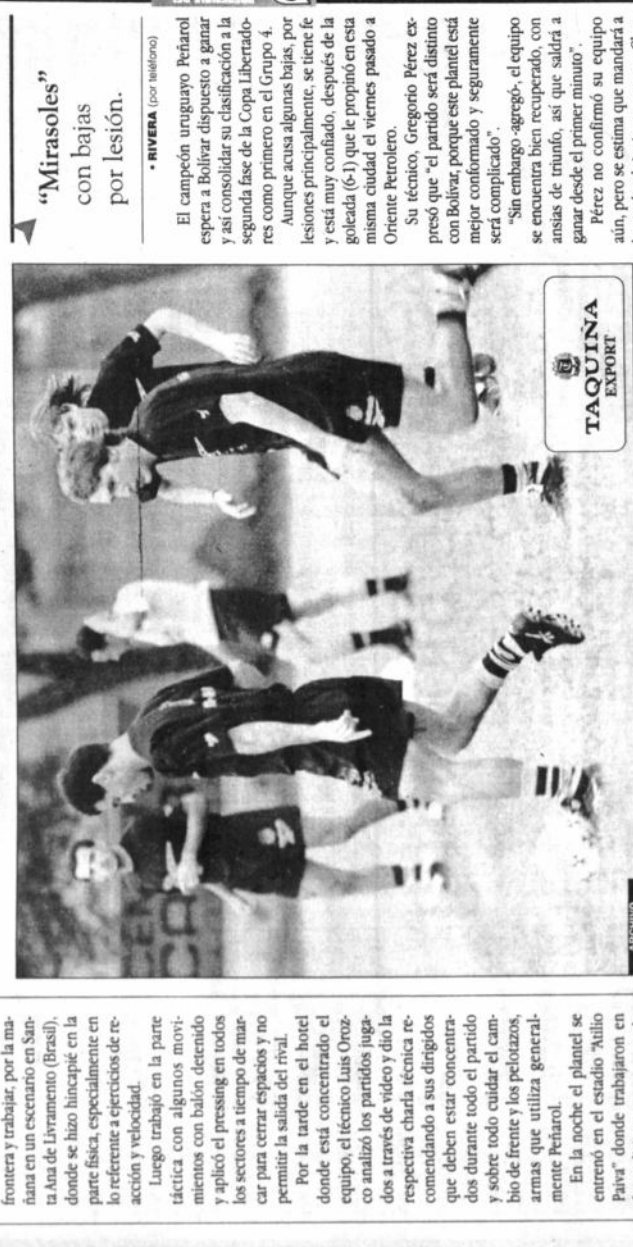
Trabajó en territorio brasileño

Al no conseguir escenario donde entrenarse en Rivera, Peñarol tuvo que pasar ayer la frontera y trabajar, por la mañana en un escenario en San-  
ta Ana de Livramento (Brasil), donde se hizo hincapié en la parte física, especialmente en referente a ejercicios de acción y velocidad.

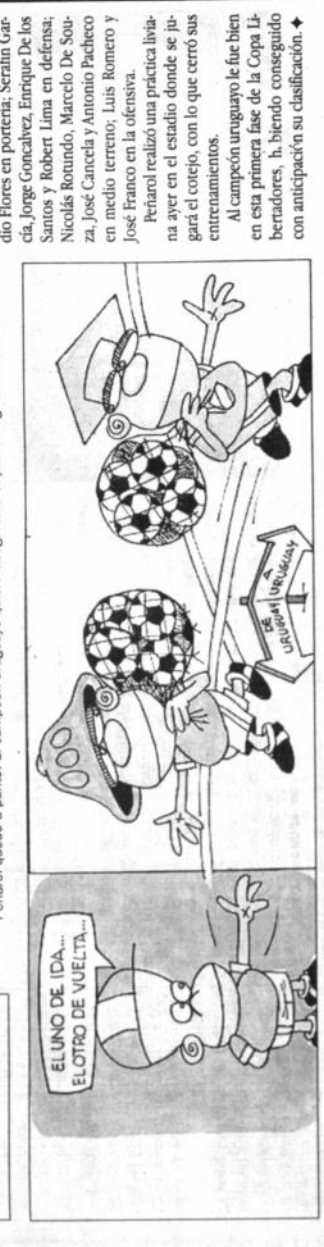
Luego trabajó en la parte táctica con algunos movimientos con balón detenido y aplicó el pressing en todos los sectores a tiempo de marcar para cerrar espacios y no permitir la salida del rival.

Por la tarde en el hotel donde está concentrado el equipo, el técnico Luis Orozco analizó los partidos jugados a través de video y dio la respectiva charla técnica recomendando a sus dirigidos que deben estar concentrados durante todo el partido y sobre todo cuidar el cambio de frente y los pelotazos, que utiliza generalmente Peñarol.

En la noche el plantel se entrenó en el estadio "Atilio Paiva" donde trabajaron en forma liviana.



Peñarol quedó a punto. El campeón uruguayo quiere asegurarse el primer lugar esta noche.



### DESPARECIDA

Rogamos dar cualquier información sobre el paradero de la Srta. Verónica Ergueta Castillo, de 30 años de edad, tez blanca, 1.60 m. de estatura y de físico delgado. Desaparecida el día domingo 22 de marzo de 1998.

Se gratificará a la persona que proporcione información al respecto al número:

## 786581

### PRESENCIA

comunica a sus lectores y anunciantes que su nuevo número piloto es el:

## 331717

Asimismo, el nuevo número de fax del Departamento de Publicidad es el:

## 331939

Se ruega tomar debida nota.

### TRANS-SERVOL SRL

A PARTIR DEL 1º DE ABRIL 1998  
NUEVA DIRECCION Y TELEFONO  
- AV. CHACALTAYA N° 2084-ZONA  
ACHACHICALA TELEFONO  
306135 FRENTE INDUSTRIAS  
OFFSET COLOR.

### SANTA CRUZ

SE VENDE CHATRA MARCA "KRON" DE TRES EJES ANO 95-96 SEMINUEVA, OTRA SACTO IND. ARG. MODERNA, REF., TELF. (03)536534 SANTA CRUZ

### LA PAZ

LECTORES 123 SOUND BLASTER CREATIVE control remoto \$us 109 Fono. 317527

MAC LC A LA MEJOR OFERTA CEL. 01228100

REPARACIONES mantenimiento actualizaciones de ACER, IBM a \$80 o PENTIUM GIL (IA), 317527

### REFRIGERADORES

Reparación lavadoras calientes gas, perfect, viva un mundo perfecto, ideal, garantizados, precios, ascuebles, Edificio 16 de Julio, piso 11-02. (11-11 agosto)

Vendo departamento 3 dormitorios, Alto Obreros 732116.

Alojito dos bonitas habitaciones, cocina, baño independiente, dólares 80 (o separadas), Alto Miraflores 215243.

SE COPIAN CD'S, EDIF. HERBERMANN (EL PRADO), PISO 9, OF. 903. (11-11 agosto)

COMPUTADORAS DESDE \$us 200, EDIF. HERBERMANN (EL PRADO), PISO 9, OF. 903. (11-11 agosto)

Coachabamba vendo lote 6000 m2, sobre avenida Blandin, Galindo km. 6. Ref. Telf. 42-67031.

ENTA TOTAL O PARCIAL, RESTAURANT, REF. CELULAR, COCHABAMBA, 26-AGOSTO

ENDO CAMIONES VOLVO F7 OTTE TROJES CERCA MANTENIMIENTO, ALCAIDE PAMPAR, 17-27131 Cochabamba. 8-44 Ago.

Vendo Departamento 815, 10 años, Casa \$us. 28.000, 10 años plazo Telf. 042-60019 y 01724473 Cochabamba. 8-10 Ago.

EN COCHABAMBA VENDO OTTE TROJES CERCA MANTENIMIENTO, ALCAIDE PAMPAR, 17-27131 Cochabamba. 8-44 Ago.

Vendo Departamento 815, 10 años, Casa \$us. 28.000, 10 años plazo Telf. 042-60019 y 01724473 Cochabamba. 8-10 Ago.

POR MOTIVO DE VIAJE OFREZCO LA MEJOR OFERTA EN COCHABAMBA 21-23 MAR. TELF. 042-895960

VENDO EN TIQUIPAYA COCHA BAMBAMBA HERMOSO TERRENO SOBRE AVENIDA, ZONA RES. DE LA PAZ, 10.000 METROS CUAD. REF. 042-88021 21-23 MAR.

EN COCHABAMBA, DUEÑO VENDO LOTE ZONA AEROPORTUARIA, 042-87619, firs. 12 ADELANTADO (27-2 abo)

REPARACIONES mantenimiento actualizaciones de ACER, IBM a \$80 o PENTIUM GIL (IA), 317527

### SE NOTIFICA

certificado de inscripción del Sr. Pedro Koenigspeist S.

La Llave de Agua con número de cuenta 00-207-793598 del Banco Mercantil correspondiente al señor Alejandro Mamani Luna queda anulado por error a partir de la fecha. La Paz, 3 de marzo de 1998. (11-2 abo.)

### Joyería Flores

Vende joyas finas en plata y oro al por mayor y menor. Calle Tazupack 7241er. piso. Telf. 378179.

### PERSIANAS, RIELES DE CORTINA

arreglamos a domicilio, puntualidad y garantía. Tel. 810946 (11-11 agosto)

### REPARACIONES

mantenimiento y actualizaciones de ACER, IBM a PENTIUM, (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

PENTIUM/166 MMX, 16RAM, 2.5 GIGAS, \$us 745 (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

REPARACIONES, mantenimiento y actualizaciones de ACER, IBM a PENTIUM, (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

PENTIUM/200 MMX, 16RAM, 3.1 GIGAS, 2MB, SVGA \$us 789 (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

PENTIUM/233 MMX, 16RAM, 3.1 GIGAS, 2MB, SVGA \$us 844 (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

Se vende casa en Villa Exaltación de luz, agua, alcantarillado y teléfono. Ref. 813103 - 812534 - 782606, por la noche a partir de firs. 20-00, 19-30 MAR.

Se reparan computadoras, se copian CD'S (\$us. 5-). REPARACIONES, mantenimiento y actualizaciones de ACER, IBM a PENTIUM, (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

PENTIUM/200 MMX, 16RAM, 3.1 GIGAS, 2MB, SVGA \$us 789 (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

PENTIUM/166 MMX, 16RAM, 2.5 GIGAS, SVGA \$us 745 (DATA JET) Pérez Velasco Local (IA), 317527.

### FAX

30m. Bs.12.50  
50m. " 22.-  
100m. " 44.-  
precios especiales al por mayor

INCOCOR SRL  
Telf. 324382-318496





En carrera por la presidencia de la FIFA

# Blatter confirmó candidatura

que dijo que no sólo ha sido un gran jugador y entrenador, sino que también ha demostrado "ser un dirigente de gran clase" en su calidad de copresidente del Comité Organizador de la Copa del Mundo Francia '98.

Michel Platini declaró por su parte que si se ha comprometido con Blatter es porque el fútbol "debe evolucionar" y "no resumirse sólo en un balance financiero".

## NO RENUNCIA

Blatter anunció que no iba a presentar su dimisión como secretario general de la FIFA debido a su candidatura a la presidencia.

Pero subrayó que era consciente del conflicto de intereses que podría surgir entre su cargo de secretario general y su candidatura a la presidencia de la FIFA.

Por ello, anunció que ha solicitado al presidente de la FIFA, Joao Havelange, que tenga a bien liberarle, hasta el 8 de junio de 1998, de la responsabilidad de todos los asuntos que tengan cualquier vínculo con la preparación del Congreso de la FIFA en el que será elegido nuevo presidente.

Dijo también que para que no se le pueda acusar de aprovechar su cargo en beneficio de su candidatura dejará su despacho en la sede de la FIFA, en Zurich, hasta la elección de nuevo presidente.

La de Blatter es la segunda candidatura a la sucesión del brasileño Joao Havelange, que ha presidido la FIFA durante los últimos 24 años, después de la que presentó recientemente el presidente de la Unión Europea de Fútbol (UEFA), el sueco Lennart Johansson.

Blatter anunció que hasta ahora 15 federaciones nacionales de todo el mundo apoyan su candidatura, aunque entre ellas sólo hay tres importantes, Brasil, Argentina y Uruguay, y ninguna europea.

Las federaciones que apoyan a Blatter son las de Estados Unidos, Venezuela, Yemen, Guyana, Qatar, Uruguay, Libia, Argelia, Australia, Argentina, Bolivia, Brasil, Jamaica, Libia y Arabia Saudí.

Hasta ahora sólo había un candidato (Johansson), que además es europeo. Es normal, lógico y justo que apoyaran la candidatura europea única. Ahora habrá dos candidatos y veremos qué pasa. Tienen dos meses para decidir si cambian o no", dijo.

Blatter explicó que si resulta elegido presidente en el Congreso de la FIFA, que se celebrará en París el próximo mes de junio, intentará abrir la FIFA a los "principales protagonistas del fútbol", que son los jugadores, los entrenadores, los árbitros y los clubes y que establecerá también una "comunicación total" no sólo con la prensa, sino con toda la familia del fútbol.

Por eso ha "fichado" a Platini, del



## Preparan gran recepción al tenista

# "Chino" Ríos es venerado en Chile

centro capitalino, sitio habitual de las celebraciones deportivas. El domingo, miles de personas se concentraron en el lugar con banderas y cintos que avallaban al "Chino" Ríos.

El triunfo de Ríos en el torneo Upton en Florida provocó un estallido de júbilo en todo el país ante el primer gran laurel conquistado por un deportista chileno.

Miles de personas salieron a las calles a festejar apenas concluyó el encuentro en que derrotó al norteamericano André Agassí, que fue se-

"Mejor imposible", señaló Las Ultras Noticias.

"I del mundo", destacó La Tercera.

"El mejor del mundo", manifestaba La Época.

"Héroe", resalta a su vez La Nación.

"Marcelo Ríos, número 1 del tenis mundial", tituló El Mercurio.

Los titulares fueron acompañados con fotos a toda página del ídolo del tenis.

guiado a través de la televisión por miles de chilenos.

**RAITING**

Las mediciones señalaron que la transmisión televisiva tuvo una audiencia en Santiago de 68 puntos, el más alto que ha tenido un programa de TV.

Ríos ocupará ayer las portadas de todos los diarios capitalinos.

"Gracias, Chino", tituló La Cuarta, abullendo al apodo de Ríos.

En su 90 aniversario

# Tigre con Cerro Porteño



Marco Antonio Barrero, golero de The Strongest, volverá a entrenar hoy en Achumani.

## Messa: "Perdimos por errores nuestros que virtudes del rival"

El entrenador del primer plantel de The Strongest, Ovidio Messa, explicó que "nos faltó profesionalidad. Guabirá se defendió y el hacer un balance del partido contra Guabirá, aseveró que "la derrota fue más por errores nuestros que virtudes del rival".

E entrenador del Tigre, comentó que "cuando uno equipo pierde siempre se buscan excusas, pero esta vez perdimos bien. Al comienzo del segundo tiempo cometimos errores que nos costaron los goles, después reaccionamos pero no alcanzó tiempo para lograr un resultado positivo y terminé el partido con una derrota que lamentamos, pero esas cosas tiene el fútbol y hay que asumir las responsabilidades. Lo que nos resta es seguir trabajando para recibir a San José el próximo domingo".

Consultado sobre lo que le faltó

## PRACTICAS

Con una tarea en doble turno, el equipo atigrado proseguirá hoy su entrenamientos en el estadio Rafael Mendoza Castellón de Achumani, donde por la mañana realizará una labor de recuperación física y por la tarde, trabajo de circuito con reacción y velocidad.

Mientras los jugadores que no fueron de la partida frente a Guabirá en Santa Cruz, cumplieron ayer un trabajo liviano en la parte física.

## LESIONADOS

Los jugadores Alejandro Galvani y Sandro Coelho que tienen una lumbalgia en la región lumbar; Richard Rojas que tiene una contusión en la rodilla derecha y Rolando Rea que esguince leve en el tobillo izquierdo, aunque -a decir de Morales- no son de gravedad.

Entrenamos lanzar tiros a arco de media distancia pero con mala fortuna".

Con relación al planteamiento táctico, dijo que "nuestros antecedentes más que Guabirá porque jugamos con dos delanteros y cuatro mediocampistas, tomando en cuenta lo positivo y terminé el partido con una derrota que lamentamos, pero esas cosas tiene el fútbol y hay que asumir las responsabilidades. Lo que nos resta es seguir trabajando para recibir a San José el próximo domingo".

Consultado sobre lo que le faltó

## Galvani inhabilitado

Por acumulación de cinco tarjetas amarillas, el defensor brasileño Alejandro Galvani quedó inhabilitado para jugar en el cuadro atigrado, el domingo frente a San José, por la sexta fecha del torneo de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano. Según reglamentación del Tribunal de Justicia Deportiva, el futbolista quedará suspendido automáticamente por un partido.

En consecuencia, Ovidio Messa en la práctica de la semana para enfrentar al equipo "santo" ensayará las variantes que presentará en el encuentro dominical.

Para reemplazar a Galvani existen varios candidatos, por lo que Messa anticipó que "en los entrenamientos veremos qué alternativa es mejor".

Respecto a si el directorio tomará alguna determinación contra el equipo, tras la derrota contra Guabirá el último domingo en Santa Cruz, Achá sostuvo que "ninguna porque el equipo jugó bien, intentó lograr un resultado positivo, no se pudo y perdimos el partido. Ningún equipo ligero es invencible, por lo que tomamos con calma a la derrota que nos servirá para analizar y mejorar la producción general".

E comunicación telefónica con la comisión de prensa Confederación Sudamericana de Fútbol (CSF), pudimos establecer mediante Hugo Figueroa que "en las siguientes horas el Comité Ejecutivo tomará una resolución en torno a la participación de clubes en torneos paralelos organizados por la CSF. No podrá jugar un equipo dos torneos paralelos, porque las fechas no les permitirán".

# Comienzan despidos en Oriente

### Cominaron a Peña a mejorar su rendimiento.

do, propuesta que fue aceptada. En el caso de Alvaro Peña, quedó condecorado a mejorar su rendimiento y a concretar goles para mantener el sueldo completo.

#### PRIMERA PRÁCTICA

Luego de las conversaciones, el director técnico, Miguel Ángel Lemme dirigió la primera práctica, luego del retorno de Uruguay que se produjo el sábado por la noche.

#### RECORTE DE ENTRENADORES

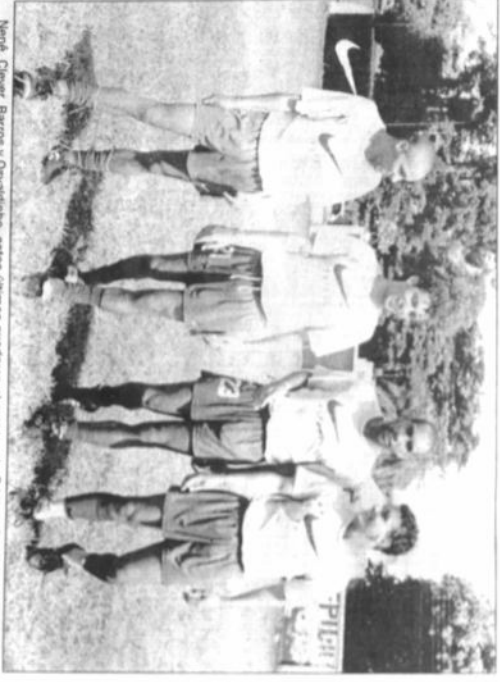
De esta manera se dio cumplimiento al acuerdo del directorio, que el pasado sábado tomó la decisión de realizar un recorte, especialmente en el número de jugadores extranjeros.

Previamente a la ratificación de los entrenamientos, esta mañana los dirigentes reunieron a los jugadores para hacerles conocer las decisiones.

Posteriormente y por separado, dialogaron con el resto de los jugadores extranjeros al que se sumaron Alvaro Peña, Nicolás Flores y Milton Margueta a quienes el directorio les condicionó su permanencia a cambio de la rebaja del sueldo.

Seguro Castillo estuvo entrenando por lo que en la parte física se encuentra bien restándole solo al partir futbolística aspecto que seguramente encontrará con el entrenador de los partidos.

El futbolista expresó su ansiedad por volver a las canchas.



Nene, Clever, Barros y Osvaldino, estos últimos quedaron al margen de Oriente (Foto José Carreras)

### Copa Libertadores

## Travassos dirigirá viernes partido Nacional-Bolívar

#### • ASUNCION, Cba

La nómina de árbitros designados por la Confederación Sudamericana de Fútbol (CONMEBOL) para los próximos partidos de la Copa Libertadores de América es la siguiente:

#### MARTES 31 DE MARZO.

Bucaramanga - Barrerona, en Bucaramanga (Colombia) Grupo 1. Árbitro: Oscar Segura, Asistentes: Gerardo Bertone y Daniel Gimenez (argentinos).

Grêmio - Guadalupe, en Porto Alegre (Brasil) Grupo 2. Árbitro: Daniel Bello, Asistentes: Rubén Méndez y Jorge Lamondia (uruguayos).

Peñarol - Bolívar, en Rivera (Uruguay) Grupo 4. Árbitro: Oscar Godoi, Asistentes: Hilón Rodríguez y Jorge Travassos (brasileños).

#### MIÉRCOLES 1 DE ABRIL.

Mitrović - 1 de abril, Alvariza Luna - Colón, en Lima (Perú) Grupo 5. Árbitro: Paulo Bogosno, Asistentes: Raúl Pérez y Francisco Romano (venezolanos).

#### VIERNES 2 DE ABRIL.

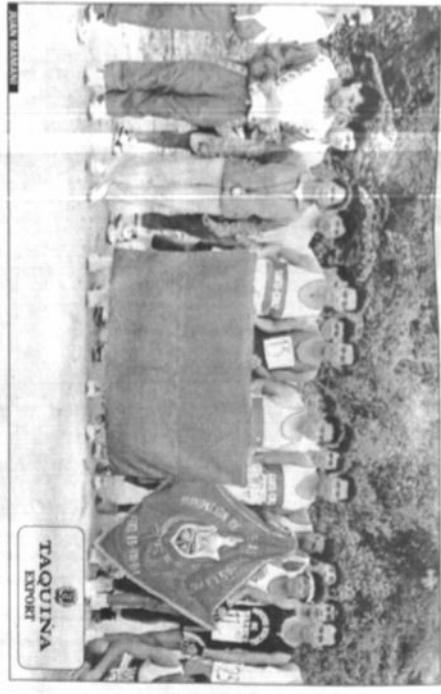
River Plate - Sporting Cristal, en Buenos Aires (Argentina) Grupo 5. Árbitro: Eduardo Gamboa, Asistentes: Guido Aros y Omar Sanjurjo (chilenos).

Vasco Da Gama - Guadalupe, en Rio de Janeiro (Brasil), Grupo 2. Árbitro: Jorge Lamondia, Asistentes: Rubén Méndez y Daniel Bello (uruguayos).

#### VIERNES 3 DE ABRIL.

Nacional - Bolívar, en Montevideo (Uruguay) Grupo 4. Árbitro: Jorge Travassos, Asistentes: Hilón Rodríguez y Oscar Godoi (brasileños).

## Santa Cruz en primer lugar



Atletas participantes en el nacional de cross para veteranos efectuado en Santa Cruz.

### El Alto 2do. y La Paz en 3er. puesto

#### • LA PAZ

Santa Cruz ocupó los primeros lugares del nacional de cross con un triunfo que se efectuó el último domingo en un circuito habilitado en las inmediaciones del ex parque botánico de esa ciudad, al haber obtenido esa ciudad, el haber conseguido 13 medallas de oro, 6 de plata y 3 de bronce.

El segundo puesto fue para la representación de El Alto que obtuvo 3 doradas y 2 plateadas; mientras que la tercera plaza fue para La Paz con 2 de oro y una de bronce.

Bermúdez obtuvo una de oro y una de plata, y finalmente Tarija consiguió una de dorada.

Un total de 47 atletas tomaron parte en el nacional que se desarrolló en la ciudad de Tarija.

El primer puesto fue para los atletas veteranos de la ciudad de Tarija que se efectuó en la última semana de agosto o la primera de septiembre.

En ese torneo se conformaron a la selección que en noviembre del 1 al 7, se efectuará en la ciudad habilitada de Porto Alegre.

La próxima competencia para los atletas veteranos será el nacional que se efectuará en la ciudad de Tarija el 1 al 7, se efectuará en la ciudad habilitada de Porto Alegre.

Este grupo está formando el equipo por sus propios medios, debido a que el Viceministerio del Deporte no cuenta con recursos para correr con los gastos.

### Irá a sudamericano

## Esgrimista Morales en equipo boliviano

#### • LA PAZ

Por otra parte la dirigente dio cuenta de que la representación boliviana en la ciudad competencia es nacional que compete del 1 al 13 de abril en el campeonato sudamericano juvenil que se efectuará en la ciudad venezolana de Valerita.

La deportista fue nombrada luego del nacional efectuado en Santa Cruz y se va a enfrentar con regularidad bajo la dirección de Fríolán Rojas, de acuerdo a lo indicado por el Viceministerio del Deporte no cuenta con recursos para correr con los gastos.

Este grupo está formando el equipo por sus propios medios, debido a que el Viceministerio del Deporte no cuenta con recursos para correr con los gastos.

## fixture saldrá el viernes

Desde hace dos semanas, PRESENCIA DEL DEPORTE, es el encargado de publicar el rol de partidos en virtud de cobertura en sus páginas a las programaciones del fútbol amateur.

La invitación va dirigida especialmente a las ligas zonales que cada fin de semana desarrollan amplia actividad.

Para que nuestra edición llegue a sus manos con más tiempo de anticipación, hemos querido por publicar el rol de partidos en virtud de cobertura en sus páginas a las programaciones del fútbol amateur.

Recibiremos entonces en nuestra redacción sus roles de copios hasta el mediodía de cada jueves para su publicación al día siguiente.

Los interesados deberán dirigirse a nuestras oficinas, Avenida Mariscal Santa Cruz, N° 2150.

### Piloto Alf Eid Alf quiere vencer en Tarija

Alf Eid Alf, vencedor de la primera competencia nacional "Pueblos del Sur" en la ciudad de Potosí, dijo que ahora su meta es ganar en la próxima carrera puntuable de la Fiech, a disputarse en la ciudad de Tarija.

"Me siento muy contento por el triunfo que he conseguido, hemos podido realizar una bonita carrera, la misma que agradeceré a Dios y dedico a Félix Espinoza, quien fue un gran amigo y a mi pequeño hijo Faruk, quien ha cumplido un año de vida", afirmó el popular "Moreno" de Miraflores.

"Los primeros cincuenta puntos son altamente auspiciosos, nos motivan a seguir adelante porque queremos brindar un nuevo título nacional", afirmó.

#### EL CAMINO

Este fin de semana se realizará la segunda prueba departamental en el circuito de Pucará, para lo cual se está a la espera de las correspondientes inscripciones.



Fríolán Rojas y la esgrimista Carla Morales en pleno entrenamiento con miras al sudamericano.





**Todavía no designarían seleccionador**

En la reunión que se efectuará hoy por la tarde, José Saavedra Banzter tendrá un importante papel, puesto que estará en sus manos el "apaciguar" ambas posiciones.

Otra de las discrepancias que podrían surgir, tiene que ver con la computabilización de criterios en torno al calendario de actividades de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano y los partidos que le toca disputar la selección nacional.

GONZALEZ,

"Es una designación seria que tiene que ser meditada y amerita consenso, pero de una vez se tiene que tomar decisiones porque la selección tiene que adoptar una estrategia", afirmó. ♦



En referencia al entrenador la selección dijo que no recomendaba a nadie: "Cuando no o a algún nombre suelto a cambio

Yo no sé que me gustaría si que no se impone, porque no se puede jugar con la esperanza del pueblo boliviano... último. El ligero subyugó que se debe seguir conversando.

Después establecido que sugiera que todo compromiso anti-yecto boliviano.

«Me insino por un entrenador nacional porque es hora de dárles una oportunidad, además algunos entrenadores como Adalgberto y Muturana están fuera del presupuesto de la Federación», afirmó ayer Olyveiro Inante, secretario general de la FPR.

## **UNA UTOPIA**

El directorio señaló que pensar en este momento en ambos estratos es una utopía, porque en el caso de Akalpaora, se que tiene un contrato muy ventajoso en Ja-

Franco, dijo por otra parte que habló con Luis Orozco la anterior semana y que hoy hará conocer su

comentarios sobre las acciones de los

**El objetivo es fortalecer nexo con el fútbol.**

la campaña marca el inicio de la relación con el fútbol nacional, que trata de apoyar

En Bolivia, Pepsi cuenta con un espectacular equipo local con 19 de los mejores jugadores bolivianos, ídolos en los que hoy mucha gente tiene los ojos puestos.

Los miembros de este "Dream Team" son: Mauro Echazú, Luis

Parte inicial de la campaña es el comercial de TV que desde enero de 1998 se ha podido observar en medios bolivianos.

Con las mismas tapas y 15 botellitas, se podrían llenar polietileno, se podrían hacer cráteres con las canchucas de soda.

Los posos y canchucas podrían cambiarse en la planta embotelladora en canchucas (y oírse de otros canchucas) y oírse de otros canchucas.

Con la campaña, Pepsi expone cumplir con sus consumidores los aficionados al fútbol.

• COCHABAMBA

guinos en periodo de evaluación con otro grupo de jugadores", sostuvo el entrenador.

**Etcheverry fue  
incansable en  
mediocampo**

Comenzó hoy una nueva etapa de trabajo en Cochabamba, y que se prolonga hasta el miércoles.

Trabajan en esta ciudad Hugo Molina (San José), Nelson González (Cochabamba), Nelson Mejía (Tibahito), Boris Rueda (Florida), Alfredo Vilari (San José), Ariel Chirre (Guadalupe), Ronald Jusueño (Real), Eniar Peña (Guadalupe), Carlos Durán (Santa Cruz), Dante Burocco (Wiesmann), Wilder Arellano (Wiesmann), Darwin Zabala (Real), Fernando Vera (Desoyeros), Alejandro Gómez (Blooming), José Cueto (Desoyers), Camilo Rocha (Oremsy) y Jorge Ayala (Oremsy).

\* Los nombres de los jugadores de la selección boliviana que jugarán en la Copa Mundial de Fútbol Sub-19 que se sitúa para la ciudad de Cochabamba, son los siguientes:

Del Llano junto al entrenador Willy Soria se encuentran en el edificio de la Federación para llevar adelante sus jornadas internacionales.

Señala una buena oportunidad para probar al jugador, ya que se-

El delantero peruano Víctor Meliá jugó su primer gol durante la competición de la Liga Profesional del Fútbol (MLS) cuando anotó el gol que ayudó al Rapids de Colorado a conseguir la victoria por 3-2, mediante el sistema de "shootout" frente al Clash de San José.

El Clash, después de remontar un marcador adverso como sucedió en el Galaxy de Los Angeles en el primer partido de la presente temporada, con el buen trabajo del chileno Víctor Meliá y goles de Eric Wynalda y Lawrence Lozano, volvió a perder.

Los dos se pelearon en momentáneo

• **REG GOLERS**  
Victor Melia

Etcheverry fue  
incansable en  
mediocampo

• **Eloy IOLAS**  
Nueva York.

la competición de la Liga Profesional de Fútbol (MLS) estadounidense que ayudó al Rapids de Colorado a conseguir la victoria por 5-2, durante el sistema de "shootouts" frente al Clash de San José.

El Clash, después de remontar un marcador adverso como sucedió en el Galaxy de Los Angeles en el tercer partido de la presente temporada, con el buen trabajo del chileno Víctor Mella y goles de Eric Wynalda y Lawrence Lozano, volvió a perder por 2-0 en penalti en movimiento.

Los folletos de Pepsi son bastante llamativos